Honda
Terrebonne
450 477-0555
2850 ch. Gascon, Terrebonne
www.hondaterrebonne.com

la Revue
www.larevue.qc.ca
TERREBONNE • Le mercredi 22 août 2007 • 49e année, n°13
L'HEBDO DES GENS D'ACTION

LE GRAND DÉCOMPTE
TOYOTA
léveillé
GARAGE RECOMMANDÉ CAA

Les Voyageurs débarquent!



Les grands Voyageurs Ben Ladouceur, Madame Chose et Théofétus débarqueront sur l'île des Moulins le samedi 1er septembre dès 14 h 30.

Les Voyageurs de la Compagnie du Nord-Ouest seront de passage à l'Île-des-Moulins de Terrebonne, du 1er au 3 septembre, dans le cadre de la 10e Fête des Voyageurs, sous le thème de «Terrebonne 1807». Trois jours de célébrations qui permettront au public de faire un bond de 200 ans dans le passé.

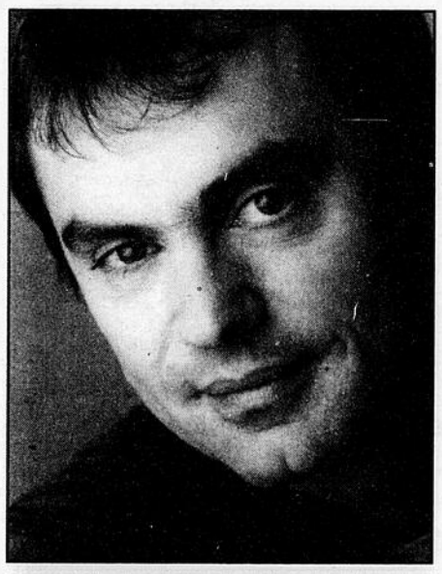
CÉDÉRICK CARON
redaction@larevue.qc.ca

La Société de développement culturel de Terrebonne (SODECT) convie les gens à ce rassemblement familial qui offre une reconstitution historique de l'époque où le poste de traite des fourrures de l'île des Moulins est venu donner un second souffle à la seigneurie de Terrebonne. «Tous les événements qui vous seront relatés et tous les personnages que vous rencontrerez sont issus de recherches historiques. Mis à part quelques villageois, tous les gens d'époque que vous croiserez ont réellement existé», mentionne le coordonnateur à l'éducation de la SODECT, Benoit Gagnon. «L'objectif premier de cette fête n'est pas que les visiteurs se souviennent des événements historiques, mais bien des gens qui ont fait partie de ces événements», poursuit-il en déchirant le texte qu'il avait préparé afin de parler avec son cœur.

Les visiteurs auront la chance de rencontrer, encore une fois cette année, certains personnages influents de l'histoire, tels que William McGillivray, Roderick Mackenzie et David Thompson.

Suite page A-4

Une poignante chronique familiale



Page B-1

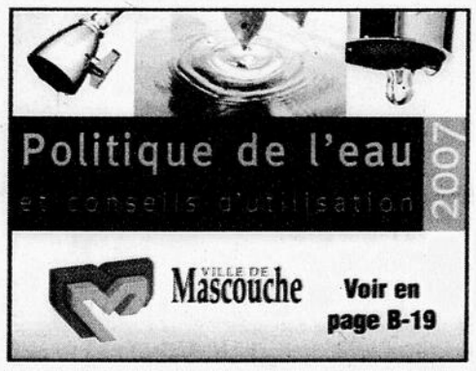
RAYMOND LÉVESQUE

Homme de fer

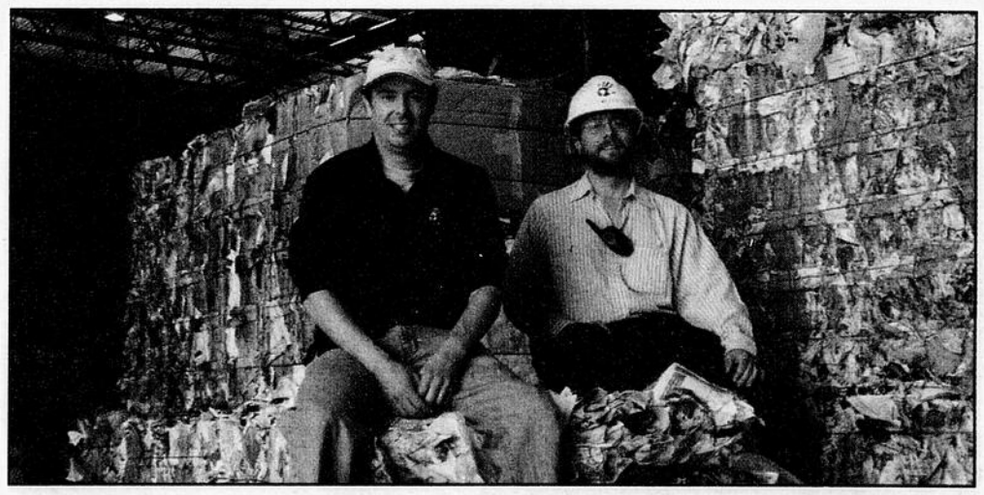
Page A-4

Ocre ferreuse, cancer des drains

Page A-6



Tout le monde au tri !



Déjà l'usine Tricentris de Lachenaie est en fonction. Martin Lamoureux, porte-parole de Tricentris, et Patrick Assénat, directeur d'usine, posent fièrement avec les fruits de leur travail.

Depuis une semaine déjà, l'usine Tricentris de Lachenaie est en opération. Déjà une trentaine d'employés assurent la mise en marche des équipements tout neufs.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca

Suite page A-3

Jean Coutu
On trouve de tout... même un ami
930, boul. des Seigneurs, Terrebonne
450 492-0810
2225, chemin Gascon, Lachenaie
450 471-2515
OUVERT 7 JOURS, 7 SOIRS, TOUS LES WEEK-ENDS



CASHMERE
Papier hygiénique
3 épaisseurs
Double Ultra
rég. 7.99
Spécial 5 99$ (3 par client)



SPONGE TOWELS
Ultra Essuie-tout
2X104
rég. 3.49
Spécial 1 69$ (3 par client)



PUREX
40 brassées
3,78 L
rég. 7.99
Spécial 4 99$ (3 par client)

Valide du 18 au 24 août 2007

LE GRAND DÉCOMPTE

TOYOTA
faire toujours mieux



CAMRY 2007

299$/mois** + taxes	Comptant 4,341$ ou échange équivalent
398$/mois** + taxes	0$ comptant

2 PREMIERS VERSEMENTS GRATUITS

PLUSIEURS OPTIONS INCLUSES

à partir de 25 900 $ + TTP

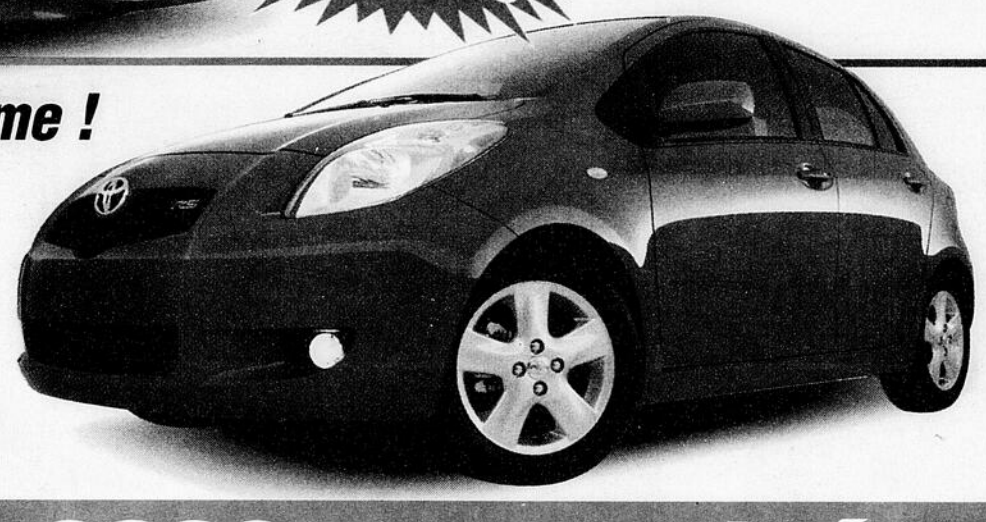
Plus on la conduit, plus on l'aime !

Recevez une remise de 1000$* Prime d'encouragement à l'économie du carburant.

YARIS 2007

159$/mois** + taxes	Comptant 2,581$ ou échange équivalent
207$/mois** + taxes	0$ comptant

à partir de 13 800 $ + TTP



Corolla et Matrix 2008 sont arrivées

COROLLA 2008

PREMIER VERSEMENT GRATUIT



189$/mois** + taxes	Comptant 2,491$ ou échange équivalent
237$/mois** + taxes	0$ comptant

à partir de 15 785 $ + TTP

MATRIX 2008

PREMIER VERSEMENT GRATUIT

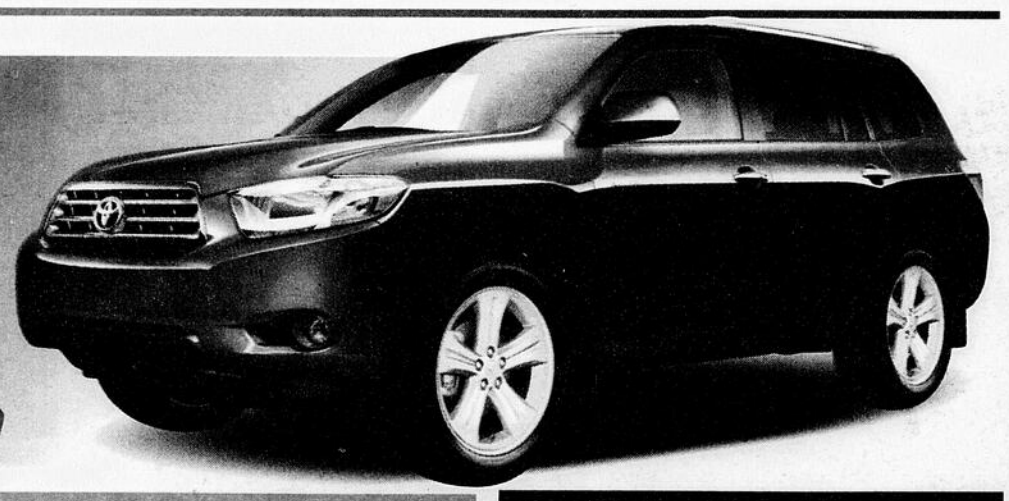


209$/mois** + taxes	Comptant 2,580$ ou échange équivalent
259$/mois** + taxes	0$ comptant

à partir de 17 200 $ + TTP

Highlander 2008

Raffinement et confort
Faites-en l'essai dès maintenant
Capacité de remorquage 5000 lb



TOYOTA #1 mondial

éveillé TOYOTA

SERVICE
OUVERT
EN SEMAINE
de 7h à 21h

1369 montée Masson, Terrebonne

PROGRAMME TOYOTA POUR diplômés 1000$** de remise

450 471-4117

*Photos peuvent différer. **Le rabais sur diplômés jusqu'à 1 000 $ de remise peut différer selon le modèle. JT923MAA Yaris Hatchback, location 60 mois 2 581 $ de comptant + tx, 24 000 km/an, VDR 4 692 $ + tx. BEK6KPAA Camry, location 48 mois, 4 341 $ de comptant + tx, 24 000 km/an, VDR 11 665 $ + tx. 0,10 $ km ad. BR32EMAA Corolla, location 2 491 $ de comptant, VDR 6 536 $ + tx. 1 Approbation assujettie aux modalités fixées par Transports Canada. De plus amples renseignements sont disponibles à http://www.tc.gc.ca/programmes/environnement/ecotransports/accueil.htm. †Voir détails chez votre concessionnaire Éveillé Toyota

Tout

Suite de la

«Nous som
rodage, tant
personnel. D
sont en fonct
nel du centre
main forte p
que certains
reçu une for
plique Martin
munications

Depuis que
clables de la
veau centre d
ions la matiè
de tester les
poursuit-il. M
d'ici quelque
plein potenti
100 000 tonn

Du côté de
D'ailleurs les
bécois et pro
sisville. Il ne
du côté des
reste surtout
terminer, com
stallation d'é
des locaux a
creuser des p
géothermie»,

Certificatio

Le bâtiment
à être certifi
prises afin d'
sation de ma
tion. Par exe
concassé a ét
de la laine m
«Le bâtiment
mation d'éne
nous montr
d'eau», préci
toilettes sèch
d'eau.

Sylv







Tout le monde au tri !

Suite de la page A-1

«Nous sommes présentement en période de rodage, tant pour les équipements que pour le personnel. Depuis jeudi dernier, les machines sont en fonction. Quelques membres du personnel du centre de tri de Lachute sont venus prêter main forte pour le démarrage de l'usine, tandis que certains employés de la nouvelle usine ont reçu une formation à l'usine de Lachute», explique Martin Lamoureux, responsable des communications chez Tricentris.

Depuis quelques semaines, les matières recyclables de la région sont acheminées vers le nouveau centre de tri de Lachenaie. «Nous acheminions la matière ici pour avoir de la matière afin de tester les machines et pour roder l'usine», poursuit-il. M. Lamoureux prévoit d'ailleurs que d'ici quelques semaines, l'usine atteindra son plein potentiel pour arriver, en fin d'année, à 100 000 tonnes de matières triées.

Du côté de l'usine, la construction est achevée. D'ailleurs les équipements sont entièrement québécois et proviennent d'une entreprise de Plessisville. Il ne reste que quelques détails à finaliser du côté des bureaux administratifs. «Il nous reste surtout des détails d'ordre cosmétique à terminer, comme l'aménagement paysager, l'installation d'enseignes, le pavage et la finition des locaux administratifs. Il reste également à creuser des puits pour achever le processus de géothermie», indique M. Lamoureux.

Certification LEED

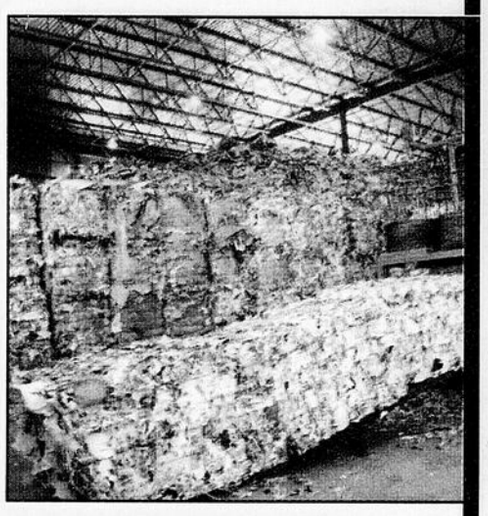
Le bâtiment, construit au coût de 7,5 M$, vise à être certifié LEED. Plusieurs mesures ont été prises afin d'obtenir la certification, dont l'utilisation de matières recyclées pour la construction. Par exemple, pour le plancher, du verre concassé a été mélangé au béton, et on a utilisé de la laine minérale contenant du verre recyclé. «Le bâtiment est 25 % plus efficace en consommation d'énergie qu'une bâtisse ordinaire, et nous montrons une faible consommation d'eau», précise-t-il. Le bâtiment est équipé de toilettes sèches pour réduire la consommation d'eau.

Même la mise en chantier compte dans le processus de certification. «Ici, les déchets sont réduits à leur plus simple expression. Nous avons un conteneur pour chaque type de matière et nous récupérons tout ce que l'on peut», certifie M. Lamoureux.

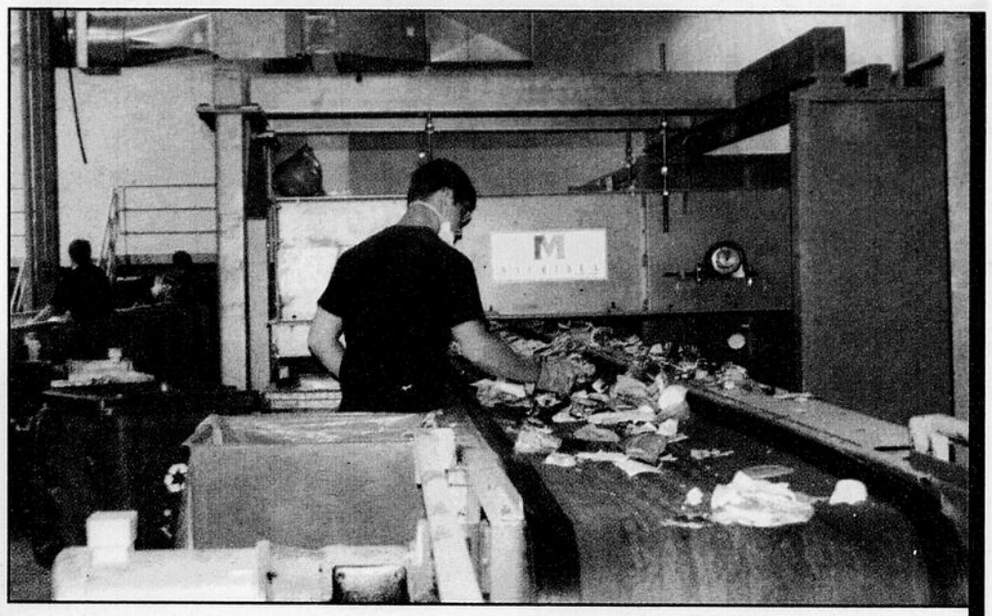
Tricentris est un organisme sans but lucratif qui dessert actuellement 59 municipalités membres et une vingtaine de municipalités clientes.



Déjà, Tricentris Lachenaie a de la matière à travailler, comme l'indique Martin Lamoureux.



Une fois triée, les matières sont mises en ballots avant d'être acheminées aux clients.

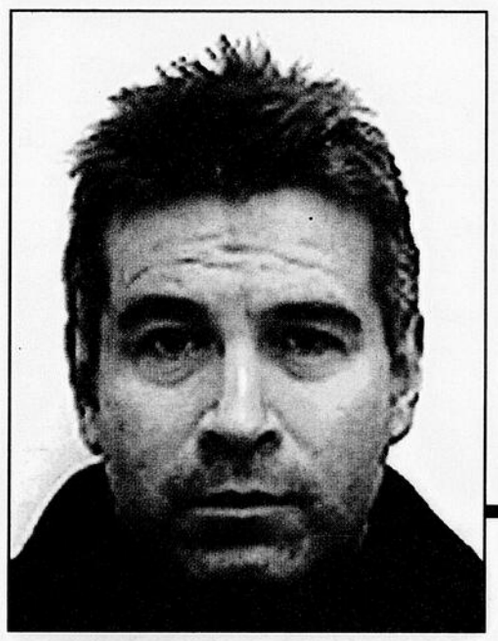


Chez Tricentris, les matières sont triées manuellement.



Toutes les heures, les employés changent de poste.

Sylvain Vincent recherché pour meurtre



C'est sous les yeux horrifiés de son fils de cinq ans que Yves Couture, de La Plaine, a été abattu, ce 14 août, dans le stationnement de sa résidence de la rue Poupart.

C'est vers 16 h 30 que le suspect a fait feu sur l'homme de 44 ans, alors que celui-ci s'apprêtait à faire sortir son enfant de son véhicule. Son décès a été constaté à son arrivée au Centre hospitalier Pierre-Le Gardeur.

Selon la Sûreté du Québec (SQ), la victime n'aurait aucun antécédent judiciaire.

Quant au présumé suspect, Sylvain Vincent, il a pris la fuite à bord d'un Jeep que les autorités policières ont retrouvé dans un boisé non loin de là. Depuis, les policiers sont à la recherche de cet homme et possèdent un mandat d'arrestation contre lui. L'individu mesure 1,83 mètre et pèse 86 kilos. Il a les cheveux foncés et courts sur la nuque, avec des mèches plus pâles. Il possède aussi un tatouage en forme de cobra fantôme sur le biceps droit.

Tout renseignement pouvant aider les policiers dans cette enquête peut être communiqué confidentiellement au 1 800 659-4264.

Les enquêteurs du Service des enquêtes des crimes contre la personne de la Sûreté du Québec recherchent Sylvain Vincent pour meurtre.

SOMMAIRE La Revue

DES VRAIES PRIMEURS ET DES VRAIES EXCLUSIVITÉS

Raymond Lévesque, l'homme de fer A-4
Ocre ferreuse ou le cancer des drains A-6
Sur les chemins de Compostelle A-14
Albert Colton, cent ans de souvenirs A-25
Programme double pour les Cobras A-36
Une vision européenne du soccer A-44

Nos chroniques

La région en activité, agenda communautaire A-26
Le tableau indicateur, agenda sportif A-33
Banc d'essai de La Revue A-44
Les petites annonces A-46

Nous LE CAHIER CULTURE ET PATRIMOINE

Entrevue exclusive avec Henri Chassé
Une poignante chronique familiale B-1

Nos chroniques du nous

Brin d'histoire, par Aimé Despatis B-6
Sur la scène, agenda culturel B-13
Liberté sauvage, par François-René Despatis-L'Écuyer B-14
Horoscope, par Robert Gareau B-17
Pellicule & pop corn B-18

GROUPE PLEIN-AIR TERRBONNE
20 ans de plein-air B-10 et B-11

Question Sexualité.com
« Le chemin de la vie amoureuse »
Relation amoureuse décevante? Conflit continuel?
Besoins non-comblés?
Relations sexuelles insatisfaisantes?
Formation en mieux-être personnel et sexuel
Pour couples et célibataires
Terrebonne: 21-22-23 septembre 2007
info@questionsexualite.com ou 514 909-2931

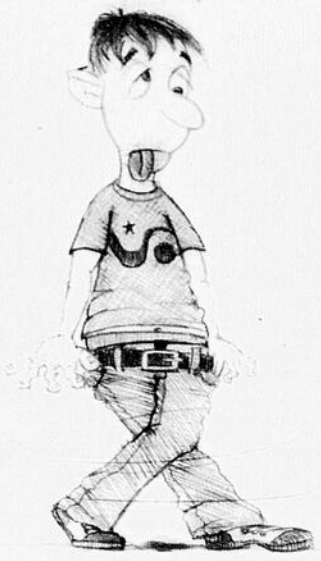
PRÉLÈVEMENTS SANGUINS
Pourquoi attendre des heures ?
Service à domicile
www.maisonsantelindabedard.com
Prélèvement sanguin ... 35$
Analyse d'urine ... 5$
Infirmière diplômée
Reçu disponible
Maison de Santé Linda Bédard 514 702-2853
Les analyses sont réalisées gratuitement dans un établissement public du réseau de la santé.

STUDIO Stéphanie Larose
• Manucure semi-permanent sur ongles naturels (poiudre et résine)
• Pose d'ongles
• Beauté et santé des pieds
• Maquillage pour occasions
3433, boul. de la Pinière suite 205
Cell.: 514 592-1382

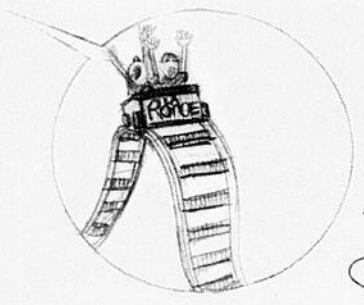
RÉJEAN MICHAUD AVOCAT
Recouvrement de créances
Droit civil
Honoraires basés sur les résultats obtenus
Tél. : (514) 835-7262 • Fax : (450) 961-0980
rejemic@videotron.ca
510 du Poitou, Lachenaie • www.rejeanmichaud.qc.ca

Complice de votre sourire...
Spécialiste de la prothèse dentaire esthétique
• Prothèses dentaires de haut de gamme et de précision
• Prothèses dentaires sur implants
• Prothèses dentaires partielles sans palais
1364, boul. des Seigneurs, Terrebonne, QC. J6W 1B1
450 964 5833 contact@ghyslainebonin.com
www.ghyslainebonin.com
Ghyslaine Bonin, Denturologiste
Membre de l'Association et de l'Ordre des denturologistes du Québec

Malade juste à penser au retour à l'école?



...plutôt heureux de profiter des dernières journée à la ronde!





faits & gestes

AIMÉ DESPATIS

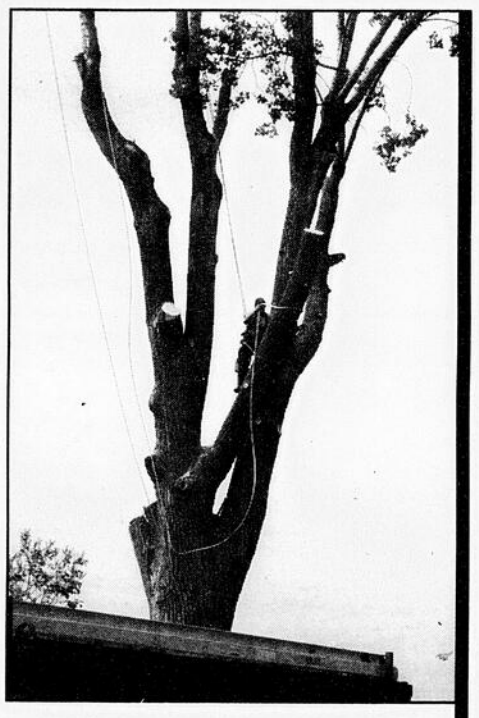
www.larevue.qc.ca

Le géant de la rue Saint-Joseph abattu (suite et fins)

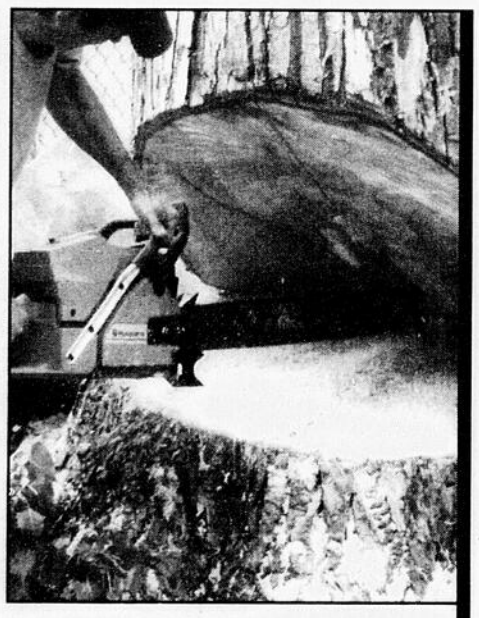
Amis lecteurs, vous n'en entendrez plus parler dans ce journal, de cet arbre de 100 pieds en hauteur, d'une circonférence de 17 pieds à sa base, qui avait été planté en 1934 sur une propriété sise au 6, rue Saint-Joseph, près de la rivière des Mille-Îles, à Terrebonne. Il a été abattu la semaine dernière parce qu'il avait été planté au mauvais endroit, paraît-il.

Nos photos illustrent mieux que des mots la fin de ce géant. Le travail avait été confié par la Ville de Terrebonne à l'entreprise spécialisée Élagage Gaspé inc., spécialiste de Laval, au tarif d'environ 4 000 $. L'administration municipale plantera un autre arbre et nettoiera le terrain pour un montant ne dépassant pas 1 000 $. Aucune indemnité ne sera versée aux propriétaires, M. et Mme Noël Lévesque, pour la perte de leur arbre qui avait été planté, dans le temps, au mauvais endroit, paraît-il.

PS- On peut s'étonner du fait que le journal consacre trois chroniques pour souligner la disparition d'un arbre. Une raison bien simple explique ce fait : c'était un compagnon silencieux qui a accompagné l'auteur de ces lignes depuis 1934.



L'élagage du géant s'est fait selon les règles de l'art par des élagueurs professionnels. (Photo : La Revue)



Une partie du diamètre (5'5") de l'arbre. (Photo : Mme Lévesque)



Une partie de la base qui a été passée au déchiqueteur pour être réduite en copeaux. (Photo : Mme Lévesque)

Raymond Lévesque, homme de fer

Le triathlète de Terrebonne Raymond Lévesque participera pour une deuxième fois au Ironman d'Hawaii, le 13 octobre. Déjà, Raymond parcourt la TransTerrebonne accompagné de sa chienne, Charlotte, afin d'être prêt à relever le défi.

KARINE COUSINEAU

redaction@larevue.qc.ca

Pour faire partie du club sélect des meilleurs athlètes de triathlon qui participeront au Ironman, Raymond Lévesque s'est classé en novembre lors des championnats du monde en Floride. Il a d'ailleurs terminé cette épreuve premier, tout en battant les records déjà établis dans sa catégorie.

Pour compléter la compétition en Hawaii, Raymond devra nager sur quatre kilomètres de distance, parcourir 180 kilomètres à vélo et courir sur 42,2 kilomètres.

Passionné de sport

«Jeune, je fréquentais le Collège Laval, et d'aussi loin que je me souvienne, j'ai toujours aimé le sport», raconte M. Lévesque. L'athlète s'est remis à l'entraînement après la naissance de son premier enfant et n'a jamais cessé depuis. «J'aime la solitude et comme je suis compétitif, j'aime me dépasser continuellement», ajoute-t-il. C'est d'ailleurs pour vaincre son propre record au Ironman que Raymond a décidé de refaire la compétition. «Lorsque j'ai fait le Ironman il y a deux ans, j'aurais pu terminer 32 minutes plus tôt et cette année, je veux supprimer ces 32 minutes-là», indique-t-il.

• Raymond a d'abord commencé à courir, ensuite il a fait de la compétition de vélo de montagne. «J'ai intégré la nage et j'ai décidé de me mettre au triathlon», raconte le sportif.

Une manière de vivre

Pour atteindre de telles performances, Raymond s'entraîne tous les jours. Trois fois par semaine, il se rend à la piscine, tandis qu'il chausse ses espadrilles et monte à vélo deux fois par semaine. «M'entraîner n'est pas un fardeau pour moi; au contraire, c'est une passion et ma façon de vivre», conclut-il.

À son retour d'Hawaii, l'athlète de 55 ans devra se préparer pour sa prochaine compétition, soit les championnats du monde qui se dérouleront en juin 2008 à Vancouver.

Raymond Lévesque est la preuve flagrante qu'à 55 ans, la vie est loin d'être terminée…



Raymond Lévesque aime se lancer des défis.

Les Voyageurs débarquent!

Suite de la page A-1

Pour la culture et l'économie

De son côté, le maire de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, voit cette fête d'un très bon œil pour la municipalité et invite la population à y participer afin d'en faire un succès : «La Fête des Voyageurs permet aux gens de chez nous de profiter de belles journées en famille et de faire un lien avec l'histoire. Nous pouvons aussi tracer un lien entre l'histoire, la culture et le développement économique. Les touristes qui viennent profiter de la fête profitent aussi du Vieux-Terrebonne et de ses commerces, ce qui favorise notre économie locale.»

Nouveauté cette année, en plus des Bourgeois et des Voyageurs qui débarquent le samedi 1er septembre, des Autochtones les accompagneront et installeront leurs tipis sur l'île pour la longue fin de semaine. Le même soir, les visiteurs pourront apprendre à danser un sept carré lors du grand bal du village, qui débutera à compter de 19 h.

Du «trad» matin et soir

Du côté des spectacles musicaux, deux groupes de musique traditionnelle se produiront le dimanche 2 septembre. Tout d'abord, le groupe Hommage aux aînés clôturera la saison des Matinées musicales Desjardins à 11 h sur la scène de l'ancienne Boulangerie, alors que pour terminer la saison des Belles soirées RE/MAX, Belzébuth brûlera les planches du Théâtre de verdure à 19 h.

Deux personnes du public auront aussi la chance de repartir de l'Île-des-Moulins avec les Voyageurs en fin de journée, le lundi 3 septembre. Pour ce faire, ils devront réussir les différentes épreuves qui auront lieu tout au long de la journée. Épreuves qui consisteront à vérifier si les candidats sont prêts à s'embarquer pour le grand périple des Voyageurs.

Pendant toute la fin de semaine du Travail, une petite communauté prendra forme afin que les visiteurs puissent baigner dans l'univers du début du 19e siècle. Des artisans seront sur place afin de vous présenter leurs produits ainsi que leurs œuvres. Les secrets de la ceinture fléchée y seront peut-être révélés, alors que ceux des métiers d'époque, par exemple ceux du forgeron et du trappeur, le seront assurément.

Cette fête qui, selon les organisateurs, se voudra plus familiale que par les années précédentes, propose une gamme d'activités gratuites pour tous les âges alors que d'autres, comme les randonnées en rabaska, devront être payées avec de l'argent de l'époque, le «token», disponible sur le site.

la Revue L'HEBDO DES GENS D'ACTION

Président-directeur général: Gilles Bordonado
Téléphone: 450 964-4444
Télécopieur: 450 471-1023
Internet: www.larevue.qc.ca

Éditrice: Marie-France Despatis
Fondateur: Aimé Despatis
Rédactrice en chef: Karine Cousineau
Journalistes: Aimé Despatis, Mélanie Savage, Isabelle Desmarais, Kevin Riopel
Journalistes: Raymond Berthiaume, Joël Tripp, Valérie Maynard, Jean-Marc Gilbert, Mylène Healey, Yvan Lavoie, Danièle Miny, Myrianne Bertrand
Chroniqueurs: Robert Gareau, Bob Petit, Robert Darche, Jean Bourque, François-R. Despatis-L'Ecuyer, Christine Lepage
Caricaturiste: Christian Lemire
PUBLICITÉ
Directeur développement: Daniel Soucy
Coordonnatrice événements spéciaux: Vivianne Morin
Coordonnatrice aux ventes: Lise Bourdages
Reflet économique: Nicole Boisvert, Francine Genest
Représentants: Jocelyne Fontaine, Paul Laverdière, Yves Chamberland, Francine Genest, Daniel Soucy, Daniel Gatien, Julie Gordian
Guide des Adresses: Mireille Cyr, Vivianne Morin
Réception/Petites annonces/Archives: Manon Caouette, Carolle Cyr, Annie Perron
Comptabilité: Lise Caron
Infographie/typographie/montage: Compo-Max Inc., Marcelle Hayes
Distribution: Publi-Sac Laurentides 437-8779
Imprimerie: Imprimerie Transmag
TIRAGE 54 000

LA REVUE, journal hebdomadaire, est publiée par LA REVUE de Terrebonne inc. 231, rue Ste-Marie à Terrebonne, province de Québec (Code postal: J6W 3E4) et imprimé par l'imprimerie Transmag.
Nos bureaux sont ouverts du lundi au vendredi de 8h30 à 17h. Dépôt légal à la Bibliothèque Nationale du Québec. Distribué gratuitement dans les municipalités de Terrebonne, Lachenaie, Mascouche, La Plaine, Saint-François (Laval), et dans des dépôts de journaux de la région ainsi que de Bois-des-Filion. Coût de l'abonnement (6 mois): Canada 75$, États-Unis 125$, Étranger 175$. Tous droits réservés. La reproduction des textes d'information et d'annonces publicitaires est interdite à moins d'une autorisation écrite du directeur. Envoi de publication canadienne #0556971.



libre opinion

GILLES BORDONADO
gbordonado@larevue.qc.ca

Méchant « deal » !

Au grand dam des commissions scolaires, le gouvernement du Québec a trouvé une nouvelle entourloupette pour pelleter une hausse de taxes aux contribuables. L'occasion : l'augmentation des valeurs foncières et son impact sur la taxe scolaire.

31 % sur trois ans !

J'en profite pour remercier monsieur Julien Vezeau, de Terrebonne, de son précieux envoi sur cette question. Ce dernier a sursauté quand il a remarqué que son compte de taxes scolaires, comme celui de la très grande majorité des propriétaires de la région, fera un bon de… 31 % sur trois ans. Eh, 31 %!

Loin de moi l'idée de pointer les commissions scolaires pour cette situation qu'elles ont maintes fois dénoncée, le tout avec véhémence. Le grand coupable, vous l'aurez deviné, c'est le gouvernement du Québec.

Pas une cenne de plus dans l'éducation

C'est que pour chaque dollar que nous payerons en hausse de taxes, Québec retirera le même dollar de sa contribution aux commissions scolaires. On paye 1 $, le gouvernement sauve 1 $.

Je me questionne : pourquoi donner de généreuses réductions d'impôts aux contribuables pour ensuite refiler aux contribuables des hausses déguisées de taxes? Car c'est bien de ça qu'il est question ici.

Chaque dollar que nous payerons n'améliorera donc en rien la situation de nos écoles et de nos enfants, puisque nos commissions scolaires disposeront des mêmes fonds pour éduquer nos enfants.

Dire que, dans un communiqué de presse produit le 1er décembre 2006 (merci monsieur Vezeau), le ministre Jean-Marc Fournier promettait une hausse moyenne au Québec de 4 %… pour la première année. Évidemment, le ministre Jean-Marc Fournier ne parle pas de l'impact sur trois ans…

On est sauvé !

Mais fort heureusement, notre bon ministre nous promet un «super» comité pour parler du «financement local de l'éducation», écrit-il.

Mosus qu'on est chanceux! Un autre beau comité qui va travailler avec une table de concertation (évidemment!), la «super» Table Québec-commissions scolaires. Je leur prévois encore des heures de plaisir. Cette table va assurément tenir des «super» consultations. Youppi! des consultations!

Parce que nous, les Québécois, on aime assez ça, les comités, les tables et les consultations. On fait asseoir un paquet de gens ensemble et on tente de noyer le poisson et de faire avaler des couleuvres au monde!

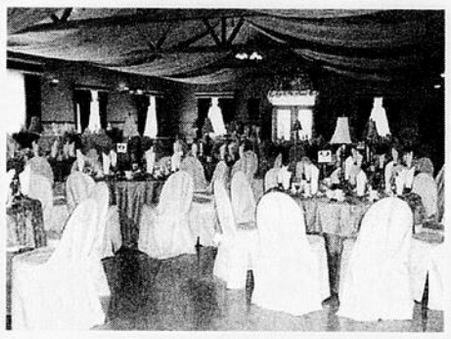
Entre-temps, paye le cave…

PS : J'oubliais : aubaine s'il y en a une, Québec nous autorise désormais à payer en deux versements. Méchant «deal»!

Chapelle et salles de réception sur place



Chalet des Érables



6 salles champêtre possédant:
- Air climatisé
- Terrasse privée
- Toilette privée
- Luxe impressionnant
- Forfaits à prix compétitifs

Capacité de 40 à 1000 convives

Informez-vous: 450-478-0822
384, montée Gagnon, Sainte-Anne-des-Plaines
www.chaletdeserables.com

mazda ALBI LE GÉANT
LE CONCESSIONNAIRE MAZDA N°1 MONDIAL
À VOUS DE JOUER
AUCUN PAIEMENT AVANT 90 JOURS À L'ACHAT†
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9 H À 21 H

B2300
2008
«L'ÉCONOMIQUE»
• Moteur 4 cylindres
14995$*
Achat 36 mois à 0%





mazda5
GS 2007
Le MPV redessiné 6 passagers
Fabriqué au Japon
À partir de
19995$*
229$*/ Loc. 48 mois 1100$ comptant OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT

LIVRAISON LE JOUR MÊME

MAZDA CX-7 2008
GROS ARRIVAGE
MAZDA CX-7 2007
LIQUIDATION
APRÈS C'EST FINI...



vroum-vroum

2000 VÉHICULES DISPONIBLES

TRIBUTE
GX 2008
249$*/ Loc. 48 mois 1605$ comptant OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT
OU
OBTENEZ
1.9%
en financement pour 60 mois





CX-9
GS 2007
7 PASSAGERS
«Le plus prestigieux fabriqué par Mazda»
349$*/ Loc. 24 mois 4605$ comptant OU ÉCHANGE ÉQUIVALENT

mazda
* Tribute, CX7, CX9, Mazda5 et B2300, transport et préparation 1390 $, Communiquez avec un de nos représentants pour plus de détails. Les photos peuvent différer. Couleurs métallisées 105 $, couleurs perlées 200 $, taxe d'accise sur climatiseur 100 $, si applicable. † Sur tous les modèles 2007 neufs et démonstrateurs et Tribute 2008.
PROGRAMME MAZDA POUR LES DIPLÔMÉS

Autoroute 640, sortie 44
À 15 min. de MTL • www.albi.net
514 722-5555

ALLOCATION INCROYABLE POUR VOTRE ÉCHANGE
ÉCHANGE
TOUTES MARQUES ACCEPTÉES
ÉCHANGE DE 500$ À 5000$ 500$ DE PLUS
ÉCHANGE DE 5000$ À 10000$ 750$ DE PLUS
ÉCHANGE DE 10000$ À 30000$ 1000$ DE PLUS
PRÉSENTEZ CE COUPON LORS DE L'ÉVALUATION DE VOTRE VÉHICULE

Autoroute 640, sortie 44
À 7-8 min. de LAVAL • www.albi.net
450 474-5555

L'ocre ferreuse ou le cancer des drains



Joël Tripp, à l'instar de plusieurs résidants de la région, a eu la mauvaise surprise de découvrir de l'ocre ferreuse dans les drains de sa maison.

Après la pyrite, voilà que nos maisons pourraient être victimes d'un autre cancer, soit celui des drains. L'ocre ferreuse s'avère être le nouveau fléau du domaine de la construction résidentielle, et les villes de Terrebonne et Mascouche figurent à la liste des zones contaminées.



KARINE COUSINEAU
journaliste@larevue.qc.ca

L'ocre ferreuse est un dépôt visqueux qui se forme sur les parois des drains rainurés et se présente comme une boue rouge, sous les fondations de bâtiments. Ce dépôt résulte d'une réaction chimique d'oxydation lorsque du fer ou une ferrobactérie naturellement présente dans le sol entrent en contact avec de l'eau souterraine et de l'air.

Une maison construite sur un sol qui contient du fer, les bactéries présentes naturellement dans le sol et souvent une nappe phréatique trop haute peuvent constituer des risques potentiels pour l'ocre ferreuse.

L'augmentation des cas d'ocre ferreuse est probablement due à la rareté des terrains, qui pousse les entrepreneurs à construire davantage sur des sols à risques dont la nappe phréatique est élevée.

Mauvaise surprise

Joël Tripp, résidant de Terrebonne-Ouest et collaborateur à La Revue, a eu la mauvaise surprise de découvrir que sa résidence, construite en 2003, avait des problèmes d'ocre ferreuse. «Mon voisin d'en arrière m'a dit de vérifier si j'avais de la boue rouge dans mes drains. J'ai donc fait appel à un entrepreneur en construction qui a constaté que l'ocre ferreuse avait commencé à faire ses ravages. Lorsque j'ai appris la nouvelle, je capotais, j'avais de la difficulté à dormir», raconte-t-il.

«En présence d'eau du sol, le fer s'oxyde lorsqu'il pénètre dans le drain, formant une boue d'hydroxyde de fer qui le bouche progressivement. Ce dépôt, éventuellement, peut s'étendre au point de boucher complètement les orifices qui permettent à l'eau d'entrer à l'intérieur du drain. Un coup le drain colmaté, l'eau n'y entre plus, et c'est là qu'elle prend le chemin le plus facile pour s'infiltrer au sous-sol, par le chemin de clé», explique Mathieu Latendresse, spécialiste des drains. Les dommages peuvent alors être considérables : infiltrations, moisissures et nécessité de démolir complètement le sous-sol pour le reconstruire.

Solutions

L'Association provinciale des constructeurs d'habitations du Québec (APCHQ) recommande un entretien régulier du drain par un nettoyage à pression dans les cas les moins sévères. Pour les cas plus graves, on peut procéder à un cuvelage ou lever la maison. Ce sont deux solutions extrêmement coûteuses. Pour mieux contrôler le problème, plusieurs entreprises proposent l'installation de cheminées afin d'avoir accès au drain et de le nettoyer au besoin.

Joël Tripp a d'ailleurs opté pour cette dernière solution. «Toutefois, je dois payer de ma poche ces modifications, puisque selon la Garantie des maisons neuves de l'APCHQ, le problème relève de la contamination et non pas d'un vice de construction. Les travaux me coûteront donc 1250 $», déplore-t-il.

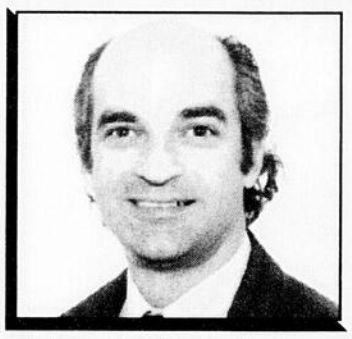
Quel recours?

Les gens aux prises avec des problèmes d'ocre ferreuse ne savent plus où donner de la tête, puisque tout le monde tente de s'en laver les mains. Les gestionnaires de la Garantie des maisons neuves refusent de payer parce qu'il s'agirait d'un problème de contamination des sols, tandis que les Villes qui émettent les permis n'ont pas de responsabilité. Pour sa part, la Régie du bâtiment du Québec (RBQ) considère qu'il s'agit d'un vice de construction, ce que dénie vivement l'APCHQ.

Avant d'acheter

Avant la construction, il est conseillé de faire analyser le sol par carottage pour vérifier la présence de fer et de creuser un trou pour évaluer la hauteur de la nappe phréatique. Il est possible de construire la maison et d'installer les drains en fonction de la présence de fer dans le sol.

UN MOT DU PHYSIO



René Joyal PHT.

L'ÉPAULE DU NAGEUR

Il existe une condition, « l'épaule du nageur », qui peut se développer suite à un entraînement de natation mal programmé, en crawl ou papillon surtout.

C'est une inflammation douloureuse d'un ou des tendons de la «coiffe des rotateurs».

Cela peut être traité par votre physiothérapeute.

Pour plus d'informations

Physiothérapie René Joyal

579, boul. des Seigneurs
Terrebonne • **450 492-4787**

1025, montée Masson
Mascouche • **450 966-6130**

www.physioprj.com

PRJ

Terrebonne en chantier

La Ville de Terrebonne entamera sous peu d'importants travaux d'infrastructures dans plusieurs secteurs de la municipalité. Ces travaux de renouvellement des conduites d'aqueduc, d'égout et de réfection de pavage seront effectués dans le cadre du programme biennal des infrastructures grâce au transfert aux municipalités d'une partie des revenus de la taxe d'accise sur l'essence.

Ces travaux d'infrastructures nécessiteront un investissement de 12,2 M$.

La Ville procédera à des travaux de remplacement de conduites d'aqueduc, d'égout et de réfection de pavage sur le chemin Gascon, la Côte de Terrebonne (usine de filtration jusqu'au boulevard des Seigneurs), les rues des Laurentides, Renaud, de Poitiers, Jeanne-Mance, Louise, Villeneuve, des Pins, Jacques-Cartier et Saint-Joseph (8,1 M$).

Il y aura des travaux de réfection de pavage, de bordures, de trottoirs et de fondation de rue sur le boulevard des Seigneurs, la montée Major, la 2e Avenue, la 26e Avenue, la place Fidèle, les rues du Buisson, Grenon, de la Licorne, Martin, Pie IX, Serca, du Fiacre, Sébastien, la Force, Sophie, de l'Hôtel-de-Ville, du Curé-Gervais, Poulin, George-V et Marceline (3,5 M$).

On réalisera aussi des travaux d'auscultation des équipements et de remise aux normes des pompes et des contrôles des postes de pompage suivants : île Saint-Jean, Durocher et La Pinière (675 000 $).

Rappelons que l'entente fédérale-provinciale sur le transfert de la taxe d'accise sur l'essence permet à la Ville de Terrebonne de recevoir une somme de 13,3 M$. Pour sa part, la municipalité versera 6,7 M$. Les interventions sont ciblées chaque année en fonction des priorités établies en conformité avec le plan directeur dont les orientations sont soumises au comité exécutif de la Ville de Terrebonne.

CESSEZ DE FUMER
au Laser Doux *Homologué par Santé Canada*
RÉDUISEZ ALCOOL ET DROGUES
•Sans douleur •Sans aiguille
•Sans effet secondaire
Prenez votre santé en main!
UN PROCÉDÉ dérivé de L'AURICULOTHÉRAPIE réussite de **95 %**
• Coupe-stress • Nutrition
• Antirides • Perte de cheveux • Coupe-faim
Nicole Joncas N.D., membre O.N.Q. Inc.
Reçu pour assurances, impôts
Centre du LASER SANTÉ INC.
450 581-9336 • 514 236-7829



Orp

**Alors qu
une Cé
tous les pare
de plusieurs a
Moulins est
cours. Faute d
a dû ferme
moulinois.**

KARINE CO

Il fut une époc
Mascouche, Lac
quartier posséd
Depuis plus de
couche, Terrebo
sous. Ainsi, tout
ont été retirées d

Une porte où

Parents-Secours
ératif qui offre u
ritaires ouvrant l
aînés en détres
poursuivis ou ag
cours est né de
1976. Ça avait e
l'opinion publiqu
tus et séquestré
québécoise du p
tario», rappelle M
nérale de l'organ

«Ça prend au m
que Parents-Seco
munauté. Les tr
pour assumer la
nous devons pro
policière de tous
Bourbeau. «Le m
difficile partout a
cela par le fait q
aujourd'hui», me

Sensibilisation

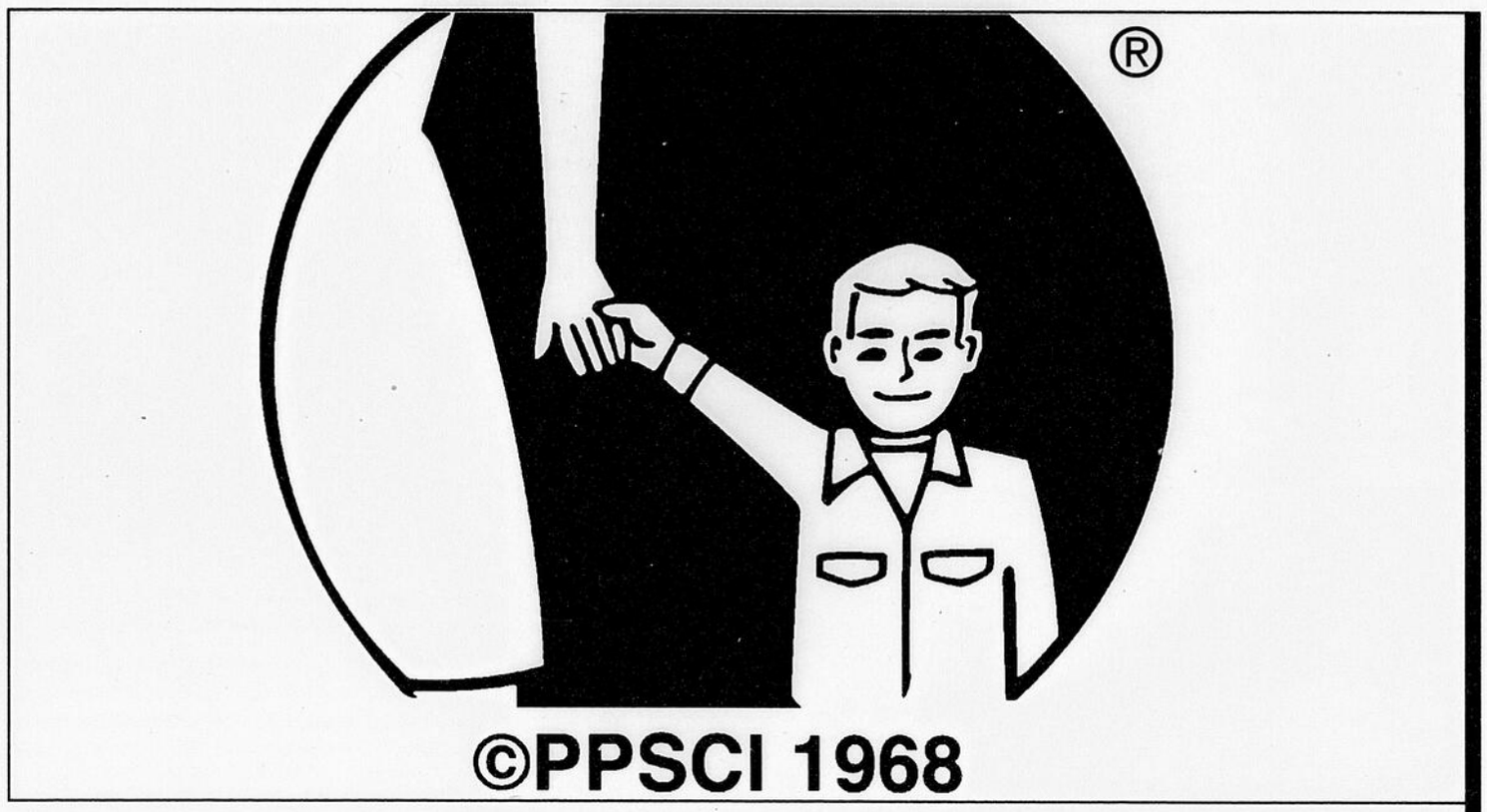
Parents-Secour
au bas des fenêt

SEIC
†Location : Prem
assurances, taxe
Photos à titre inc
Va
107,034
* Terme de 7
Au
(coin

Orphelins de Parents-Secours

Alors que la disparition de la jeune Cédrika Provencher effraie tous les parents du Québec, à l'instar de plusieurs autres régions, la MRC Les Moulins est orpheline de Parents-Secours. Faute de bénévoles, l'organisme a dû fermer ses cellules en sol moulinois.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca



La région moulinoise est orpheline de Parents-Secours.

Il fut une époque où tant à Terrebonne qu'à Mascouche, Lachenaie et La Plaine, chaque quartier possédait un refuge Parents-Secours. Depuis plus de trois ans, les comités de Mascouche, Terrebonne et Lachenaie ont été dissous. Ainsi, toutes les affiches Parents-Secours ont été retirées des fenêtres.

Une porte où frapper

Parents-Secours est un organisme à but non lucratif qui offre un réseau de foyers-refuges sécuritaires ouvrant leurs portes aux enfants ou aux aînés en détresse, perdus, malades, blessés, poursuivis ou agressés. «Au Québec, Parents-Secours est né de l'assassinat de deux enfants en 1976. Ça avait été horrible et ça avait soulevé l'opinion publique. Les enfants avaient été battus et séquestrés. Parents-Secours est la copie québécoise du programme Block-Parents en Ontario», rappelle Manon Bourbeau, directrice générale de l'organisme.

«Ça prend au moins trois bénévoles actifs pour que Parents-Secours fonctionne dans une communauté. Les trois bénévoles sont nécessaires pour assumer la sécurité du réseau, puisque nous devons procéder à l'enquête judiciaire et policière de tous les bénévoles», précise Mme Bourbeau. «Le recrutement des bénévoles est difficile partout au Québec, et on peut expliquer cela par le fait que les deux parents travaillent aujourd'hui», mentionne-t-elle.

Sensibilisation

Parents-Secours, ce n'est pas qu'une vignette au bas des fenêtres. L'organisme contribue aussi à promouvoir la sécurité en faisant de la prévention, de l'éducation et en diffusant de l'information. «Nos bénévoles se déplacent dans les écoles pour sensibiliser les enfants et leur expliquer les règles de sécurité. L'an passé, nos bénévoles ont rencontré 200 000 enfants.» La directrice générale rappelle que l'organisme, dans ses dépliants de 1976, avisait les enfants de se méfier «des inconnus qui sollicitent ton aide pour nourrir, te donner ou retrouver un petit animal». «Ça fait des années qu'on le dit, et Cédrika aurait peut-être eu le réflexe de se méfier de cet inconnu-là, advenant le cas que cette hypothèse soit vraie», affirme-t-elle.

Un potentiel énorme

«Il y a un potentiel énorme pour Parents-Secours dans votre région. Plein de nouveaux quartiers émergent, et la population infantile gagne en population», indique Mme Bourbeau. «Présentement, un vent de panique souffle sur le Québec, et j'ai envie de dire aux parents d'agir et de devenir Parents-Secours», ajoute-t-elle.

Les données les plus récentes indiquent que PSQI (Parents-Secours Québec inc.) compte actuellement 87 comités locaux répartis dans 139 localités et près de 13 000 foyers-refuges. Tout le monde peut devenir Parents-Secours à condition d'avoir un dossier policier et judiciaire vierge. Alors si, avec deux autres personnes de votre localité, vous avez envie de prêter assistance aux enfants, vous pourriez former le comité de départ qui assurera la relance de Parents-Secours dans la région. Pour plus d'information, composez le 1 800 588-8173 ou consultez le www.parentssecours.ca.

DES SEIGNEURS Ford
Plus de 35 ans d'excellence
DE RETOUR! ENCORE UNE FOIS, TOUS PEUVENT PROFITER DU
PRIX FAMILIAL FORD.*
FOCUS ZX4 SE 2007
199$† /Loc. 48 mois
1700$ comptant
ou échange équivalent
ESCAPE XLT 2008
299$† /Loc. 48 mois
2950$ comptant
ou échange équivalent
F-150 XLT à cabine double
319$† /Loc. 36mois
3800$ comptant
ou échange équivalent
ATTENTION DIPLÔMÉS 750$ DE REMISE AUX DIPLÔMÉS
†Location : Première mensualité et mise de fonds requises à la livraison. Frais de transport inclus. Des frais de 0.12$ le km après 80 000 km (Focus et Escape) ou 60,000 km (F-150) et d'autres conditions s'appliquent. Immatriculation, assurances, taxes et frais d'inscription au RDPRM en sus. Ces offres s'adressent à des particuliers sur approbation de Crédit Ford. Le prix familial Ford est en vigueur uniquement du 1er juillet au 31 août 2007. Photos à titre indicatif seulement.
Vaste gamme de voitures et camions d'occasion
EXPLORER LIMITED 2004
Toit ouvrant, cuir
107,034 km 159$* /2 semaines
0$ comptant
#7296U
RANGER EDGE 4X4 2003
Automatique
38,731 km 169$† /2 semaines
0$ comptant
#7223U
F-150 FX4 4X4 2004
Moteur 5,4 litres, cuir, toit ouvrant
84,574 km 209$* /2 semaines
0$ comptant
#7290U
15% d'escompte sur tous nos accessoires Ford en magasin.
www.dsfford.com
www.deuxiemechanceaucredit.com
* Terme de 72 mois, 8,98% d'intérêts. †Terme de 60 mois, 8,98% d'intérêts. Taxes et immatriculation en sus. Photos à titre indicatif.
Autoroute 25, sortie 22-E (coin des Seigneurs et montée Masson) 450 471.6601

Au pays des géants

C'est sous le thème «On fête en Grand» que s'est déroulé, le 18 août, la Journée de la famille au parc Philippe-Villeneuve de La Plaine. Une fête annuelle qui rassemble tous les citoyens de tous les quartiers. Une fête dans le monde des géants!

DANIELLE DEMERS
redaction@larevue.qc.ca

Gigantesque. Voilà le terme parfait pour décrire cette fête. Il y en avait pour tous les âges et pour tous les goûts. Gigantesques les échassiers, gigantesques les dragons et les structures gonflables. Un tsunami pouvait engloutir tous ceux qui osaient s'y aventurer. Quant aux jeunes visiteurs qui cherchaient le meilleur ami de l'homme, un dalmatien plus grand que nature leur ouvrait ses quatre pattes, à leur plus grande joie. Et que dire de ce Hulk, curieuse créature verte qui avalait les enfants! Les ados intrépides pouvaient expérimenter certaines acrobaties, et les plus craintifs avaient droit au bricolage et au maquillage. Pour les sportifs, la journée était jumelée avec un tournoi de soccer. Par ailleurs, l'équipe des Super Dog y allait de démonstrations de dressage et d'obéissance, et Circus Sirus dilatait la rate des spectateurs. Et surtout, n'oublions pas la dragonne Anabelle et sa petite Cibelle, qui, au son du tam-tam, faisaient se dandiner les tout-petits. Pièce de théâtre, château géant, structure pour les ados complétaient le décor; tout pour une journée bien remplie sous le signe de la fête!



Ce Hulk a eu un grand succès auprès des enfants. La structure géante, sortie tout droit d'un autre monde, éveillait la curiosité des jeunes.



C'est avec enthousiasme que les conseillers municipaux à la Ville de Terrebonne Clermont Lévesque et Daniel L'Espérance attendaient la prochaine représentation du spectacle.

«Ce que nous voulons, c'est que les citoyens viennent participer et s'amuser», explique Daniel L'Espérance, conseiller au secteur 2 de La Plaine, à Terrebonne. Alors pour tous ceux qui n'ont pas fêté en grand, le prochain rendez-vous est dans un an.

Une tradition qui perdure

La première version de la Fête de la famille a été initiée par la Ville de La Plaine en 1995. En ce temps, la population de la municipalité ne dépassait pas les 2000 habitants. Aujourd'hui, les municipalités de Lachenaie et de Terrebonne se joignent à la fête, et plus de 2000 personnes visitent le site.

Plusieurs organismes étaient présents tels les Scouts de La Plaine, les Clubs Optimistes de La Plaine et Lachenaie, la Maison des Jeunes, la Patrouille environnementale, le Club Astronomie des Moulins, le Regroupement des propriétaires canins de la ville de Terrebonne, le Comité d'aide aux Plainois, le Club de baseball mineur, sans oublier le Service de police et SécurMédic.

«C'est la Ville qui convie les citoyens dans un cadre récréatif. Toutes les activités sur le site sont gratuites», précise Sylvie Lussier, de la Direction du loisir et de la vie communautaire. Une organisation bien rodée qui, avec l'aide d'organismes et de bénévoles, a permis encore une fois à la population de passer un samedi sous le signe du plaisir.

Du plaisir en famille



Elle est de retour, la grande Journée champêtre familiale du Comité des Loisirs Georges VI! Pour cette 26e année, elle se tiendra le samedi 25 août, de 16 h 00 à 22 h 30, au parc Louis-Gilles-Ouimet (295, rue Normand). De 16 h 17 h, jeux gonflables, ateliers de maquillage et tours de carriole à 1 $ seront en vedette. À 17 h, on sert le blé d'Inde. Le souper en famille sur l'herbe prendra place à 18 h (apportez vos chaises). Un casse-croûte (pizza et hot-dogs, friandises, boissons gazeuses, bière, jus) sera disponible. On tirera des prix de présence à 19 h 15. Une heure plus tard, le groupe Sens montera sur scène pour offrir une prestation dynamique. À 21 h 15, il fera une pause pour que tous profitent du feu d'artifice. Le spectacle reprendra à 21 h 30, et la soirée se terminera à 22 h 30. À noter que le permis de la SAQ permettra la vente sur place de breuvages alcoolisés. En cas de pluie, l'événement sera remis au lendemain. Voilà une grande fête à ne pas manquer! (Photo : archives)

CLÔTURE
DIRECTEMENT DE L'USINE
Visitez notre salle de montre
Service d'installation professionnel
www.cloturesfrontenac.com
www.lattes-de-clotures.com
Le plus grand centre de la clôture sur la Rive-Nord
!! ÉCONOMISEZ DES CENTAINES DE DOLLARS !!
À partir de 21.00$/pied
Lattes à partir de 2.00$/pied linéaire
Clôtures Frontenac
3318 Jacob Jordan
Terrebonne
sortie 35, au nord de la 640
(boul. des Entreprises)
450-968-1000
Bienvenue aux contracteurs de la clôture et aux paysagistes

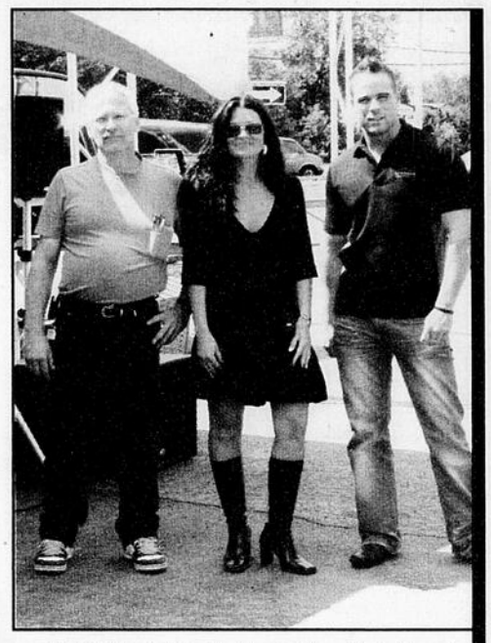
FAITES DE VOTRE CHIEN UN MODÈLE !
TOILETTAGE COMPLET effectué par des étudiants
-30%
RACES PLUS RARES
Ex: Airedale, Fox terrier, etc.
-50%
*Critères de qualifications obligatoires avant d'être éligible comme client privilège
DEVENEZ TECHNICIEN TOILETTEUR
cours à temps plein ou partiel
INSCRIPTIONS DÈS MAINTENANT
École Professionnelle de Toiletteurs de Québec
(Reconnu par le ministère du Revenu du Québec)
450 629-0784 / 381, boul. des Laurentides, Laval
www.ecoledetoiletteurs.com

Cabanons
E. Riopel inc.
Plusieurs modèles
Choix de couleurs de vinyle et de bardeau
Livraison incluses
HEURES D'OUVERTURE
Lundi au jeudi 7h00 à 17h00
fermé entre 11h45 et 12h45
Vendredi 7h00 à 11h45 et 13h00 à 16h00
Samedi - Dim. 10h00 à 16h00
*Sur certains cabanons Pour un temps limité
*Nous payons la T.P.S.
1190, route 341, L'Épiphanie
800 925-2574
MANUFACTURIER DE CABANONS DEPUIS 1972

Un après-midi de stationnement à Mascouche

Pour les amateurs de «chars», il n'y avait qu'un seul endroit à fréquenter le samedi 18 août : Auto Expert et Automobile NC, à Mascouche. Plus de 35 voitures modifiées y étaient exposées. Avec le soleil, la musique, les hot-dogs et les amateurs de tous âges, ce fut un après-midi parfait pour rêver de la route.

DANIELLE DEMERS
redaction@larevue.qc.ca



Alain Monfette, de Promotion Club Street Machine, Nathalie Chandonnet, d'Auto Expert, et Guillaume Côté Bruneau, d'Automobile NC, trois organisateurs passionnés de voitures.

Cette exposition est une collaboration d'Alain Monfette, de son associé Robert Joli, tous deux de Promotion Club Street Machine, de Guillaume Côté Bruneau, d'Automobile NC, et de Nathalie Chandonnet, d'Auto Expert. Tous entretiennent la même passion : les voitures. Pas n'importe quelles voitures. Des modifiées, des Hot Rods, des autos sports et des voitures de drag. Excusez le terme, mais La Revue s'est retrouvée dans un monde de «chars»! Avec la musique des années 50 par Monique Raymond et ses musiciens, les prix de présence attribués, les organisateurs pouvaient être fiers de cette première édition. Plus de 200 amateurs sont venus admirer les bolides. «C'est l'occasion d'inviter les gens à admirer des autos qu'ils ne peuvent pas voir souvent, et c'est un grand plaisir de les accueillir. Nous allons renouveler cette expérience l'année prochaine», a promis Nathalie Chandonnet.

Promotion Club Street Machine

«Le Promotion Club Street Machine existe depuis déjà quatre ans. Tous les samedis, il y a une soirée de "parking"», mentionne Alain Monfette. Les fervents de moteurs modifiés et de carrosseries brillantes suivent donc le Club de stationnement en stationnement. Des amateurs viennent de Saint-Eustache, Sainte-Agathe, Sainte-Adèle et d'aussi loin que Sherbrooke afin d'exposer leur bébé ou d'admirer celui des autres. Pour les gens qui souhaiteraient acheter une de ces machines, soyez avisés qu'aucune vente ne se fait. Vous pouvez seulement regarder ou toucher!

Pavage de la 640

Transports Québec désire informer les usagers de la route que des travaux de pavage ont débuté sur l'autoroute 640 Ouest, entre la rue Émile-Despins à Charlemagne et la route 125 (montée Masson) à Terrebonne.

Durant l'exécution de ces travaux, une voie de circulation sur deux sera maintenue en tout temps, selon l'horaire suivant : du lundi au jeudi, de 20 h à 5 h le lendemain; le vendredi, de 20 h à 9 h le lendemain; le samedi, de 18 h jusqu'à midi le lendemain; le dimanche, de 20 h à 5 h le lendemain.

Certaines bretelles de l'échangeur des autoroutes 40 et 640 seront asphaltées, de même que des bretelles de l'échangeur de l'autoroute 640 et de la montée Dumais. Une signalisation dirigera les automobilistes de façon adéquate.

Ces travaux représentent un investissement d'environ 1,9 M$. Transports Québec invite les usagers à respecter la limite de vitesse, qui sera réduite à 80 km/h dans la zone des travaux. Le chantier devrait se terminer à la mi-septembre, si les conditions climatiques le permettent.

Le ministère des Transports vous invite à la prudence sur les routes du Québec, notamment à l'approche des chantiers, et vous suggère de planifier vos déplacements en toute sécurité en communiquant avec l'Inforoutière au 1 888 355-0511, ou # 0511 par cellulaire, ou en visitant le site Internet au www.inforoutiere.qc.ca. En cette Année de la sécurité routière, le Ministère vous dit, plus que jamais : soyez attentif et responsable... Ralentissez!







Est-ce une moto? Un véhicule tout-terrain?

Les plus fervents motocyclistes et clients de Contant Laval, à Saint-François, ont pu essayer en primeur le nouvel engin de Bombardier Produits Récréatifs, le Spyder, de la division Can-am, ce dimanche 19 août. Deux circuits, une dizaine de véhicules et une organisation complexe mais efficace ont permis à des invités triés sur le volet de tester ce jouet qu'on ne verra sur les routes qu'au printemps 2008.

LAURENCE POTHIER
redaction@larevue.qc.ca

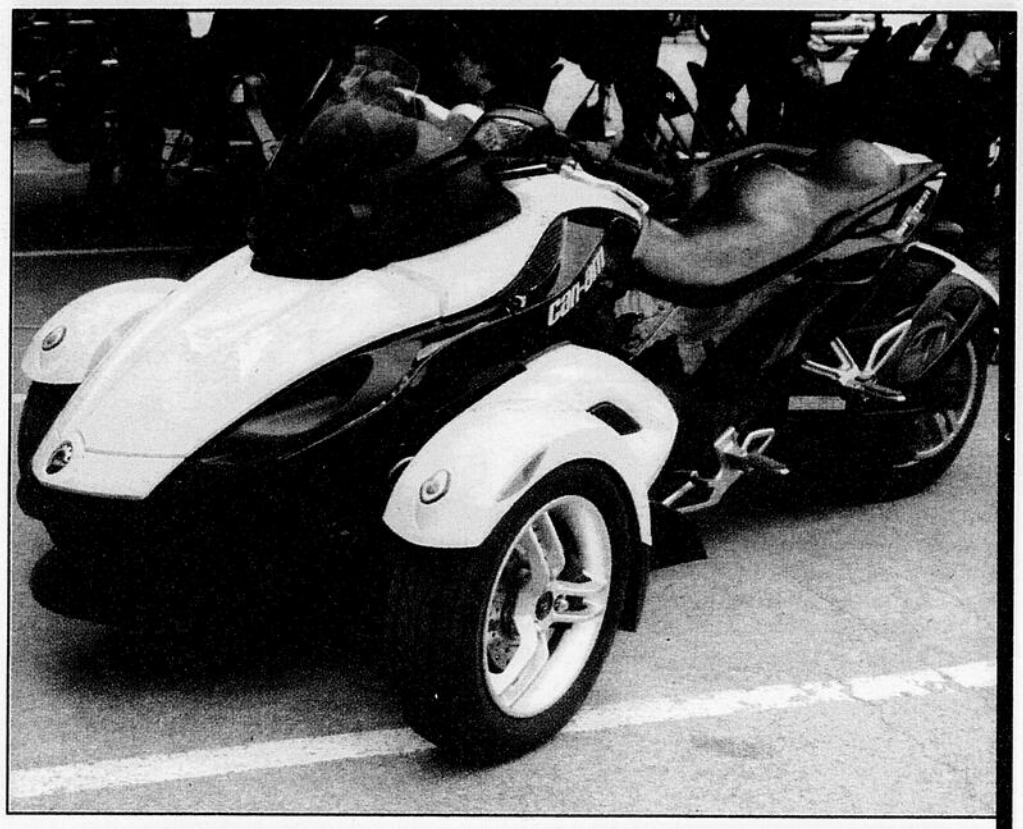
Une organisation réglée au quart de tour

Une fois arrivés chez Contant, les invités se sont inscrits sous une première tente à l'effigie du Spyder. Ensuite appelés par groupe de huit, ils ont été réunis sous une deuxième tente pour visionner une vidéo d'une douzaine de minutes, question de découvrir ce qu'ils allaient bientôt conduire pour la première fois. Test d'alcoolémie, explications techniques, parcours de cônes, rien n'a été laissé de côté pour éviter blessures et mésaventures. Ils ont ensuite pu grimper sur ce qui semblait être, pour ces motocyclistes, un tout nouveau jouet. S'en est suivie une randonnée guidée d'une vingtaine de minutes dans les rues de Saint-François. Au retour du parcours, les participants ont rempli un sondage d'appréciation, à la suite de quoi on leur a remis un chandail et une affiche. Les invités ont finalement été invités à poser pour la caméra assis sur un Spyder. Grâce à une carte d'accès remise à leur inscription, il leur sera possible d'accéder à cette photo sur Internet. De quoi impressionner les copains!

La rotation des groupes s'est effectuée toute la journée, afin d'offrir l'expérience Spyder au plus grand nombre de gens.

Un engin particulier

Tout en étant un brillant amalgame de la moto et du VTT, le nouvel engin de Bombardier Produits Récréatifs (BRP) ne ressemble à rien de ce qu'on a pu voir auparavant. Avec son nouveau produit monté sur trois roues (en forme de Y), rapide mais sécuritaire, BRP essaie d'introduire la tranquillité d'esprit. Très confortable et sportif à la fois (106 chevaux), il est la preuve que ses créateurs n'ont rien laissé de côté.



Le Spyder sera disponible chez Contant Laval au printemps 2008.

Le Spyder comprend quatre différents systèmes qui améliorent sa conduite et offrent stabilité et performance : un système de stabilité, qui comprend un ordinateur analysant sans cesse les mouvements de la route afin d'éviter le patinage ou toute perte de contrôle; un système de servodirection, qui offre une assistance permanente au conducteur pour réduire les efforts et améliorer le confort; un système d'injection électronique, qui ajuste la quantité d'essence libérée dans le cylindre; et un système de sécurité encodé numériquement, une solide protection contre le vol et l'usage non autorisé.

Intéressés?

Il sera possible de se procurer le bolide dès le printemps prochain, pour la somme de 18 499 $. Pour l'instant, vous pouvez laisser votre nom sur une liste d'attente (qui promet d'être assez longue!) chez Contant Laval, au 6310, boulevard des Mille-Îles, à Saint-François-Laval. Au téléphone : 450 666-2000.

Super promotion
Offrez-vous ce qu'il y a de mieux...
NAPOLEON
Chaleur et confort
FOYER AU GAZ
Modèle GD36NTR
Le plaisir de chauffer au bois
POÊLE AU BOIS
Modèle 1400PL
QUALITÉ SUPÉRIEURE • VALEUR REMARQUABLE
SUPERPRO 2100
L'ALTERNATIVE
Pour le professionnel qui exige seulement de la qualité.
Le Bon Prix
Tous nos produits sont installés par nos professionnels
Depuis 1979 Maison Chaleur & Confort
Installations chaleur et confort R.B.Q. 8295-2276-24
694, boul. des Seigneurs, Terrebonne (450) 492-2054
LAVAL 21, boul. Curé-Labelle, Ste-Rose • Téléphone (450) 625-5826
www.maisonchaleuretconfort.com

PÉPINIÈRE DU QUÉBEC
Terre à jardin Fafard
Sac de 30 L
3 sacs pour 6.99$
Engrais d'automne à gazon Vert Éternel
Sac de 15 kg 8-4-20
14.49$ rég. 17.95$
Arbres, arbustes, conifères
-30%
Terreau d'empottage Fafard
Sac de 30 L
3.29$ rég. 4.29$
Chaux Fafard
Sac de 15 kg
5.49$ rég. 6.49$
Tourbe cultivée
Petite ou grande quantité
La vraie place du Vrac
MINI CARRIÈRE
VENEZ CHERCHER
Prix à la verge aux 6 roues aux 10 roues
5 CAMIONS POUR MIEUX VOUS SERVIR
FAITES LIVRER
LIVRAISON
ICI TOUTE NOTRE TERRE EST TAMISÉE
TAMISÉE = QUALITÉ = PÉPINIÈRE DU QUÉBEC
• Terre à gazon (Top soil) tamisée • Poussière de pierre • Terre mixte préparée tamisée
• Pierre 0-3/4 - 3/4 propre • Terre noire tamisée • Sable • Tourbe cultivée
NOUVELLES HEURES D'OUVERTURE
Lundi au vendredi 8h à 18h
Samedi - Dimanche et jours fériés 8h à 17h
1560, Chemin Gascon, Terrebonne • (450) 471-6860



CLIENTÈLE

Préparatoire
- 3 à 7 ans
  ratio de 7 élèves par professeur

Classique
Jazz moderne
- 8 ans et plus

Hip-hop – Classique – Jazz moderne – Pointes
- 11 ans et plus

PHILOSOPHIE PÉDAGOGIQUE

«Dans le respect de la motricité de votre structure corporelle»

SPECTACLE DE FIN D'ANNÉE

(Boisbriand) Spectacle annuel Temps-Danse (Hip-hop)
Spectacle En-Corps (boursiers de l'école)
(Terrebonne)Spectacle annuel Temps-Danse (Hip-hop)
Spectacle Thématique «La Grande-Aventure du Rock'n Roll»

INSCRIPTIONS

(Boisbriand) 21, 22 et 23 août, de 9h00 à 20h00
(Terrebonne) 21, 22 et 23 août, de 16h00 à 20h00

AUDITIONS

11 ans et plus, Programmes boursiers
Lundi le 27 août pour le Hip-hop
(Troupe Junior et sénior)
Mardi le 28 août
pour les boursiers de Boisbriand
Mercredi le 29 août
pour les boursiers de Terrebonne

De la classe à la scène il n'y a qu'un pas!

Plus de 20 ans!
École de Danse
Suzie Paquette

À LA FINE POINTE DE LA DANSE

BOISBRIAND
3385, Boul. de la Grande Allée, Boisbriand
Tél. : 450 437-0750

TERREBONNE
1460, Chemin Gascon, suite 300, Terrebonne
Tél. : 450 492-4044

22 22 22

FABRICANT DE MATELAS & LITS AJUSTABLES



Jusqu'à 36 mois sans intérêt

(VOIR DÉTAILS AVEC NOS SPÉCIALISTES)



Nos **LITS AJUSTABLES** sont spécifiquement conçus pour vous apporter le maximum de détente!

LE PLUS GRAND CHOIX!

Les Plus Silencieux jamais vus sur le marché...



À l'achat d'un
lit ajustable
RABAIS DE 50%
Sur tous les articles de literie
oreillers, draps santé ou percale, couvre-matelas piqué etc.
(4 articles par client)

SPÉCIAL
À PARTIR DE **899$** OU **24,97$** par mois
MATELAS EN SUS **36 mois**

NOUS PAYONS LES 2 TAXES

Sur articles à prix régulier / Valide jusqu'au mardi 28 août 2007

NOUVELLE SALLE DE MONTRE, PLUS GRAND, PLUS DE CHOIX, POUR MIEUX VOUS SERVIR !



OUVERT AU PUBLIC





LIVRAISON PARTOUT AU QUÉBEC



LUNDI AU VENDREDI : 7H30 - 18H00
SAMEDI : 9H00 - 17H00

LES MATELAS À L'HORIZONTAL

LES VRAIS SPÉCIALISTES

(450) 477-5538 / (1-800-667-3689 sans frais)

Sujet à l'approbation de crédit Accord D.

3471 Boul. des Entreprises Terrebonne **www.matelasalhorizontal.com**

ÉC

Blû



Lors de l'ou

Un nou paraîtr bonnien de la restaurant asi à son ouvertu ce 15 août, à pignon sur Moody.

KEVIN RIO

Les propriétaire en sont à l'ouve rant, ainsi que le mets thaïlandais asiatiques les plu frir un menu des

Tém

Les poli bec so de la populat informations route ayant c biliste de 32 route 25 à Lav

Les policiers du Mascouche tente de l'embardée, s 22 h 45, à la haut time a perdu la 2002 de couleur central pour se re de gauche en d d'une camionnet n'a pu l'éviter et l

Les policiers aim conducteur d'u quatre portes, mu rière. Selon certai été vu au mêm même direction q

Toute personne bardée ou pouvan mettant de retrac

CHO
HAR
Neufs
- Grand
Harley
- Plus de
et Pro-

Blû Eno ouvre en grand



Lors de l'ouverture du restaurant, Mathieu et Anne Nguyen ont accepté d'immortaliser le moment en compagnie de leur associé, Tai Sun.

Un nouveau visage vient d'apparaître dans le monde terre-bonnien de la restauration alors que le restaurant asiatique Blû Eno a procédé à son ouverture devant amis et clients, ce 15 août, à son établissement ayant pignon sur rue au 1354, boulevard Moody.

KEVIN RIOPEL
redaction@larevue.qc.ca

Les propriétaires, Mathieu et Anne Nguyen, qui en sont à l'ouverture de leur quatrième restaurant, ainsi que leur associé, Tai Sun, offrent des mets thaïlandais et japonais, mais aussi les mets asiatiques les plus populaires. «Nous voulons offrir un menu des plus variés à nos clients, afin de rejoindre tous les goûts. En fait, nous souhaitons que les gens qui viennent manger à notre restaurant vivent une expérience culinaire à travers le mélange des cuisines que nous leur proposons», explique Mme Nguyen.

Outre la nourriture, les propriétaires permettent à leur client d'apporter leur vin afin d'accompagner leur repas, rendant ainsi le restaurant accessible au plus grand nombre, comme le mentionne Anne Nguyen : «Nous voulons rejoindre tous les genres de clientèle. Nous voulons que chaque personne ait l'opportunité de venir manger dans un restaurant de fine cuisine, et ce, à un prix abordable. En fait, on reçoit chaque client comme s'il était notre invité à la maison.»

Le restaurant compte une vingtaine d'employés et a nécessité des investissements de l'ordre de 500 000 $.

Témoins recherchés

Les policiers de la Sûreté du Québec sollicitent la collaboration de la population afin de recueillir des informations concernant une sortie de route ayant coûté la vie à un automobiliste de 32 ans, le 2 août, sur l'autoroute 25 à Laval.

Les policiers du Bureau régional d'enquêtes à Mascouche tentent d'éclaircir les circonstances de l'embardée, survenue en direction sud vers 22 h 45, à la hauteur de la pesée routière. La victime a perdu la maîtrise de sa Nissan Altima 2002 de couleur grise et a traversé le terre-plein central pour se retrouver sur le toit dans la voie de gauche en direction nord. Le conducteur d'une camionnette qui circulait dans cette voie n'a pu l'éviter et l'a percutée.

Les policiers aimeraient notamment retracer le conducteur d'une Honda Civic 2007 noire, quatre portes, munie d'un aileron de base à l'arrière. Selon certains témoins, ce véhicule aurait été vu au même moment circulant dans la même direction que la victime.

Toute personne ayant été témoin de l'embardée ou pouvant fournir des informations permettant de retracer le conducteur de la Honda Civic est priée de communiquer avec les policiers du poste autoroutier de Laval au 450 662-5541.

Prothèses capillaires
Jocelyne Rudolph

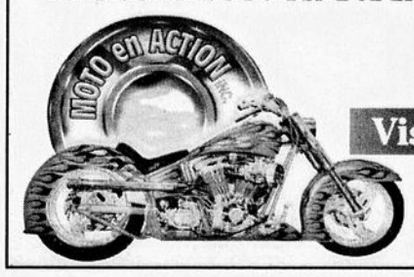

Technicienne spécialisé pour homme
Francine Leblanc
HOMMES & FEMMES
Cheveux humains et synthétiques
- *Perruques*
- *Toupets*
- *Volumateurs*
- *Postiches*
- *Turbans*
- *Produits et accessoires*

Autres services :
- *Prothèses sur mesure*
- *Ajustement*
- *Entretien*
- *Réparation*

Consultation en cabine privée
Pour rendez-vous **433-1818**
264, boul. Curé-Labelle
Sainte-Thérèse

CHOPPER, HARLEY
Neufs et usagés

- *Grand choix de pièces Harley et autres...*
- *Plus de 25 Chopper et Pro-Street en stock*

Pneu Dunlop Harley noir **169.95$**
Changement d'huile Semi-synthétique
À partir de 69.95$
Filtre inclus


Visitez www.motoenaction.com
1574, St-Henri, Mascouche
450 474-1079

ALBI LE GÉANT KIA
OCCASIONS
FAITES VITE FIN DE MOIS

KIA RIO 2003
64975 kilomètres

En achat EK2297
144$*/mois

TOUT INCLUS MÊME LES TAXES «CLÉ EN MAIN»
0$ COMPTANT

HYUNDAI ACCENT GSi 2004
Sport, 5 vitesses
seulement 33384 kilomètres

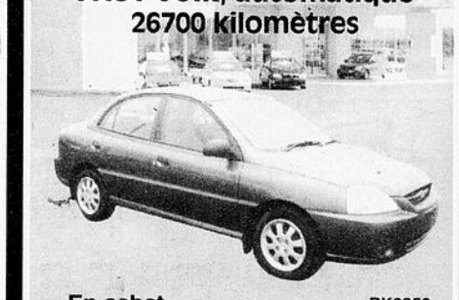
En achat 073120A
182$*/mois

PONTIAC SUNFIRE 2004
WOW!
Seulement 32323 kilomètres

En achat 07551A
182$*/mois

SATURN ION QUAD COUPE 2004
COMME NEUF
70387 kilomètres

En achat EK2299
199$*/mois

KIA RIO RS 2005
FAUT VOIR, automatique
26700 kilomètres

En achat PK2352
199$*/mois

KIA SORENTO 4X4 2004
SEULEMENT
54000 kilomètres

En achat P9364
366$*/mois

KIA SEDONA LX 2003
TRÈS PROPRE, tout équipé
75727 kilomètres

En achat EK2294
257$*/mois

* EK2297: Terme 60 mois, 9,98% d'intérêt. 073120A: Terme 72 mois, 8,74% d'intérêt. 07551A: Terme 72 mois, 8,74% d'intérêt. EK2299: Terme 72 mois, 8,74% d'intérêt. PK2352: Terme 84 mois, 8,74% d'intérêt. P9364: Terme 72 mois, 8,74% d'intérêt. EK2294: Terme 60 mois, 8,74% d'intérêt. RDPRM et immatriculation en sus. Photos à titre indicatif.

2e CHANCE AU CRÉDIT
Autoroute 640, sortie 44
3601 rue Blériot à côté de l'aéroport
www.albi.net
450 474-3333 **514 593-3033**

22
22
22

Sur les chemins de Compostelle

Charlotte Martel, celle que l'on connaît surtout à travers son commerce, Décor Charlotte, peut être fière d'avoir fait acte de ténacité. Partie en Espagne, elle a marché 800 kilomètres sur les chemins de Compostelle.

KARINE COUSINEAU
redaction@larevue.qc.ca



Plus que 400 kilomètres avant l'arrivée.

Pendant 36 jours, Mme Martel se levait le matin en sachant qu'elle devrait parcourir entre 20 et 30 kilomètres. «J'avais envie de me rendre à Saint-Jacques de Compostelle depuis longtemps. C'est un défi que j'avais envie de relever. J'ai toujours aimé marcher, mais je dois dire que je viens d'accomplir la plus longue marche de ma vie», s'exclame-t-elle.

Étant presque à la retraite, Mme Martel trouvait le moment opportun. «Aussi, j'ai été atteinte du cancer à deux reprises et je m'en suis tirée. Je voulais donc effectuer ce pèlerinage en remerciement pour avoir encore la santé et la vie», raconte-t-elle.

Envahie par l'émotion

La Terrebonnienne affirme que l'on doit se préparer ardemment avant de se lancer sur les chemins de Compostelle. «Je me suis préparée tant physiquement que mentalement», indique-t-elle. Pour elle, les chemins n'auront pas été de tout repos. «J'ai frappé plusieurs journées de pluie, la température était fraîche, sans compter que les chemins sont parfois montagneux. Ce n'était pas toujours facile pour une femme de mon âge», affirme-t-elle, le sourire aux lèvres.

L'émotion s'est emparée de Charlotte Martel lorsqu'elle a atteint son objectif. «Je voulais me rendre jusqu'à la cathédrale de Saint-Jacques de Compostelle et j'y suis arrivée. Je ne peux expliquer ce que j'ai ressenti en y arrivant, l'émotion est indescriptible. Je pleurais de joie, puisque ça faisait 36 jours que je marchais pour atteindre ce but», raconte-t-elle.

Se découvrir

«C'est une aventure que je n'oublierai jamais. On passe notre temps à demander des faveurs, mais on oublie souvent de remercier. Ce chemin m'a fait prendre conscience qu'il faut dire merci pour les grâces du ciel. Ce voyage m'a aussi permis de faire un temps d'arrêt sur moi-même, et j'ai réalisé que j'avais des forces et qu'il ne fallait pas que je les use à des choses inutiles. Ça m'a donné le goût de l'essentiel. J'ai aussi découvert que je m'oubliais trop souvent, alors je vais penser un peu plus à moi», conclut-elle.



Arrivée à Saint-Jacques de Compostelle, Charlotte Martel a été saisie d'émotions.

COURS DE DANSE

ÉCOLE DE DANSE
TERREBONNE



GAÉTANE LAROUCHE

• DANSE SOCIALE
• DANSE DE LIGNE

Cours privés, semi-privés ou de groupe

- Social (Chacha, Rumba, Foxtrot, Triple swing, etc)
- Valse vienoise • Rock'n Roll
- Latino (Salsa, Meringue, Bachata)
- Soirée dansante

Inutile de vous déplacer, un appel suffit
VOUS POUVEZ VOUS INSCRIRE DÈS MAINTENANT

Bienvenue aux gens seuls



PRATIQUE DANSANTE tous les vendredis soir

Aucun cours payé à l'avance, vous payez à la leçon vous n'êtes pas limité à suivre votre cours toujours le même jour. Si un empêchement survient, venez un autre jour...

Soirée d'information
mercredi 5 sept. 19h30

DIPLÔMÉE FLDQ ET MEMBRE DE LA CORPORATION DES PROFESSIONNELS DIPLÔMÉS EN DANSE SOCIALE DU QUÉBEC

JOUR • SOIR • FIN DE SEMAINE

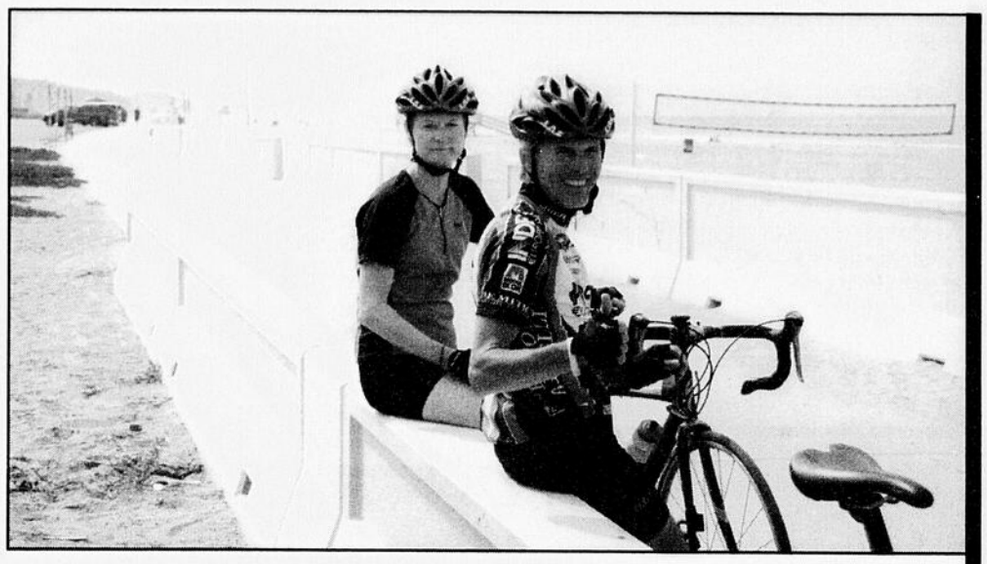
450 471-9429

1016 ST-ANTOINE (COIN ST-MICHEL) TERREBONNE

Une volonté à toute épreuve

C'est l'intention qui compte. Voilà ce que peuvent se dire Paul Meunier et Ginette Laverrière, après avoir pédalé plus de 3000 km sur la côte ouest américaine et n'avoir malheureusement récolté que très peu d'argent pour la Fondation Lance Armstrong, qui soutient la recherche contre le cancer.

KEVIN RIOPEL
redaction@larevue.qc.ca



Ginette Laverrière et Paul Meunier lors d'une halte sur la plage de Malibu.

Malgré les trois mois de préparation, les quelque 400 courriels envoyés aux chambres de commerce et aux conseils municipaux des villes et villages où ils passaient, et le fait qu'ils avaient endossé une cause à laquelle les Américains sont familiers, Paul Meunier et Ginette Laverrière n'ont amassé que 20 $. «C'est décevant. Je dirais même que c'est frustrant. Ça faisait deux ans que nous préparions notre aventure, et de voir le résultat, c'est comme recevoir une claque. Dire que pour le même travail lors de notre traversée du Canada, nous avions amassé 200 000 $», analyse M. Meunier.

Heureusement, M. Meunier est un philosophe dans l'âme. Pour lui, il n'est pas question de retenir le négatif d'une telle expérience. «J'ai bonne conscience, et le résultat n'enlève rien à ce qu'on a vécu. J'ai fait ma part, mais celle des autres, je ne peux pas la faire», explique-t-il.

À voir l'étincelle dans le fond de ses yeux lorsqu'il décrit les endroits qu'il a visités, il est clair que M. Meunier n'est pas resté accroché sur le résultat financier du voyage. Il retient surtout le défi personnel qu'une expérience comme celle là amène. «Comme je voyageais avec ma femme et mes enfants, un voyage de six semaines rapproche tout le monde. Ça nous oblige à prendre le temps de vivre, alors que la société dans laquelle nous sommes nous incite à ne pas profiter pleinement du temps», croit Paul Meunier. Il ajoute que de relever un défi physique est toujours une leçon de vie. «Quand on sollicite le corps, la volonté seule ne suffit pas. Nos limites personnelles nous donnent une leçon d'humilité», souligne-t-il.

Paul Meunier ne prévoit pas repartir à l'assaut des routes de sitôt. Il espère pouvoir donner quelques conférences sur ses deux voyages, mais surtout sur ce qu'apportent de tels périples. Il caresse aussi un autre projet d'écriture, sans pour autant en dévoiler la substance. Quoi qu'il décide, un humaniste comme lui ne manquera certainement pas de projets dans un avenir rapproché.

Oui, j'arrête !

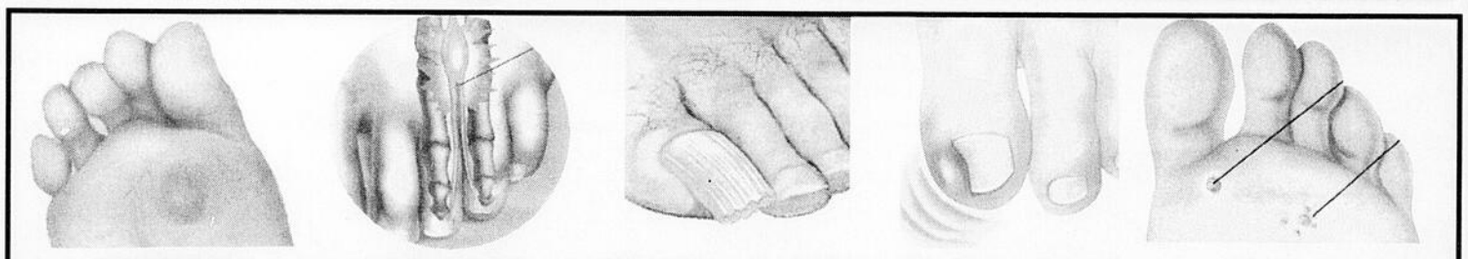
Vous voulez arrêter de fumer et avez essayé seul sans succès? La motivation est une des clés de la réussite. Vous pouvez joindre gratuitement un groupe.

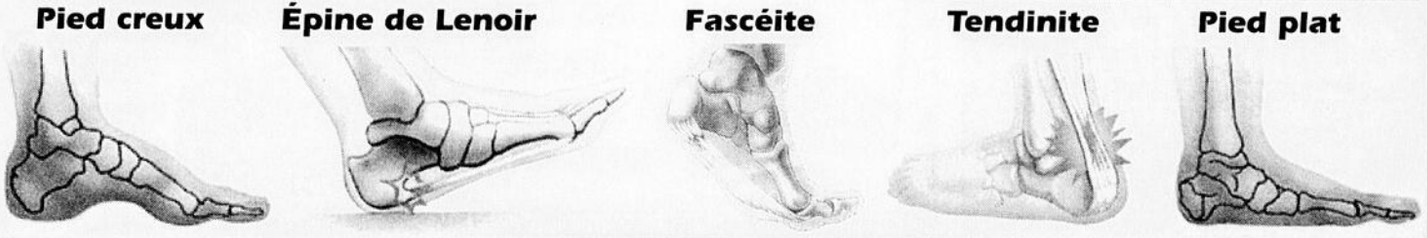
Le Centre d'action bénévole des Moulins, en collaboration avec l'Agence de la santé et des services sociaux de Lanaudière, offre à la population moulinoise des rencontres afin d'aider les fumeurs et fumeuses qui le désirent à arrêter de fumer. Les ateliers «Oui, j'arrête» sont disponibles gratuitement. Il y aura six rencontres de 2 h les jeudis de 19 h à 21 h du 20 septembre au 25 octobre, au Centre même (298 Grande Allée, Terrebonne). Françoise Roy agira à titre d'animatrice. Seul préalable : avoir le désir de cesser de fumer, de changer ses habitudes de vie et de comprendre pourquoi on fume.

Les places étant limitées, il est obligatoire de s'inscrire auprès de France Lefebvre au 450 964-9898.

À noter que pour des rencontres individuelles, il est possible de contacter le Centre d'abandon du tabagisme du CLSC Lamater au 450 471-2883.

ANTIROUILLE
VOUS VOULEZ PROTÉGER VOTRE INVESTISSEMENT DE LA BONNE FAÇON :
À UN COÛT MINIME MEILLEURE VALEUR DE REVENTE
Le traitement antirouille à l'huile et à la graisse est sans aucun doute la meilleure façon de protéger votre voiture ou camion contre les rigueurs de notre climat.
Le traitement est effectué en deux étapes :
• Pour le DESSOUS DU VÉHICULE, une graisse est appliquée à la grandeur afin de protéger le châssis, le plancher, les fausses ailes ainsi que tout ce qui se trouve dessous. Cette graisse ne coule pas et ne sèche pas. De loin supérieure à l'huile pour le dessous.
• Pour la CARROSSERIE ainsi que toutes les parties fermées, nous utilisons de l'huile afin d'atteindre tous les plis et les endroits les plus inaccessibles.
CE TRAITEMENT EST BON POUR DEUX ANS
Nous utilisons que des produits neufs inodores
SPÉCIALEMENT CONÇUS pour le traitement antirouille de votre véhicule neuf ou usagé.
TRAVAIL PROPRE ET BIEN FAIT !
Radiateurs La Plaine inc.
450 478-2249
10,200, boul. LAURIER, LA PLAINE


Callosité | Névrome | Mycose d'ongle | Ongle incarné | Verrues

Clinique Podiatrique de Terrebonne
730, St-Louis
Vieux-Terrebonne
(450) 964-3773
Vos pieds, voyez-y aujourd'hui!
- Orthèses Plantaires podiatriques
- Traitement de transpiration
- Certificat cadeau

Pied creux | Épine de Lenoir | Fascéite | Tendinite | Pied plat

VÉHICULES D'OCCASIONS ALBI LE GÉANT
LE GÉANT DES VÉHICULES D'OCCASIONS DE QUALITÉ, BIEN INSPECTÉS, AU MEILLEUR PRIX
OUVERT DU LUNDI AU VENDREDI DE 9 H À 21 H
ACCENT GSi 2004 — Toit ouvrant, mags, 33484 kilomètres — 8950$ — 07312A
MAZDA-3 SPORT 2004 — Modèle GT, climatiseur, 94000 kilomètres — 13950$ — 071560A
COROLLA CE 2006 — Automatique, climatiseur, 28897 kilomètres — 15950$ — E600
PROTEGÉ SE 2003 — Automatique, lecteur CD, 46000 kilomètres — 8950$ — P9765
MPV LX 2003 — Groupe électrique 7 passagers, 29000 kilomètres — 12950$ — P9774
RX-8 GT 2004 — Argent, intérieur en cuir, 58000 kilomètres — 21950$ — E530
CAVALIER 2005 — Climatiseur, lecteur CD, 57000 kilomètres — 8950$ — P9273A
PROTEGÉ-5 2003 — Groupe électrique, mags, 70000 kilomètres — 10950$ — E806
PRIUS HYBRIDE 2006 — Comme neuf, soyez écolo, 50000 kilomètres — 20950$ — E656
FJ CRUISER 2007 — Groupe C, modèle rare, 22500 kilomètres — 33950$ — P9726
2ième CHANCE DISPONIBLE
Problème de crédit
Faillite
1er crédit
Demandez Julie Deschamps
ALLOCATION INCROYABLE POUR VOTRE ÉCHANGE
ÉCHANGE
TOUTES MARQUES ACCEPTÉES
ÉCHANGE DE 500$ À 5000$ 500$ DE PLUS
ÉCHANGE DE 5000$ À 10000$ 750$ DE PLUS
ÉCHANGE DE 10000$ À 30000$ 1000$ DE PLUS
PRÉSENTEZ CE COUPON LORS DE L'ÉVALUATION DE VOTRE VÉHICULE
* Taxes, RDPRM et immatriculation en sus.
514 450 474-2222
593-1411
«ALBI LA CRÈME DES VÉHICULES D'OCCASIONS»
Autoroute 640, sortie 44 à Mascouche
à côté de l'aéroport

Objets volants identifiés

Le ciel du terrain de golf à normale trois du Centre de golf Le Versant, à Terrebonne, a vu son ciel illuminé de balles rouges, ce 17 août, alors que près de 100 golfeurs se sont élancés des tertres de départ. L'activité a permis d'amasser 5000 $, qui serviront à réaliser différents projets dans trois écoles de Terrebonne.

KEVIN RIOPEL
redaction@larevue.qc.ca

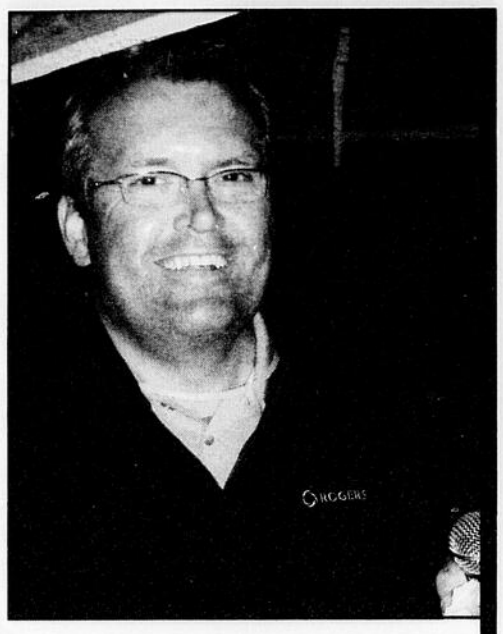
La soirée, organisée par Yves St-Denis, permettra encore cette année aux écoles du Vieux-Chêne, Bernard-Corbin et des Rives de bénéficier d'activités et de projets qui n'auraient pu voir le jour sans la réalisation du tournoi bénéfice.

Le président d'honneur de l'événement, Gilles Bordonado, se dit très heureux de la réponse des gens à la cause. «Je ne peux faire autrement que de me réjouir du succès du tournoi. La réponse des gens témoigne de l'importance qu'ils accordent à la cause, surtout que les sommes vont vraiment pour les jeunes, afin qu'ils s'épanouissent dans des projets constructifs», mentionne-t-il.

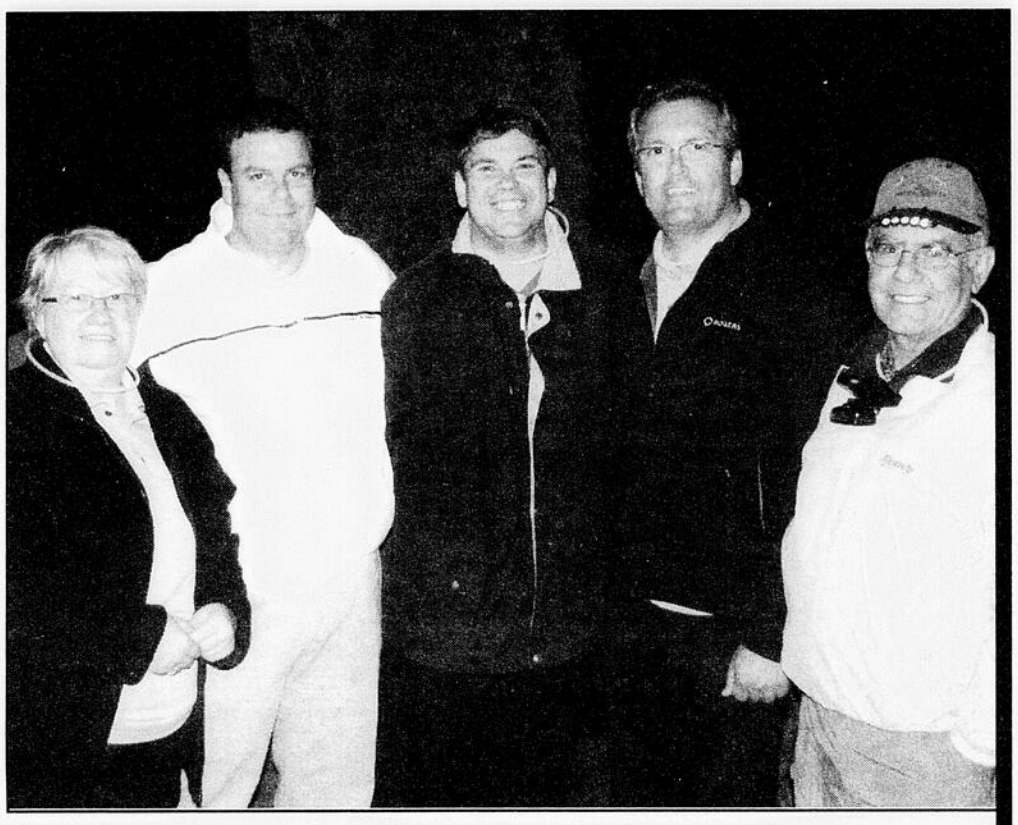
En cette soirée de golf, toutes les étoiles étaient alignées pour M. St-Denis, même si la soirée a débuté avec un peu de retard. À preuve, la météo, qui ne semblait pas favorable, a décidé d'accorder un répit à l'organisateur en faisant place à un ciel plus clément. Les golfeurs ont donc pu jouer les 18 trous du parcours.

Le 19e trou

En plus de donner pour une bonne cause, plusieurs joueurs ont profité de la soirée pour rire et s'amuser. Le bar entre les deux «neuf» a servi d'excuse à certains joueurs pour écourter leur ronde de golf. De plus, bon nombre de gens sont repartis avec un des nombreux prix de présence tirés à la suite de la ronde de golf.



Yves St-Denis ne pouvait que sourire de voir le succès qu'a connu la soirée.



La députée de Masson, Ginette Grandmont, le député de Terrebonne, Jean-François Therrien, le président d'honneur de l'événement, Gilles Bordonado, l'organisateur de la soirée, Yves St-Denis, et le conseiller municipal à la Ville de Terrebonne Michel Lefebvre.

Plus de places en garderie

Le gouvernement libéral poursuit la réalisation de son engagement envers les familles : 24 nouvelles places à contribution réduite en services de garde seront créées dans la région de Lanaudière d'ici la fin de la présente année financière.

«Au cours de notre premier mandat, nous avons ajouté 35 000 nouvelles places en services de garde, tout en améliorant la flexibilité des services pour mieux répondre aux besoins des parents. Notre gouvernement s'est engagé à poursuivre le développement des places en services de garde dans un deuxième mandat. L'accroissement du nombre de places est rendu nécessaire notamment par l'augmentation importante des naissances et les défis que pose le marché du travail. C'est aussi dans l'optique de faciliter la conciliation travail-famille que nous nous sommes engagés à ajouter 20 000 places en services de garde entre 2007 et 2012», a affirmé David Whissell, ministre responsable de la région de Lanaudière.

Cette annonce s'inscrit dans une stratégie nationale qui consiste, entre autres, à ajouter 2 000 places à très court terme dans les différentes régions du Québec. Celles-ci permettront ainsi à un plus grand nombre de familles d'avoir accès aux services offerts dans les milieux de garde éducatifs à l'enfance. Les milieux de garde concernés seront informés prochainement des modalités qui s'appliqueront pour l'ajout des places à contribution réduite. (KC)

SUPER VENTE DU 15 AU 21 AOÛT
SOULIERS POUR LA RENTRÉE
PRIX IMBATTABLES
Souliers de skate
Hommes, femmes et enfants
À partir de 29.99$
Plusieurs modèles
Souliers à roulettes
29.99$
Espadrilles pour toute la famille
Plusieurs modèles
Plusieurs marques
NIKE new balance BROOKS
Chaussures Miracle
La qualité à meilleur prix
564, des Seigneurs, Terrebonne
(450) 471-1977
LES PLUS GRAND DE LA RÉGION

RESTO BAR 4
Danse sociale, danse en ligne, activités spéciales
Karaoké (jeudi), souper dansant, soirées thématiques,
spectacles, anniversaires, rencontres.
Tous les vendredis et samedis avec toute l'équipe
Bienvenue aux 30 ans et +
Bernard
Sur demande
Alain Juteau dès le 24 août
Tous les jeudis, vendredis et samedis
Jusqu'au 30 septembre
1411, Grande Allée, Lachenaie 450 964-2525

ALBI LE GÉANT KIA

DÉPÊCHEZ-VOUS !

0% D'INTÉRÊT DISPONIBLE SUR TOUS LES MODÈLES 2007

KIA RIO EX 2007

- ✔ AM/FM/CD/MP3
- ✔ Et beaucoup plus...



OBTENEZ 500$ CRÉDIT DE LIVRAISON

**0% DISPONIBLE *ou* 149$*/** Location 60 mois 1680$ comptant

KIA SPECTRA LX 2007

- ✔ AM/FM/CD/MP3
- ✔ Et beaucoup plus...



OBTENEZ UN CRÉDIT DE 20¢ PAR LITRE D'ESSENCE**

**0% DISPONIBLE *ou* 159$*/** Location 60 mois 2335$ comptant

KIA RONDO LX 2007

- ✔ Automatique
- ✔ Et beaucoup plus...

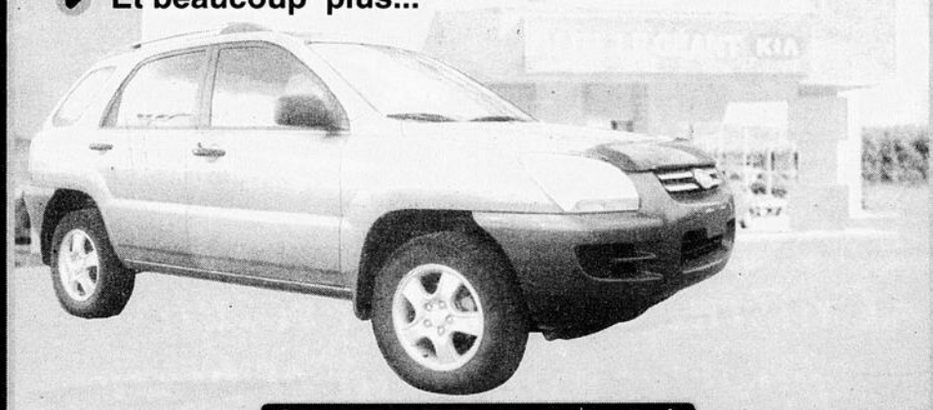


TOUTES LES COULEURS EN INVENTAIRE

229$*/** Mois 3495$ comptant *ou* **19995$*

KIA SPORTAGE LX 2007

- ✔ Groupe électrique
- ✔ Et beaucoup plus...



OBTENEZ 1000$ CRÉDIT DE LIVRAISON

199$*/** Mois 3825$ comptant *ou* **19995$**

500$ DE PLUS POUR VOTRE ÉCHANGE

2e CHANCE AU CRÉDIT VENEZ NOUS RENCONTRER

500$ RABAIS ÉTUDIANT

Osez comparer

KIA MOTORS *Surprenez la route*

Programme Protection totale 5-5-5 PLUS QU'UNE GARANTIE
GARANTIE SANS SOUCI DE 5 ANS/100 000 KM
GARANTIE SUR LE GROUPE MOTOPROPULSEUR DE 5 ANS/100 000 KM
ASSISTANCE ROUTIÈRE AVANTAGE PLUS DE 5 ANS/100 000 KM

www.albikia.com

* Transport, préparation et taxes en sus.
** Prix d'achat comptant, transport, préparation et taxes en sus.
Plus de détails en magasin.
Photos à titre indicatif.

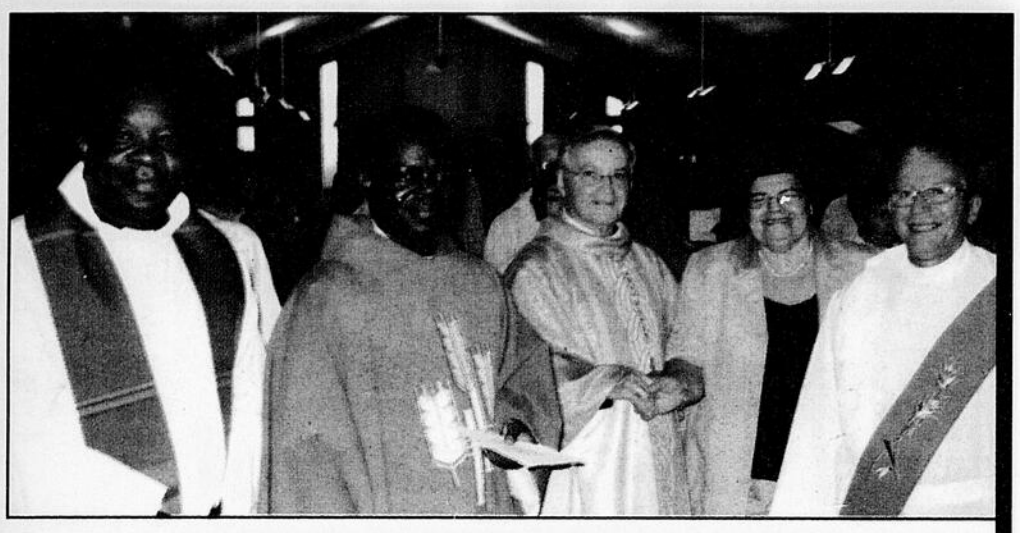
450 474-3333

Autoroute 640, sortie 44
3601 rue Blériot à côté de l'aéroport
www.albikia.com

514 593-3033

22 22 22

Fabrice et sa mission



De gauche à droite, Jean-René Kandong, prête congolais à Montréal, Fabrice Nsamolo, nouveau curé de la communauté Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, Mgr Donald Lapointe, évêque auxiliaire de Mgr Gilles Cazabon, o.m.i., une paroissienne et le diacre Pierre Beaupré, au milieu des gens rassemblés pour l'intronisation du nouveau curé Fabrice. (Photo : Danièle Miny)

Il y a deux ans, les paroisses Esther-Blondin et Saint-Jean-Baptiste étaient fusionnées en une paroisse aujourd'hui baptisée Bienheureuse-Marie-Anne-Blondin. Le dimanche 12 août, c'est à bras ouverts que la communauté Saint-Jean-Baptiste accueillait un nouveau curé : Fabrice Nsamolo.

DANIELE MINY
redaction@larevue.qc.ca

Fabrice est d'origine congolaise. «Cela fait à peine un mois que je suis arrivé au Québec», dira-t-il avec un large sourire. Le père Nsamolo vient de terminer trois années d'études en Italie. Mgr Gilles Cazabon, évêque du diocèse de Saint-Jérôme, aussi missionnaire oblat, est à l'origine de la venue de ce nouveau prêtre à la paroisse. «L'Église est missionnaire; je vais où on a besoin de moi. Ma mission est, dès à présent, ici», insistera Fabrice.

La Revue lui a demandé s'il comptait apporter du nouveau dans son ministère à Terrebonne. Fabrice a réitéré le message précédent : «Je suis missionnaire dans le monde. La communauté Saint-Jean-Baptiste me fait l'honneur de m'accueillir; je la servirai donc comme prêtre séculier ouvert aux besoins des chrétiens d'ici.»

Le Congo, le plus grand pays du continent africain, où la langue française est parlée, a été le premier pays d'Afrique à accepter la religion catholique avec le fils du roi du Congo devenu le premier évêque africain : Jean. Les messes africaines sont très animées : danses, chants et rythmes. Est-ce que Fabrice intégrera les us et coutumes de son pays à Terrebonne? La messe prendrait alors de belles couleurs!

La messe d'introduction du nouveau curé a été célébrée par Mgr Donald Lapointe, évêque auxiliaire. Les concélébrants étaient le diacre Pierre Beaupré, Fabrice Nsamolo et un de ses confrères congolais, le père Jean-René Kandong. La coordonnatrice de la communauté chrétienne hôtesse, Suzanne Dumas, était ravie du déroulement des célébrations.

Moules et frites à volonté
Les mardis et mercredis dès 16h30
Venez goûter La Différence
Cuisine italienne évolutive
Apportez votre vin et bière
APPORTEZ VOTRE VIN
Trattoria La Volta
CUISINE ITALIENNE
Location de salon privé
35 pers. et plus disponible
Réservation
471-6222
1425, ch. Gascon
Terrebonne

FOYER DESIGN
www.foyerdesign.ca
Soyez au chaud cet hiver
Nordica®
Foyer à combustion lente
Promotion en magasin
Nordica®
Poêle à combustion lente
FINANCEMENT accord D Desjardins
• Plus de 3 000 pi2 • 25 unités fonctionnelles • Gaz, bois
803C, boul. Labelle, Blainville (450) 979-6650
LE VRAI SPÉCIALISTE DU FOYER AU GAZ
Membre de l'Association des Professionnels du Chauffage
* Entreprise familiale
* Certificat pour vos assurances
RBQ #8005-2145-20
LUNDI AU MERCREDI DE 9 H À 18 H • JEUDI ET VENDREDI DE 9 H À 21 H SAMEDI DE 9 H À 17 H • DIMANCHE FERMÉ

L'école de musique
La plus importante de la région !



Professeurs qualifiés pour tous les niveaux et tous les âges

Profitez de nos forfaits très avantageux
TOUTES TAXES INCLUSES

Guitare acoustique	Guitare électrique	Basse	Violon	Chant
- Guitare - Étui - Corde - Plectres (pics)	- Guitare - Amplificateur - Fil - Étui - Corde - Plectres (pics)	- Basse - Amplificateur - Fil - Étui - Cordes - Plectres (pics)	- Violon - Étui - Archet	- Microphone - Amplificateur - Fil
16 cours privés de 30 minutes	16 cours privés de 30 minutes	16 cours privés de 30 minutes	16 cours privés de 30 minutes	16 cours privés de 30 minutes
475$	499$	599$	479$	459$

Aucun frais d'inscription

Cours seulement

16 cours privés de 30 minutes — **288$** taxes incluses

45 et 60 minutes disponibles

Forfaits Initiation

Chant, guitare, batterie, basse, violon, piano

16 cours de groupe de 45 minutes — **240$**

À la musique 3 à 6 ans

16 cours de groupe de 45 minutes — **225$**

CENTRE MUSICAL ALLEGRIA

SDMR Sonorisation

École et magasin
450 961-2027
Sonorisation D.M.R.
450 961-2738
www.centremusicalallegria.com

MÉDIA-SPEC
Productions d'événements

1053, rue Lévis,
Terrebonne
(près de Grande Allée et mtée Masson)

22 22 22

LA RÉFÉRENCE Musicale

Tout sous un même toit

Instruments et cours de musique

BOSS
BeaverCreek
Jackson
DigiTech
B.C.Rich GUITARS
Fender
Ibanez
Greg Bennett DESIGN
Godin
Norman
Roland
SONOR
Ibanez
Washburn GUITARS
SABIAN
Pearl
Marshall
Squier
REMO
Mark bass

Promotion
Payez 8 heures de cours et obtenez 10 heures

3e ANNIVERSAIRE
*Du 18 au 31 août 2007

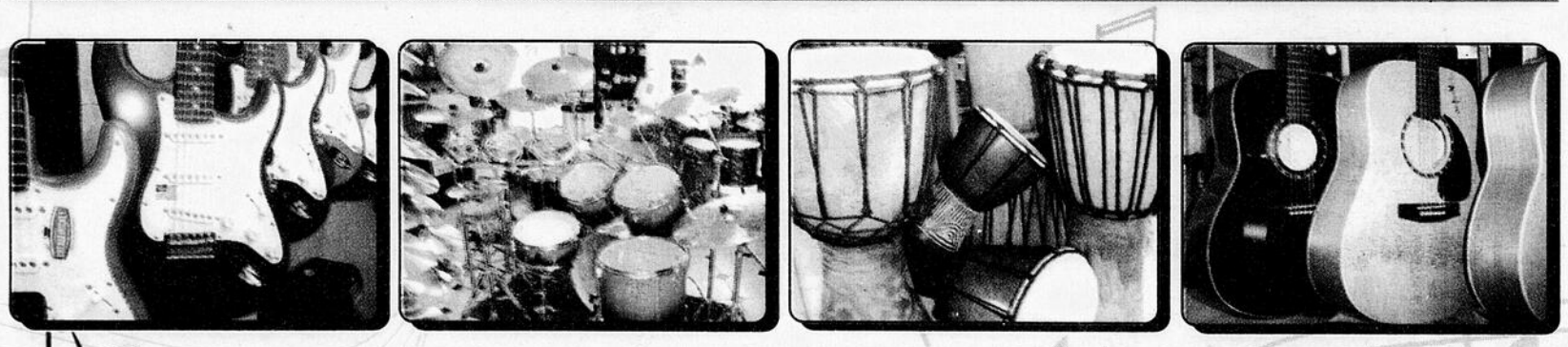
Nous payons l'équivalent des 2 taxes*

OU

Ne payez rien avant août 2008*

Cours privés 7 jours sur 7

*Certaines conditions s'appliquent



Toute l'équipe remercie sa fidèle clientèle

Interac PAIEMENT DIRECT · MasterCard · VISA · FINANCEMENT accord D Desjardins

1829, CHEMIN GASCON (TERREBONNE)
450 492-2424 www.referencemusicale.com

Un prix prestigieux pour un cadet



L'adjudant-maître Simon Caron, du corps de cadets 2729 de Terrebonne, a reçu le Mérite Or du programme le Prix du Duc d'Édimbourg lors de la parade de graduation qui se tenait ce 11 août, au camp d'été des cadets de l'Armée de Valcartier. Le Prix du Duc d'Édimbourg est considéré comme l'un des programmes de jeunesse les plus prestigieux au monde. Il regroupe 600 000 jeunes, de 14 à 25 ans, actifs dans plus de 120 pays, dont 3200 participants au Québec. Ce programme vise à développer la force de caractère, le leadership et la discipline personnelle par le biais de projets dans quatre secteurs d'activité : service communautaire, habileté, activités sportives et voyage d'aventure. Le candidat définit lui-même son projet et ses objectifs dans l'un des trois niveaux de récompenses : Bronze, Argent et Or. Félicitations à Simon Caron pour cette belle distinction. Sur la photo, l'adjudant-maître Simon Caron reçoit le Mérite Or des mains du major Éric-Michel Beaulieu.

Une grande vente à 30 ¢

Pour son 30e anniversaire, le Comptoir d'entraide de Terrebonne organise sa sixième grande vente à 30 ¢ le jeudi 30 août.

Toutes les heures à partir de 9 h 30, des articles ciblés (chaussures, sacs à main, vêtements, etc.) seront vendus à 30 ¢ pendant 15 minutes.

Le Comptoir d'entraide de Terrebonne est un service communautaire de Centraide Laurentides. Il est situé au 421, rue Léveillé, à Terrebonne et est ouvert à tous, sans exception.

Stéphane Girard
AGENT IMMOBILIER AFFILIÉ
Visitez mon site
www.EncoreVenduParStef.com
RE/MAX DES MILLES-ÎLES
450 582-5544
514 799-5141

Nouvelle technologie
Plus rapide et plus confortable que le laser
Concept beauté
derma solutions
Épilation permanente à la lumière pulsée
PROMOTION D'ÉTÉ
Aisselles gratuites avec tous les bikinis
Bikini - Ligne de maillot 99$ tx incl.
Bikini artistique 129$ tx incl.
Bikini brésilien 169$ tx incl.
Une alternative rapide, confortable et permanente.
Lisa Poliseno
Technicienne certifiée Palomar
1297, Grande-Bretagne Mascouche
477-4839

BAR SPORTIF
En direct
sur écran géant
ULTIMATE FIGHTING CHAMPIONSHIP
UFC
http://www.CanadastarBoxing.com
WORLD HEAVYWEIGHT CHAMPIONSHIP
COUTURE VS GONZAGA
ST-PIERRE VS KOSCHECK
Club de L'Ardoise Billard
SAMEDI
25 août 2007
21h
COMBAT ULTIME
Couture/Gonzaga
Pour réservation Gilles 514 919-4887
TERRASSE OUVERTE
Bienvenue aux fumeurs
OUVERT 7 JOURS
jusqu'à 3h a.m.
77777 10 loteries vidéo
3100, boul. Mascouche, Mascouche
966-6400
www.billardlardoise.com
courriel:www.billardlardoise@videotron.ca
Ste-Marie
Boul. Mascouche
Autoroute 25
Sortie 28

VENTES DE GARAGE
Le rendez-vous de l'automne



Vous songez à organiser une vente de garage? La Ville de Terrebonne vous convie au rendez-vous de l'automne.

- **Les 1, 2, 3 septembre**
  Fête du Travail

Pour vous aider à faire de votre vente de garage, un succès: une proposition d'affaires et une règle à suivre...

En inscrivant votre activité au Service des communications de la Ville de Terrebonne, vous bénéficierez d'une meilleure visibilité pour votre activité.

En effet, la Ville de Terrebonne s'engage à faire la promotion des différents lieux où se tiendront les ventes de garage par des publicités dans les journaux locaux. Il est donc judicieux d'aviser les autorités publiques de votre intention de faire une vente de garage pour pouvoir profiter d'une forme de visibilité gratuite.

Nous vous rappelons que l'affichage sur la voie publique n'est pas autorisé afin d'assurer, à Terrebonne, un environnement visuel de qualité.

Une excellente façon de récupérer...

Les objets excédentaires usagés ou acquis à des fins domestiques dont vous ne vous servez plus peuvent dorénavant trouver preneur! Afin que toute la place soit donnée à la récupération d'objets entre les familles terrebonniennes, aucune vente commerciale d'objets neufs n'est permise durant cette activité.

Douze mois par année pour les organismes

Si vous désirez vendre vos articles à une autre date, sachez que les organismes peuvent effectuer une vente de garage à tout moment dans l'année.

En cas de pluie, la Ville se réserve le droit de reporter l'événement.

Pour information :

Service des communications de la Ville de Terrebonne
Tél. : (450) 961-2001 www.ville.terrebonne.qc.ca

Inscrivez-vous avant le 27 août 2007

Pour inscrire votre vente de garage, vous devez nous communiquer ces coordonnées:

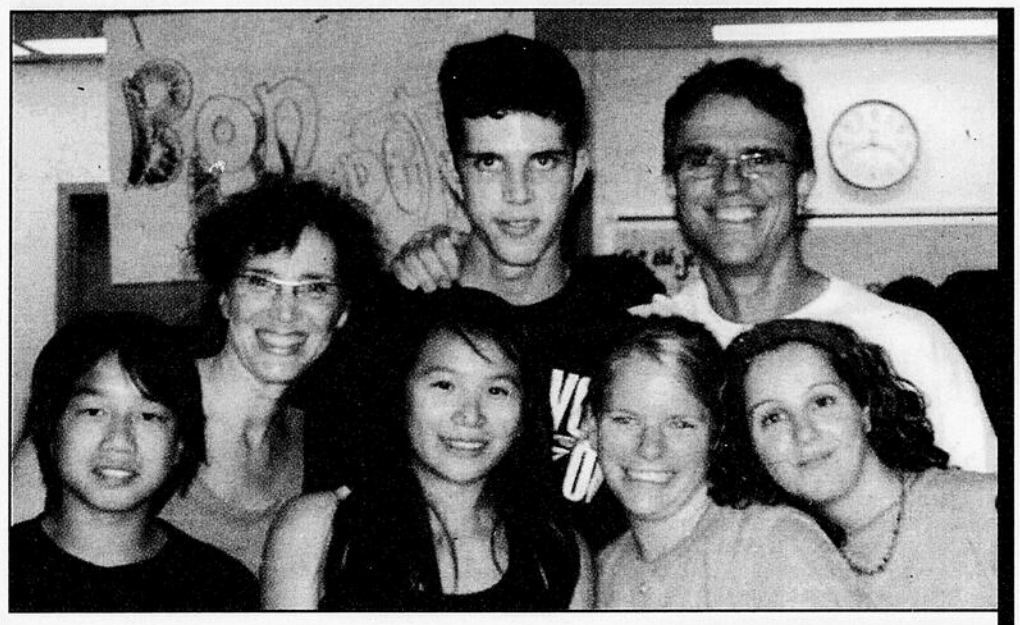
- Nom, prénom • Adresse complète (incluant votre secteur) • Numéro de téléphone
- Date(s) de votre vente de garage (ex. : 1 et/ou 2 et/ou 3 septembre)

Comment nous transmettre les coordonnées de votre vente de garage?

1) En communiquant vos coordonnées par courriel à : **ventesdegarage@ville.terrebonne.qc.ca**
2) En composant le **(450) 961-2001** pendant nos heures d'ouverture
3) En composant le **(450) 471-8265, boîte vocale 7542,** en dehors de nos heures d'ouverture

Terrebonne
Une histoire de vie

Un projet né d'une belle solidarité



Félix (au centre, à l'arrière) et ses amis ont travaillé à offrir enfin des activités estivales aux jeunes adultes aux prises avec une déficience intellectuelle.

À la saison estivale, on peut penser que tout le monde a de quoi s'occuper tout l'été. Lorsqu'on est atteint de déficience intellectuelle, il n'existe pourtant pas une panoplie d'activités pour les jeunes adultes de la région. Le projet F.E.L.I.X a donc vu le jour et vient répondre à un besoin criant.

MYLÈNE HEALY
redaction@larevue.qc.ca

Activités sociales, sorties divertissantes, projets communs et stages de travail sont à l'horaire cet été pour la joyeuse bande. Grâce à l'implication et à la patience des parents, les jeunes profitent maintenant d'un local bien à eux à l'école de La Sablière. Non seulement ces jeunes adultes pourront enfin profiter d'un été fort occupé, mais cela leur permettra aussi de développer leur autonomie et leur initiative dans la vie de tous les jours. Un véritable plus dans la vie de Félix et de ses amis, sans quoi l'été aurait semblé beaucoup plus long.

Une définition qui en dit long

Le titre du projet, F.E.L.I.X., vient de : «Façons Exceptionnelles de Libérer ses Idées eXtraordinaires», et c'est ce que le projet met de l'avant. Pour en immortaliser le lancement, des éducatrices et étudiantes en enseignement avaient préparé des ballons remplis de peinture. À l'aide de fléchettes, chacun a percé son ballon. Une belle toile collective s'est ainsi dessinée comme par magie et décorera leur local. Le projet a pu être réalisé grâce à la générosité en particulier du magasin Future Shop et du Salon de coiffure Diopaz.

L'incontournable... pour l'achat d'un poêle ou d'un foyer!

Enviro
POÊLE AU GAZ
- 40,000 BTU
- Sur piedestal

CH16410

299,98



Enviro
POÊLE À BOIS «Kodiak» EPA
- 74,000 BTU
- Sur piedestal
- Porte noire

CH16544-16126-16750

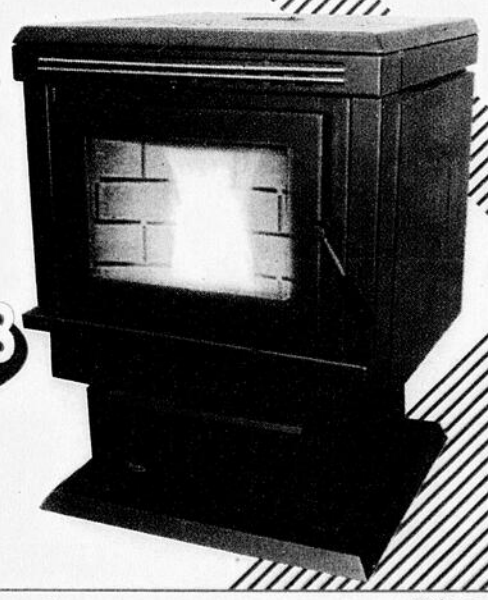
1439,98



Enviro
POÊLE AUX GRANULES
- 34,000 BTU
- Sur piedestal

CH16053

2399,98



Sac de 40 lb
GRANULES DE BOIS L.G.
CH07012

4,48



Nos conseillers experts vous guideront à faire le choix qui convient à **vos besoins!**

MATÉRIO Chaleur
FOYERS-POÊLES-FOURNAISES

Visitez notre salle de montre!

7700, boul. Laurier,
Terrebonne Via chemin Gascon
(Secteur La Plaine) **450.478.7557**

2143, boul. Curé-Labelle,
St-Jérôme Sortie 45 de l'autoroute 15
(Secteur Lafontaine) **450.565.3553**

Prix en vigueur jusqu'au 31 août 2007 inclusivement

accord D



NOS COLLECTIONS D'AUTOMNE,
pour les mordues de mode.

Galeries
TERREBONNE

AUTOROUTE 25, SORTIE TERREBONNE CENTRE VILLE • 1185 BOULEVARD MOODY • 450-471-9726

22 22 22

STUDIO DE DANSE

360°

3 ANS*
à l'âge ADULTE

NIVEAUX DÉBUTANT À AVANCÉ

*Au 1er septembre

LE PLUS GROS
COMPLEXE DE DANSE
DE LA RÉGION

3 grands studios climatisés
avec plancher de bois
adapté pour la danse

COURS OFFERTS

Danse créative •
Street Jazz - Hip hop •
Acro-Danse (danse et gymnastique) •
Ballet classique / Pointes •
Break Dance •

NOUVEAU CARDIO-RIGOLO
(parents-enfants 3-5 ans)
HOUSE avec Marvin

GAGNANT DE LA PREMIÈRE PLACE
• EN COMÉDIE MUSICALE 14 ANS ET PLUS
• JAZZ-FUNKY, SEMI-PROFESSIONNEL
AU FESTIVAL INTERNATIONAL
DE DANSE «ENCORE» 2007

• Production annuelle
• Professeurs qualifiés
• Service personnalisé
• Prix compétitifs
• Troupes de spectacles
AUDITIONS 27-28-29 AOÛT

INFORMATIONS
(514) 984-0666

Isabelle
Bélanger
DIRECTRICE

2822
ch. Ste-Marie
MASCOUCHE

INSCRIPTIONS

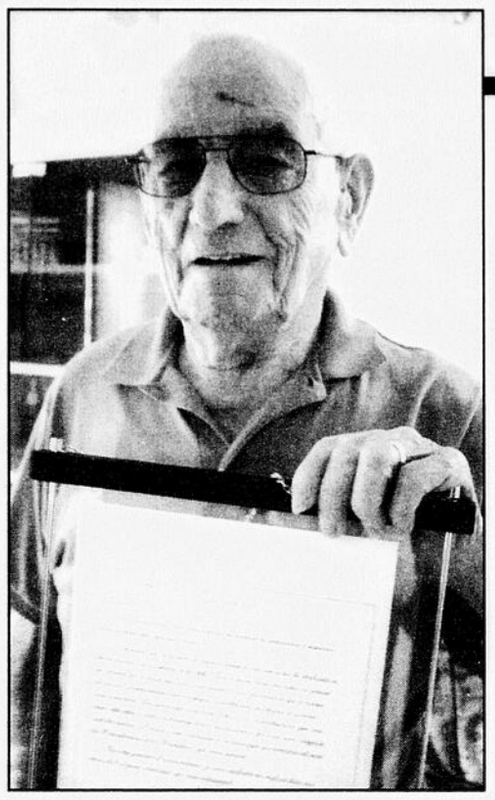
30 et 31 août
de 16h00 à 21h00

AUTOMNE 2007 • (514) 984-0666

Albert Colton : 100 ans de souvenirs

Pour le commun des mortels, un siècle peut paraître une éternité. En ce qui concerne Albert Colton, de Terrebonne, ce fut l'occasion de célébrer son anniversaire de naissance, ce 7 août, en compagnie de ses amis et de sa famille.

KEVIN RIOPEL
redaction@larevue.qc.ca



Albert Colton expose fièrement la lettre qu'il a reçue de la gouverneure générale du Canada, Michaëlle Jean.

Albert Colton, résidant du Manoir de la Rive dans le Vieux-Terrebonne, ne fait pas ses 100 ans. Et à l'écouter parler, bien des jeunes gens pourraient envier son excellente mémoire. À preuve, il se rappelle son arrivée au Canada, lui qui est originaire de l'Angleterre. «Mon père m'a demandé si je voulais aller vivre au Canada. J'ai dit oui et je me suis embarqué, en juin 1922, de Liverpool, sur un bateau en direction du Québec. On m'a installé chez M. Rivet, un agriculteur de Saint-Lin, qui m'a traité comme un fils pendant plus de cinq ans. Même si au début je ne parlais aucun mot de français, j'ai appris en lisant les journaux», se remémore-t-il.

Après que M. Rivet eut vendu sa terre, Albert Colton s'est retrouvé chez un autre agriculteur de la région. Il y a travaillé d'arrache-pied pour un maigre 200 $ par année. Néanmoins, il garde un excellent souvenir de ces années, puisque c'est à ce moment qu'il a rencontré celle qui allait devenir sa femme et, du même coup, la mère de leurs deux enfants. «Une fille venait passer les vacances où j'habitais et je la trouvais plutôt mignonne. Un jour, je lui ai donné un bec, et je suis resté collé», raconte M. Colton, en éclatant d'un rire contagieux.

En 1940, Albert Colton déménage ses pénates à Terrebonne. Le fait qu'il maîtrise le français et l'anglais lui permet rapidement de se trouver des emplois en tant que contremaître d'usine. Il travaillera d'ailleurs pendant plusieurs années à l'île des Moulins. «On travaillait dur, mais là, on faisait de l'argent plein les poches. Nous montions des gros rouleaux de papier au deuxième étage. C'est à ce moment que j'ai pu me payer ma première voiture, une Plymouth 38», spécifie le centenaire.

Le temps passe

Même si Albert Colton trouve que bien des choses ont changé avec le temps, il a su s'adapter. «Quand on est rendu à 100 ans, on a vu bien des gens mourir autour de soi. Quand ça arrive, je me dis : voilà un autre qui part avant moi. En ce qui me concerne, je pense pouvoir vivre encore deux ou trois ans», fait savoir le principal intéressé.

Bien qu'il avoue ne pas posséder de fontaine de Jouvence, M. Colton a une petite recette miracle pour garder la forme. «Il faut faire un peu d'exercice, mais pas trop. Je suis aussi un buveur de thé. J'en bois plusieurs fois par jour. Et la touche finale, c'est d'être bien entouré», explique celui qui se qualifie lui-même d'homme d'indépendant. Impossible d'en douter lorsqu'il confie laver lui-même son linge, en plus de nettoyer son appartement. Il va même jusqu'à cirer son plancher à l'occasion. «Je n'aime pas achaler les gens. Dernièrement, je me suis fendu le front. Je n'ai rien dit à personne, et ils s'en sont seulement rendu compte à l'heure du souper. Je fais mes petites affaires de mon côté», affirme-t-il.

Un anniversaire inoubliable

M. Colton gardera en mémoire l'anniversaire de ses 100 ans. On m'a préparé un bon repas et un délicieux dessert. Il y avait même du champagne pour tout le monde. Mes enfants sont venus ici, et j'ai même reçu des lettres de la reine Élizabeth II et de la gouverneure générale du Canada, Michaëlle Jean. J'ai aussi profité du fait que toutes les femmes de l'endroit sont venues m'embrasser pour me souhaiter bonne fête. J'en avais les joues à vif», termine le sympathique homme.

ÉLIMINEZ VOS DETTES
PROPOSITION OU FAILLITE
Vous pourriez
• Faire un seul paiement
• Conserver tous vos actifs
• Réduire vos obligations financières
• Arrêter le harcèlement des créanciers



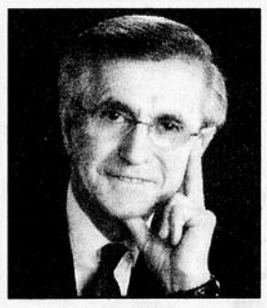
Pierre Leblanc, CMA, CIRP, Syndic
Pour servir, l'équipe du Groupe Leblanc Syndic
CONSULTATION GRATUITE
GROUPE LEBLANC SYNDIC INC
450 961-0008
2111, ch. Gascon Terrebonne
AU DELÀ DES CHIFFRES L'ÊTRE
www.dettes.ca
Regardez nos vidéos d'information

PROFITEZ DE NOTRE SPÉCIAL
15$ DE RABAIS SUR UN TRAITEMENT COMPLET AU PRIX COURANT DE 79,95$
SPÉCIAL D'ÉTÉ
DERNIÈRE CHANCE
pour un temps limité



ANTIROUILLE METROPOLITAIN ?
Laval
600, boul. Saint-Martin Est
(450) 668-9883
1 866 268-4768 antirouille
SERVICE SANS FRAIS
REV.DOC

MAIGRIR ET VIVRE EN SANTÉ



J.M. Marineau m.d.
Omnipraticien
Consultant pour diverses cliniques

PERDEZ DU POIDS ET AMÉLIOREZ VOTRE SOUFFLE

PLUSIEURS MALADIES PULMONAIRES COMME LA BRONCHITE CHRONIQUE ET L'ASTHME SONT AGGRAVÉES PAR UN EXCÈS DE POIDS, NÉCESSITANT SOUVENT LA PRISE DE NOMBREUX MÉDICAMENTS.

LA FONCTION DE VOS POUMONS

Chaque fois que vous prenez une inspiration, ils se comportent comme des éponges qui se gonflent pour aller chercher l'oxygène qui sera transporté par votre sang pour aller nourrir toutes les cellules de votre corps.

LA GRAISSE QUI ÉCRASE VOS POUMONS

S'ils sont entourés et écrasés par des amoncellements de graisse, ils seront gênés dans leur mouvement d'expansion. Votre organisme devra donc activer vos mouvements respiratoires pour aller chercher suffisamment d'oxygène pour voir au bon fonctionnement de vos cellules provoquant ainsi un essoufflement important au moindre effort.

COMMENT RESPIRER MIEUX ?

En maigrissant bien sûr, car ainsi vous libérez vos poumons de plusieurs livres de graisse qui les étouffent. De quelle façon y parvenir?

A) PAR UN RÉGIME BASSES-CALORIES

Si vous avez 4 à 9 kilos (10 à 20 livres) à perdre, vous pouvez consulter une diététiste professionnelle qui vous donnera un régime équilibré qui soulagera votre fonction respiratoire.

B) PAR LE JEÛNE PROTÉINÉ

Si vous avez plus de 9 kilos (20 livres) à perdre, vous pouvez consulter un médecin qui pourra, si nécessaire et si votre santé le permet, vous proposer une perte plus rapide à l'aide du **JEÛNE PROTÉINÉ**. Cette méthode pourra vous apporter des changements importants :

1. Une amélioration rapide de votre capacité respiratoire
2. Une diminution progressive de votre médication
3. Un soulagement de votre angoisse
4. Une amélioration de votre qualité de vie

Avant de suivre ce régime, votre médecin vous expliquera ses indications, ses nombreux avantages, ses limites, le peu de risque qu'il

TERREBONNE 450 492-7474 520, boul. des Seigneurs, bureau 101 • REPENTIGNY 450 654-0089 579A, bureau 205, rue Notre-Dame est • www.docteurmarineau.com



la région en activité

MÉLANIE SAVAGE

Envoyez vos communiqués à activites@larevue.qc.ca



CHEMINEMENT PERSONNEL

FORMATION RELATION D'AIDE

Le Centre d'Action Bénévole (CAB) des Moulins offre une formation en relation d'aide. Les rencontres seront des occasions de saisir vos forces et limites, d'apprendre la base de la communication, ses obstacles, la communication non verbale et différentes techniques de base pour une bonne écoute active. Donné par Suzanne Blanchard les lundis de 19h à 22h du 24 septembre au 3 décembre, au CAB (298 Grande Allée, Terrebonne). Coût: 45 $ pour les 30 heures. Inscription obligatoire auprès de France Lefebvre au 450 964-9898.

• • •

ALBATROS 14

Albatros 14 tiendra ses groupes de soutien au deuil à partir de la mi-septembre à Terrebonne. Si vous éprouvez le besoin d'un support à la suite d'un deuil, communiquez avec Danièle Dez au 450 492-6361.

• • •

AGRESSION SEXUELLE – ADOS

Le Calacs La Chrysalide offre un groupe de cheminement pour adolescentes (12 à 18 ans) ayant vécu une agression à caractère sexuel. Ce groupe a pour but de permettre aux adolescentes de se réunir afin de partager leur expérience dans un lieu sécuritaire et d'acquérir de nouveaux moyens pour mieux composer avec les conséquences de leur vécu et de reprendre du pouvoir sur leur vie. Débute en octobre. Durée de 10 semaines, à raison de 2h30 par semaine. Coût: gratuit. Possibilité de covoiturage. Info et inscription du lundi au vendredi au 450 964-7888.

• • •

PAROISSE STE-ANNE

Dates d'inscription pour le sacrement de confirmation à la paroisse Ste-Anne : 10 ou 11 septembre à 13h30 ou 19h à l'église de Ste-Anne-des-Plaines, ou 12 septembre à 13h30 ou 19h à l'église du Très-Saint-Sacrement. Info : Gérald Baril au 450 435-7361. Pour le 1er pardon et 1re eucharistie, rencontre le 4 septembre à 13h30 ou 19h à l'église de Ste-Anne-des-Plaines, le 5 septembre à 19h à l'église du Très-Saint-Sacrement, ou le 6 septembre à 13h30 ou 19h à l'église de Ste-Anne-des-Plaines. Info : Thérèse Labelle au 450 478-1525 poste 222.

• • •

CONFIRMATION

Tu as entre 12 et 16 ans et tu veux faire ta confirmation cette année? Tu aimerais en savoir plus sur ton baptême et les autres sacrements? Je vous invite, toi et tes parents, à venir me rencontrer aux soirées d'information et d'inscription, les 5 et 6 septembre, à 19h, à l'église St-Jean-Baptiste (4080 de la Pinière, Terrebonne, à côté du Au Coq). Apporte 70$ (inclut les livres, les rencontres, les locaux, les célébrations, aucuns frais cachés) et ton certificat de baptême si tu n'as pas été baptisé à l'église St-Jean-Baptiste ou Esther-Blondin. Au plaisir de passer une belle année avec tes parents et toi! Info : Gilles Vaillancourt, agent de pastorale, au 450 471-9412.

• • •

SACREMENTS

La paroisse St-Luc (territoire : Bois-des-Filion, Terrebonne-Sud-Ouest, Lorraine et Rosemère) vous convie à une des rencontres d'information et d'inscription : 29 août à 13h, 11 septembre à 19h30 ou 12 septembre à 19h30, à l'église St-Maurice (388 Adolphe-Chapleau, Bois-des-Filion). S'adressent aux parents d'enfants qui seront en 2e année en septembre ainsi qu'aux enfants de 3e et plus qui n'ont pas commencé leur préparation aux sacrements. Rencontre d'une heure. Apportez une copie du certificat de baptême de l'enfant (pas le certificat de naissance de l'état civil). Info : 450 621-5521.

• • •

FÊTE DU CIMETIÈRE

La Fête du cimetière Notre-Dame des Mille-Îles à Bois-des-Filion aura lieu le 9 septembre à 14h au cimetière. En cas de pluie, la célébration aura lieu à l'église St-Maurice.

• • •

L'ÉVANGILE DANS MA VIE

Les 4 Évangiles de la Passion, de la Mort, de la Résurrection de Jésus-Christ expliqués par Guy Brochu, théologien laïc, le tout à la lumière de l'enseignement du concile Vatican II et en communion avec les instructions de nos évêques et du pape, tous les mercredis du 5 septembre au 12 décembre, de 9h30 à 11h30, à la paroisse Bienheureuse-Marie-Anne-Blondin (2065 Jacques-Cartier, Terrebonne). Vous pouvez assister à un cours-conférence ou à toutes les rencontres. Contribution à votre discrétion. Info : Guy Brochu au 450 581-1722.

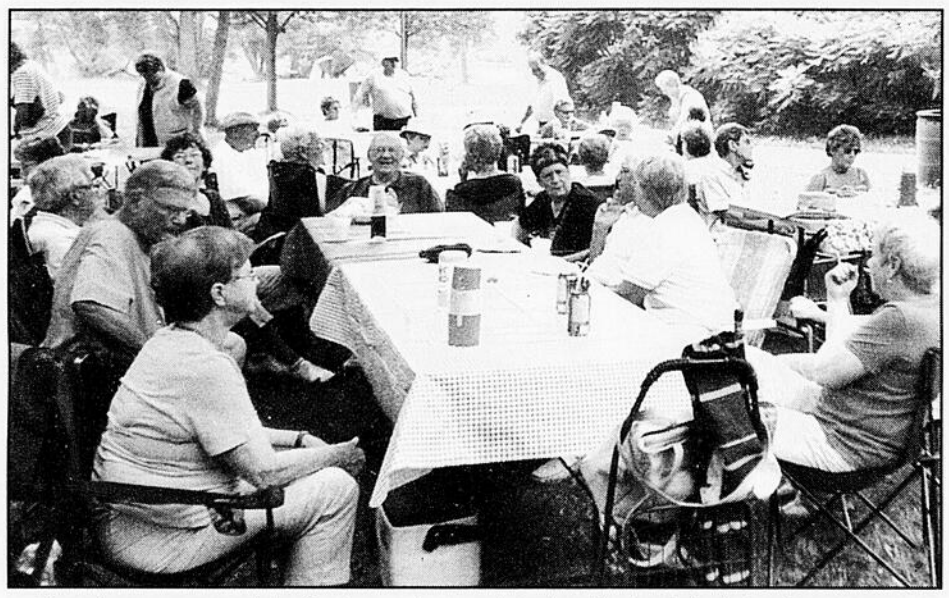
ON OFFRE/ON DEMANDE

CAFÉ DE RUE SOLIDAIRE

Une infirmière sera présente le 28 août après 17h pour la clinique santé du Café de Rue Solidaire. Vaccination gratuite contre les hépatites, test de dépistage MTS-SIDA, grossesse, conseils santé, interruption de grossesse. Le Café de Rue Solidaire est un milieu de vie pour les personnes de 18-30 ans: services d'écoute, de référence, de dépannage alimentaire et hygiénique. Il est situé au 654 St-Pierre, dans le Vieux-Terrebonne. Info : 450 964-3104.

• • •

Sandwichs, gâteau et pétanque



C'est dans une atmosphère festive que les membres du club des Amis de la pétanque se sont rassemblés pour leur pique-nique annuel à l'Île-des-Moulins, le 9 juillet. Quelque 65 personnes ont pris part à l'activité, choyés par dame Nature. Ils ont pu fraterniser et s'amuser grâce à divers jeux. Les Amis de la pétanque tiennent à remercier Jacques Leclerc, du marché Metro Plus Terrebonne, pour le délicieux gâteau, bien apprécié des membres, de même que la Ville de Terrebonne pour le permis et les équipements qui ont rendu possible cet événement. Pour davantage d'information sur le club, joignez le président, André Benoît, au 450 471-7438 ou la secrétaire, Denise St-Jean, au 450 964-6769.

RECHERCHE PERLE RARE

La banque de gardiennage Pour souffler à tête reposée est un service de répit offert au domicile de personnes vivant avec une déficience (intellectuelle, motrice, sensorielle, etc.) ainsi que de personnes atteintes d'Alzheimer. L'organisme cherche des gardiens et gardiennes pour combler des besoins de différentes familles de la région, quelques heures ou quelques jours. Info : Luc Lachapelle au 1 877 374-8783.

• • •

LA BOUTIQUE AUX TROUVAILLES

À la suite de la récente réorganisation, le comptoir familial St-Maurice change de nom pour devenir La boutique aux trouvailles. Nous sommes ouverts au public tous les mercredis de 9h30 à 20h sans interruption. La nouvelle administration annonce une grande vente de toutous, jeux, jouets et casse-tête à l'ouverture de La boutique aux trouvailles, le 22 août au 388 Adolphe-Chapleau (sous-sol de l'église Bois-des-Filion).

• • •

BAZAR

Il y aura un bazar le samedi 25 août, à l'église Notre-Dame-du-Saint-Rosaire, 388, ch. des Anglais, Mascouche. Louez votre table : 450 477-5512.

PARENTS, ENFANTS, ADOS

LE MEILLEUR POUR BÉBÉ ET MOI

Que ce soit pour des cours prénataux, le yoga prénatal pour bien vous préparer à accueillir bébé, ou le yoga postnatal et Bougeons avec bébé pour reprendre la forme, ainsi que le service de relevailles pour du soutien à domicile, le Carrefour Familial des Moulins est l'endroit à contacter : 450 492-1257.

INVITATION À LA COMMUNAUTÉ

Pour la 5e année, les Maisons des Jeunes de Terrebonne organisent le party de la rentrée dans le but de terminer l'été sur une note positive! L'évènement aura lieu à la Maison des Jeunes de Terrebonne le 23 août de 15h à 21h. Il y aura plusieurs activités pour les jeunes telles que : une guerre d'eau, des activités sportives, un souper hot-dog et blé d'Inde, ainsi que des spectacles d'humour et de chanson (hip-hop) en soirée. On vous y attend en grand nombre!

• • •

AÎNÉS

ÂGE D'OR DE LACHENAIE

Le club reprendra ses activités le 11 septembre. La carte de la FADOQ 2008 sera en vente au local (2953 St-Charles) les 5 et 7 septembre. Par la même occasion, nous prendrons les inscriptions pour le conditionnement physique Viactive, cours de danse de ligne et jeux de cartes. Le local sera ouvert tous les mercredis et vendredis de 14h à 16h. Les cartes FADOQ seront disponibles immédiatement et jusqu'à la mi-octobre au coût de 16$. Après cette date, elles seront postées par le bureau régional de Joliette. Info : Roselle Lalumière, présidente, au 450 471-1723, Céline Mills au 450 581-3634 ou Léonne Bois au 450 961-4368.

• • •

CHOYÉS DE L'ÂGE D'OR

Les activités du Club des Choyés de l'Âge d'Or de Terrebonne reprendront le 4 septembre. Bienvenue aux nouveaux membres! Info : Fernande Papillon au 450 471-3681.

• • •

AMIS DE LAMATER

Les Amis de Lamater entament leur saison le 10 septembre. Entre autres à l'agenda : cours de danse pour débutants avec Agathe et Pierre, tous les mardis de 19h à 20h30 et les mercredis de 13h30 à 15h30 pour intermédiaires. Places limitées, donc venez vous inscrire le 24 août. Coût: 5$/membre, 7$/non-membre. Aussi cours semi-privés de vitrail avec Pierre Brunet pour débutants. Coût: 50$/membre + matériel, 75$/non-membre. On vous attend. Info: 450 492-0030.

• • •

ÂGE D'OR ST-JEAN-BAPTISTE

Le club reprendra ses activités le 5 septembre à 13h, au local habituel (Centre Angora, 4125 d'Argenson, Terrebonne). Les membres pourront fraterniser et reprendre leurs activités régulières (cartes, bingo, sorties, soupers, etc.). Carte de membre : 8$. Première sortie prévue : 20 septembre, journée champêtre avec épluchette de blé d'Inde, danse de ligne, dîner, animation, à la Cabane à sucre Constantin. Aussi, tous les lundis, cours de danse en ligne. Premier cours : 17 septembre. Coût : 30$ pour 12 cours, carte de membre obligatoire. Inscription les 4 et 6 septembre de 13h30 à 16h au Centre Angora. Info : Jacques Bannon au 450 588-7109.

POUR SE DIVERTIR

LIGUE DE SACS DE SABLE

Il y aura inscription et assemblée générale de la Ligue de sacs de sable le 31 août à la salle des Chevaliers de Colomb (505 Théberge, Terrebonne) à 19h30 avec élections et rapport (jeux de poche). Bienvenue à tous! Info : Robert Gagné au 450 471-4218.

MANGIAMO!

MANGIAMO! rend hommage AUX GENS D'ICI



Marie-Lyne Larochelle

Marie-Lyne, merci beaucoup pour l'année et demie de soutien à l'allaitement que tu as consacrée à Nourri-Source Lamater. Ton implication fut grandement appréciée, surtout ta présence régulière aux haltes-allaitement. Au nom de tes filleules et au nom des 30 marraines bénévoles du groupe, nous te disons MERCI. Bonne continuation dans tes projets futurs. (Texte : Marie-Andrée Beaumier)

1460, chemin Gascon, Terrebonne • (450) 492-5225

Mangiamo ! est heureux d'offrir

UN REPAS COMPLET POUR DEUX PERSONNES

CLUB ASTRONOMIE

Pour tout le mois d'août et le commencement de septembre, nous prenons les inscriptions pour le cours de base. Il se donnera au 2951, ch. St-Charles, Lachenaie, de 19h30 à 21h. Le Club tient un stand aux Galeries Terrebonne du 22 au 26 août, dans la cour centrale, pour information et inscription. Il n'est pas nécessaire d'avoir un télescope pour apprendre l'astronomie, il suffit de venir nous voir et nous vous formerons à cette science qui tend à se faire connaître de plus en plus. Vous pouvez aussi vous inscrire par téléphone auprès de Denis Paradis au 450 961-9899.

• • •

RETROUVAILLES

L'Association des descendants de Nicolas Perrot vous invite à sa rencontre annuelle des descendants de Nicolas Perrot, le 16 septembre, à Montréal. Horaire de la journée : à 10h30, messe commémorative à la chapelle Sacré-Cœur de la Basilique Notre-Dame; à 12h, dîner à l'auberge St-Gabriel; 13h30, assemblée générale annuelle; 14h30, visite du musée Pointe-à-Callière. Coût : 35$/membre, 40$/membre. Info : à l'Association au 450 755-1552, auprès de Thérèse Perrault-DeGuire au 514 747-4627 ou au www.nicolaperrot.org.

• • •

AMATEURS DE FLÉCHETTES

Les amateurs de dards (fléchettes) peuvent se joindre à une ligue amicale qui joue les vendredis à 20h à la salle des Chevaliers de Colomb de La Plaine (10440, boul. Laurier). Coût : 3$/semaine, plus les frais d'inscription. Ouvert à tous. Début de la saison : 14 septembre. Inscription dès maintenant auprès de Sylvie ou André au 450 838-8339.

DIVERS

PORTE OUVERTE UNIATOX

Le conseil d'administration et tous les employés d'Uniatox des Moulins invitent la population à se joindre à eux pour leur porte ouverte, le 10 septembre de 17h à 19h, au 185, ch. des Anglais, Mascouche. Vous serez entre autres informé de nos démarches liées au projet de rénovation de notre bâtiment et serez en mesure de constater les travaux réalisés jusqu'à maintenant, le tout en partageant des bouchées. Confirmez votre présence avant le 5 septembre auprès de Lucie Bergeron au 450 968-0363 ou à uniatox@videotron.ca.

• • •

COLLECTE DE SANG

Faites un précieux don de sang le 31 août, entre 13h et 20h, au gymnase de l'Église de Jésus-Christ des Saints des Derniers Jours (910, mtée Masson, Mascouche. Un lave-auto gratuit sera tenu pour les donneurs. Pour informations reliées à la collecte de sang : Héma-Québec au 514 832-5000.

Les pièges du français

***COMICS*, BANDES DESSINÉES**

L'anglicisme *comics* est à éviter. Le terme BANDES DESSINÉES est connu, populaire et, surtout, français. Alors, si la chose nous intéresse, lisons les BANDES DESSINÉES qui ne sont pas toujours comiques d'ailleurs..

Camil Chouinard
« Les 1500 pièges du français parlé et écrit »
Éditions La Presse

Houle & Frères
HYUNDAI
MASCOUCHE

0%
sur achat 72 mois

Sonata GL 2007



250$ /mois
Location 48 mois

0%
sur achat 60 mois

Tuscon GL 2007



201$ /mois
Location 48 mois

Accent L 2008

Déjà arrivé
Nouveau équipement



165$ /mois
Location 60 mois

PRISE MP3

Elantra GL 2007



202$ /mois
Location 48 mois

Sonata GL 2008



160$ /mois
Location 48 mois

5 000$ de rabais

450-474-1110

www.houlefrereshyundai.com

GARANTIE

5 ans/100 000 km	5 ans/100 000 km	3 ans/km illimité
Groupe motopropulseur	Garantie globale	L'assistance routière

L'assistance routière comprend: livraison d'essence, changement de roue en cas de crevaison, déverrouillage, remorquage et autres services. Un simple appel sans frais suffit.

*Location 60 mois, taxes en sus. Sujet à l'approbation du crédit, 0,10¢ du km excédentaire. 0$ dépôt sur tous les modèles. Comptant de 2699$ sur l'Accent, comptande 5525$ sur le Tucson, comptant de 4699$ pour la Sonata GL 2008, manuelle. Comptant de 4699$ pour la Sonata 2007. Comptant de 2850$ sur l'Elantra.Sujet à changement sans préavis. Détails sur place. Les noms, logos, noms de caractéristiques, images et slogans Hyundai sont des marques de commerce appartenant à Hyundai Auto Canada Corp., et sont utilisés sous licence.

PROGRAMME DE REMISE AUX DIPLOMES

290 Montée Masson, Mascouche, Autoroute 25 sortie 24 Nord/Autoroute 640 sortie 42

22 22 22



INSPECTÉ ON L'A! GARANTIE

M. Jean-Harmel Joseph
Conseiller, véhicules d'occasions

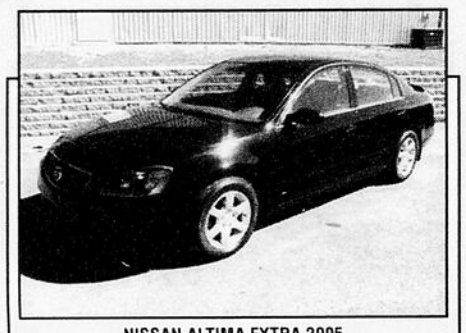
En route vers les bonnes affaires



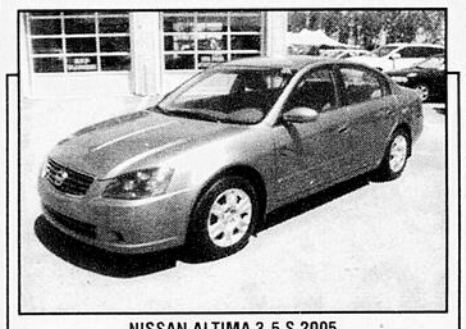
NISSAN SENTRA SPEC V 2006
Manuelle 6 vit., toit ouvrant, chargeur 6 cd, ordinateur de bord, roues de 17po, aileron, moteur 2.5 L 175 ch., agrément de conduite assuré! Couleur bleu électrique, la dernière au Québec. ***Faites vite!*** 35 km (neuve). Rapport d'inspection remis dans vos mains, prix liquidation **22,995$** #Stock A06-222



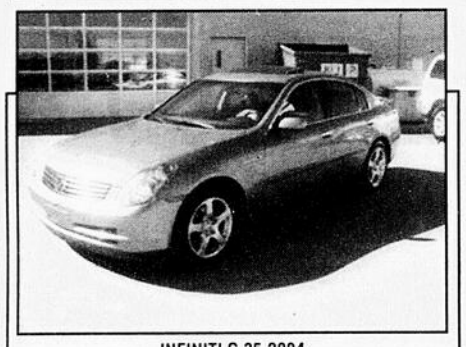
NISSAN PATHFINDER TOUT TERRAIN 2005
Automatique, groupe électrique, A/C divisé, radio CD, siège électrique, 7 passagers, moteurs V6, 4 litres, 270 ch, 4X4, plaque protecteur au châssis et contrôle de descente, seulement sur la version tout terrain, 53,000km. Rapport d'inspection remis dans vos mains, **31,995$** #Stock U07-049



NISSAN ALTIMA EXTRA 2005
Automatique, tout équipé, A/C, radio CD, commande audio volant, roues d'aluminium de 16 po., aileron, 89,000km, l'un des véhicules les plus vendus chez Nissan. ***Venez voir pourquoi!*** Rapport d'inspection remis dans vos mains, spécial **15 995$** #Stock U06-136



NISSAN ALTIMA 3.5 S 2005
Automatique avec mode manuelle, groupe électrique, A/C, radio cd, moteur V6, 3.5 L, 250 ch. "Un des meilleurs moteur de l'industrie automobile. ***arrêtez le voir!*** 78,000 km, rapport d'inspection remis dans vos mains! **17 450$** #Stock U07-058



INFINITI G 35 2004
Automatique avec mode manuelle, toute équipée, A/C contrôlé, chargeur cd, toit ouvrant, sièges en cuir et chauffants, lumières au xénon, 42,000km seulement "wow". ***Venez l'essayer*** "Une allemande made in japan" **28 895$**. Rapport d'inspection remis dans vos mains! #Stock U06-118



NISSAN SENTRA 1.8 2006
Manuelle 5 vitesses, radio cd, seulement 75 km (neuve), véhicule très réputé! La seule en inventaire, en liquidation **13,995$** ***incroyable!*** Balance de garantie Nissan #Stock A06-155

GRENIER NISSAN
1275, montée Masson, Terrebonne
Tél. : (450) 471-9444
1-866-316-2062
www.greniernissan.com

120 000 $ POUR LA FONDATION DU CSSS

Un tournoi de rêve pour les organisateurs



Dans l'ordre habituel, on retrouve Yves Le Roux, président de la Fondation et de Passport Hélico, Jean-Guy Sénécal, conseiller à la Ville de Terrebonne, Martine Rouleau, conseillère à la Financière Banque Nationale, Jean-Louis Legault, président d'honneur du tournoi et président de Daktronics Canada, Jocelyne Racicot, directrice générale de la Fondation, Pierre Bergeron, pharmacien chez Uniprix, et Laurent Lemay, franchisé des Restaurants McDonald.

Le 17e Tournoi de golf Bilan Santé au profit de la Fondation du Centre de santé et de services sociaux du Sud (CSSS) de Lanaudière a connu un franc succès, alors que les organisateurs ont remis les 120 000 $ amassés grâce aux généreux participants et aux donateurs.

Le Centre de Golf Le Versant de Terrebonne a accueilli, pour l'occasion, 306 golfeurs. Les profits dévoilés lors de la soirée serviront à la réalisation d'une première maison de soins palliatifs dans le sud de Lanaudière et au Pavillon de la famille et de l'enseignement.

La maison de soins palliatifs permettra d'offrir un cadre favorisant l'accompagnement des personnes dans leurs derniers moments de vie par la satisfaction de leurs besoins. Les proches y trouveront également un soutien dans leur rôle d'accompagnateur et dans leur processus de deuil.

Quant à lui, le Pavillon de la famille et de l'enseignement répondra à des besoins grandissants dans le milieu. Des parents pourront bénéficier d'une vaste gamme de services spécialisés pour leur enfant, et ce, sous un même toit, situé à proximité de leur milieu de vie. De plus, il favorisera l'intégration des activités d'enseignement pour les médecins et les intervenants, incluant des installations pour recherche et consultation à distance avec les spécialistes du CHU Sainte-Justine.

Les organisateurs tiennent à remercier leurs principaux collaborateurs, dont les Caisses populaires Desjardins de Lanaudière, Voyage Vasco, Uniprix, FIER Les Moulins, Ascenseurs Pionier, Banque Nationale, Martine Rouleau de la Financière Banque Nationale, IGA Crevier et la SAQ.

La Fondation du CSSS du Sud de Lanaudière a pour mission de recueillir des dons pour supporter le Centre de santé et de services sociaux du Sud de Lanaudière dans le but d'améliorer l'état de santé et le mieux-être des résidants de la région.

Salsa Baila
Studio de danse latine
Salsa portoricaine et cubaine
Cardio latino

TIRAGE
*2 billets d'avion GRATUITS
Choix de 55 destinations à travers le monde
*Ex: Hawaï, Caraïbes, Mexique...
*Tirage 1er octobre 2007, 18 ans et plus. Nouvelle inscription salsa seulement.

Programmes
Adultes
Enfants
(reçu crédit d'impôt)

ESSAI GRATUIT
sur rendez-vous
2 au 9 septembre 2007
Cadeaux à l'inscription



Rabais d'anniversaire 50% sur frais d'adhésion
détail sur place

514-531-4385
Saint-Eustache et Laval
Seulement à 10 minutes de Terrebonne!

Nos résidences seront-elles certifiées ISO?

La certification des résidences privées pour personnes âgées dans la région va débuter à l'automne. Ce régime, mis en place par le gouvernement, vise à garantir aux personnes âgées des conditions minimales de sécurité et de qualité de vie.

La certification est obligatoire pour toutes les résidences, qui doivent être conformes à un ensemble de critères sociosanitaires.

L'Agence de la santé et des services sociaux de Lanaudière, responsable de la certification, a jusqu'au 1er février 2009 pour compléter le processus auprès des quelque 140 résidences du territoire. Comme partout ailleurs au Québec, chaque résidence sera visitée. Si elle s'avère conforme, un certificat sera émis. Il devra être renouvelé aux deux ans, après des visites pour évaluer les services offerts.

L'Agence organise des rencontres d'information à l'intention des exploitants de résidences privées pour personnes âgées. Elles auront lieu du 4 au 14 septembre. On présentera alors aux propriétaires la procédure à suivre pour obtenir un certificat et les préparatifs à compléter en vue de la visite de leur établissement.

Les critères sociosanitaires considérés touchent notamment la présence en tout temps d'une personne majeure au sein de la résidence, des formations à jour en réanimation cardiorespiratoire et en premiers soins, l'alimentation et l'administration des médicaments. On se préoccupe aussi de l'entretien des lieux et de la présence de dispositifs de sécurité, tels un mécanisme d'appel à l'aide pour chaque résident.

Dans la région, on estime à près de 3800 le nombre de personnes vivant en résidences privées.

L'Agence de la santé et des services sociaux de Lanaudière met tout en œuvre afin que chaque propriétaire de résidence visée par la certification s'inscrive dans cette démarche. Les résidences qui refuseront de se conformer à la loi pourraient voir leur permis révoqué à compter de février 2009. (KC)

Rentrée scolaire 2007-2008

Pour que plus d'élèves réussissent et qu'ils réussissent toujours mieux.



La Commission scolaire des Affluents offre de l'enseignement à près de 15 000 élèves des niveaux primaire et secondaire ainsi qu'à une large clientèle en formation générale aux adultes et en formation professionnelle. Elle compte 68 établissements scolaires et englobe la population des municipalités régionales des comtés Les Moulins et de L'Assomption.

CENTRE ADMINISTRATIF
80, rue Jean-Baptiste-Meilleur
Repentigny (Québec) J6A 6C5
Tél. : 450 492-9400 • Téléc. : 450 492-3720

SERVICE DES RESSOURCES ÉDUCATIVES
775, rue Saint-Louis
Terrebonne (Québec) J6W 1J7
Tél. : 450 492-9400 • Téléc. : 450 492-3733

www.csaffluents.qc.ca • info@csaffluents.qc.ca

Commission scolaire des Affluents

www.csaffluents.qc.ca

Accueil et début des classes à compter du 28 août 2007

Les parents de chaque élève recevront en août, directement de l'école de leur enfant, l'information nécessaire à la rentrée scolaire, incluant l'horaire de l'école et le calendrier scolaire.

ADMISSION des élèves

L'Assomption, Mascouche et Terrebonne, secteur La Plaine : poste 3301
L'Épiphanie, Repentigny incluant le secteur Le Gardeur, Saint-Sulpice : poste 3302
Charlemagne, Terrebonne et Terrebonne, secteur Lachenaie : poste 3306

Formation générale aux adultes et formation professionnelle : veuillez appeler directement dans les centres de formation.
Transport scolaire Information : poste 6700
Dossier de l'élève (5 $ par demande)
Copies-archives, relevés de notes : poste 3109

TAXE scolaire

Plusieurs renseignements généraux concernant la taxe scolaire peuvent être obtenus en tout temps grâce à nos messages téléphoniques ou dans notre site Internet www.csaffluents.qc.ca.

Pour connaître :

- les modalités à suivre si : - vous recevez un compte pour une propriété que vous avez vendue
  ou
  - vous êtes le nouveau propriétaire d'un immeuble facturé au nom de l'ancien propriétaire;
- le taux de la taxe, les modalités de paiement, l'échéance du compte 2007-2008, ainsi que le taux d'intérêt;
- la marche à suivre pour obtenir un reçu ou un état de taxe;

vous n'avez qu'à composer 450 492-9400, puis appuyer sur le 4.

Pour toute autre information, vous pouvez joindre nos agentes pendant nos heures d'ouverture, en composant 450 492-9400 et le poste relié à l'endroit où se trouve la propriété :

TERREBONNE		**REPENTIGNY**		**L'ASSOMPTION**	3526
(secteur Lachenaie)	3522	(secteur Le Gardeur)	3521	**L'ÉPIPHANIE**	3523
(secteur La Plaine)	3520	(secteur Repentigny)	3525	**MASCOUCHE**	3527
(secteur Terrebonne)	3524	**CHARLEMAGNE**	3523	**SAINT-SULPICE**	3526

HEURES D'OUVERTURE - Taxe scolaire

Du 6 août au 4 septembre 2007 inclusivement, entre 8 h 30 et 11 h 45 et entre 13 h et 16 h 30
À tout autre moment de l'année, entre 9 h 30 et 11 h 45 et entre 13 h et 14 h 30

TRANSPORT scolaire

Au plus tard le 24 août, l'élève qui a droit au transport scolaire en respect de la politique recevra à sa résidence, par envoi postal, l'endroit de l'arrêt, l'heure et le numéro de son autobus scolaire.

CHANGEMENT d'adresse

Déménagement ou nouvelle inscription?

Si vous changez d'adresse à l'intérieur du territoire ou si vous déménagez à l'extérieur du territoire, nous vous demandons de communiquer avec l'école de votre enfant le plus tôt possible pour effectuer votre changement d'adresse. Si vous emménagez sur le territoire de la CSA, nous vous invitons à communiquer avec l'école située le plus près de votre domicile pour effectuer l'inscription de votre enfant à compter du 6 août. Cette démarche ne confirme pas l'école d'affectation de votre enfant.

QUE SE PASSE-T-IL AU conseil d'établissement?

En tant que parents, vous êtes invités à vous préoccuper de la formation du conseil d'établissement de l'école ou du centre de formation que fréquentera votre enfant. Saviez-vous que cet organisme important

- adopte le projet éducatif de l'école ou du centre?
- voit à sa réalisation et procède à son évaluation?
- approuve la politique d'encadrement des élèves proposée par la direction de l'établissement?
- approuve les règles de conduite et les mesures de sécurité proposées par la direction d'école ou de centre?

La place des parents est essentielle dans cet organisme de décision.

LOI sur le tabac

La Commission scolaire des Affluents applique les dispositions de la Loi sur le tabac. Interdiction de fumer ou de fournir des produits du tabac sur tous les terrains des écoles primaires et secondaires ou à moins de neuf mètres de toute porte des centres de formation qui ne partagent pas de terrain avec une école primaire ou secondaire.

Établissements scolaires

MRC DE L'ASSOMPTION

CHARLEMAGNE
(P) la Passerelle 450 492-3247
(P) de Charlemagne
Édifice Saint-Jude 450 492-3500
Édifice Sainte-Marie-des-Anges 450 492-3434

L'ASSOMPTION
(P) Amédée-Marsan
Édifice Amédée-Marsan 450 492-3506
Édifice Mgr-Charlebois 450 492-3502
(P) au Point-du-jour 450 492-3586
(P) Gareau 450 492-3565
(P) Marguerite-Bourgeois 450 492-3504
(P) Saint-Louis 450 492-3508
(S) de l'Amitié 450 492-3588
(S) Paul-Arseneau 450 492-3558

L'ÉPIPHANIE
(P) Mrg Mongeau 450 492-3595
(P) Saint-Guillaume 450 492-3592

REPENTIGNY (SECTEUR LE GARDEUR)
(P) Jean-Duceppe 450 492-3583
(P) la Majuscule 450 492-3590
(P) le Bourg-Neuf 450 492-3573
(P) Louis-Joseph-Huot
Édifice Louis-Joseph-Huot 450 492-3544
Édifice Saint-Paul 450 492-3541
(P) Tournesol 450 492-3560
(S) l'Horizon 450 492-3571

REPENTIGNY
(P) de la Paix 450 492-3576
(P) des Moissons 450 492-3562
(P) du Moulin 450 492-3569
(P) Émile-Nelligan 450 492-3554
(P) Entramis 450 492-3567
(P) Henri-Bourassa 450 492-3517
(P) Jean-XXIII 450 492-3533
(P) la Tourterelle 450 492-3580
(P) Lionel-Groulx 450 492-3513
(P) Longpré 450 492-3536
(P) Louis-Fréchette 450 492-3519
(P) Marie-Victorin 450 492-3522
(P) Pie-XII 450 492-3515
(P) Soleil-de-l'Aube 450 492-3524
(S) Centre de l'Alizé 450 492-3529
(S) Félix-Leclerc 450 492-3578
(S) Jean-Baptiste-Meilleur 450 492-3777

SAINT-SULPICE
(P) aux-Quatre-Vents 450 492-3547

MRC LES MOULINS

MASCOUCHE
(P) Aux 4 Vents 450 492-3639
(P) de la Source 450 492-3630
(P) des Hauts-Bois 450 492-3628
(P) du Soleil-Levant 450 492-3741
(P) La Mennais 450 492-3598
(P) Le Rucher 450 492-3603
(S) du Coteau 450 492-3510
(S) Le Prélude 450 492-3607
(S) l'Impact 450 492-3738

TERREBONNE (SECTEUR LA PLAINE)
(P) de l'Aubier 450 492-3748
(P) de l'Orée-des-Bois 450 492-3747
(P) du Boisé 450 492-3617
(P) du Geai-Bleu 450 492-3742
(P) Saint-Joachim 450 492-3609
(S) de l'Odyssée 450 492-3743

TERREBONNE (SECTEUR LACHENAIE)
(P) Bernard-Corbin 450 492-3656
(P) du Vieux-Chêne 450 492-3739
(P) Jean-De La Fontaine 450 492-3736
(P) l'Arc-en-ciel 450 492-3735
(P) Saint-Charles 450 492-3615
(S) Des Rives 450 492-3613
(S) l'Envolée 450 492-3745

TERREBONNE
(P) de l'Étincelle 450 492-3740
(P) de la Sablière 450 492-3622
(P) Esther-Blondin 450 492-3632
(P) Le Castelet 450 492-3636
(P) Saint-Louis 450 492-3611
(S) Armand-Corbeil et L'Accès-Cible 492-3619
(S) des Trois-Saisons 450 492-3746
(S) Léopold-Gravel 450 492-3601

CENTRES DE FORMATION

Centre de formation professionnelle des Moulins 450 492-3551
Centre de formation professionnelle des Riverains 450 492-3538
Centre l'Avenir 450 492-3737
Centre de formation générale de la Croisée 450 492-3799

LÉGENDE : (P) Primaire (S) Secondaire

Une suggestion? Une plainte?

1) Appelez d'abord à l'école, au centre de formation ou au service aux numéros énumérés précédemment, selon le sujet.
2) Service du secrétariat général et des communications 450 492-9400, poste 3110 ou 5310.

Vous avez une suggestion pour améliorer une situation? Faites-le nous savoir! Une déception, un désaccord face à une décision peut amener un parent, un élève ou un contribuable à formuler une plainte. L'école ou le centre de formation est le lieu de l'activité éducative et c'est à cet endroit que la situation devrait se régler. L'école et le centre de formation possèdent l'autonomie nécessaire pour intervenir dans les situations qui les concernent. Une plainte formulée « en haut lieu » ne résoud pas nécessairement la situation à la satisfaction du plaignant. Il est primordial de voir au maintien de la relation avec la ou les personnes impliquées de l'école, du centre de formation ou du service concerné.

22 22 22

Ecole de Danse Nataly Lapointe

Personnel qualifié
Approche personnalisée

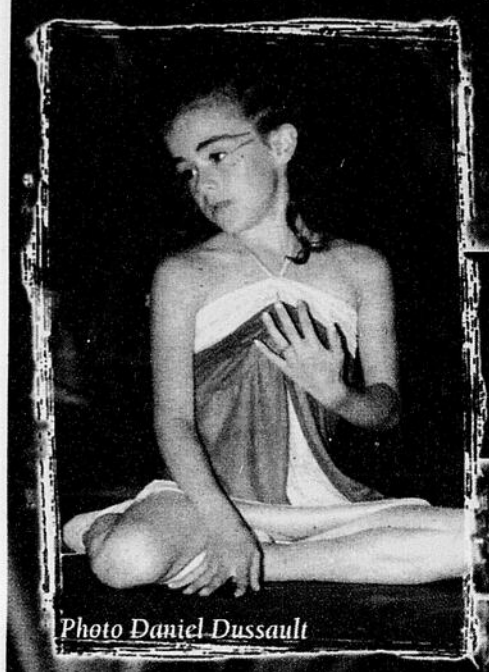


Photo Daniel Dussault

Danseuse
Jade Dussault
Lapointe

Extrait de la
chorégraphie (Neige)
Ballet Classique



Photo Claude Pelletier

Éclairagiste :
Éric Bourgeault



Photo Claude Pelletier

Finale
du spectacle
ONaturel
2007



Photo Claude Pelletier

Maintenant
3
grandes salles de cours



Les troupes participent aux événements de l'Halloween sur le site de La Ronde

Cours offerts

- *Danse créative (3 à 5 ans)*
- *Initiation à la danse (5 à 6 ans)*
- *Pré-Jazz (7 à 8 ans)*
- *Pré-Ballet (7-8 ans)*
- *Break Danse (7 à 13 ans)*
- *Jazz FUNKY*
- *Ballet classique*
- *Hip Hop*
- *Pointes et techniques*

Troupes

(Sur invitation)

- *Mini-troupe*
- *Troupe L'Envolée*
- *Troupe Profil*
- *Relève*
- *Relève Plus*
- *Troupe Paradoxe*

Bienvenue aux enfants, adolescents et adultes

Mardi 28 août de 19 h à 21h00
Jeudi 30 août de 19 h à 21h00
INSCRIPTION
à l'École de Danse Nataly Lapointe

450 964-1494
1156, boul. des Seigneurs
Terrebonne

Vers un cégep plus écologique

Le Cégep régional de Lanaudière améliore ses pratiques environnementales de concert avec le concessionnaire de ses cafétérias, en favorisant, à compter de la rentrée scolaire, l'utilisation d'une vaisselle faite de mousse de polystyrène entièrement oxo-dégradable.

Produits par la compagnie Cascades, les contenants Bioxo possèdent la particularité de se dégrader à l'intérieur d'un laps de temps de trois ans, contrairement aux contenants en mousse de polystyrène traditionnelle qui nécessitent plusieurs centaines d'années pour ce faire. Les contenants Bioxo occuperont ainsi considérablement moins de volume dans les sites d'enfouissement.

«De concert avec les comités environnement dans chacun de nos collèges, nous cherchons à améliorer peu à peu nos pratiques environnementales», affirme René Parent, directeur des ressources matérielles du Cégep régional de Lanaudière. L'établissement d'enseignement compte faire d'autres travaux au cours de la prochaine année, notamment un audit environnemental, afin de mieux orienter ses efforts

Précision

Dans l'article intitulé «La CSA en chiffres», paru dans l'édition de la semaine dernière de La Revue, une erreur s'est glissée.

La Commission scolaire des Affluents ne compte pas 73 écoles, elle compte 68 établissements scolaires et possède au total 73 immeubles, incluant les établissements d'enseignement et les édifices administratifs.





Centre de formation professionnelle
Paul-Émile-Dufresne

une foule de métiers pour des gens branchés

DÉBUT DES COURS LE 28 AOÛT 2007

Diplôme d'études professionnelles (DEP)

*Coiffure**	*1455h*	*(1 1/2* COMPLET
*Informatique**	*1800h*	*(2 ans)*
*Vente-conseil** *(cours accéléré)*	*900h*	*(9 mois)*
*Vente de voyages***	*1245h*	*(1 1/2 an)*

Quelques places disponibles

Préalable :
* Détenir les unités d'anglais, français, mathématiques de 4e secondaire (minimum).
** Détenir un diplôme d'études secondaires ET avoir obtenu les unités de langue maternelle de 5e secondaire, langue seconde de 5e secondaire et de mathématiques de 4e secondaire, ou en autant qu'il poursuit sa formation générale en concomitance avec sa formation professionnelle afin d'obtenir les unités manquantes.

Attestation de spécialisation professionnelle (ASP)

- *Lancement d'une entreprise 330 h*

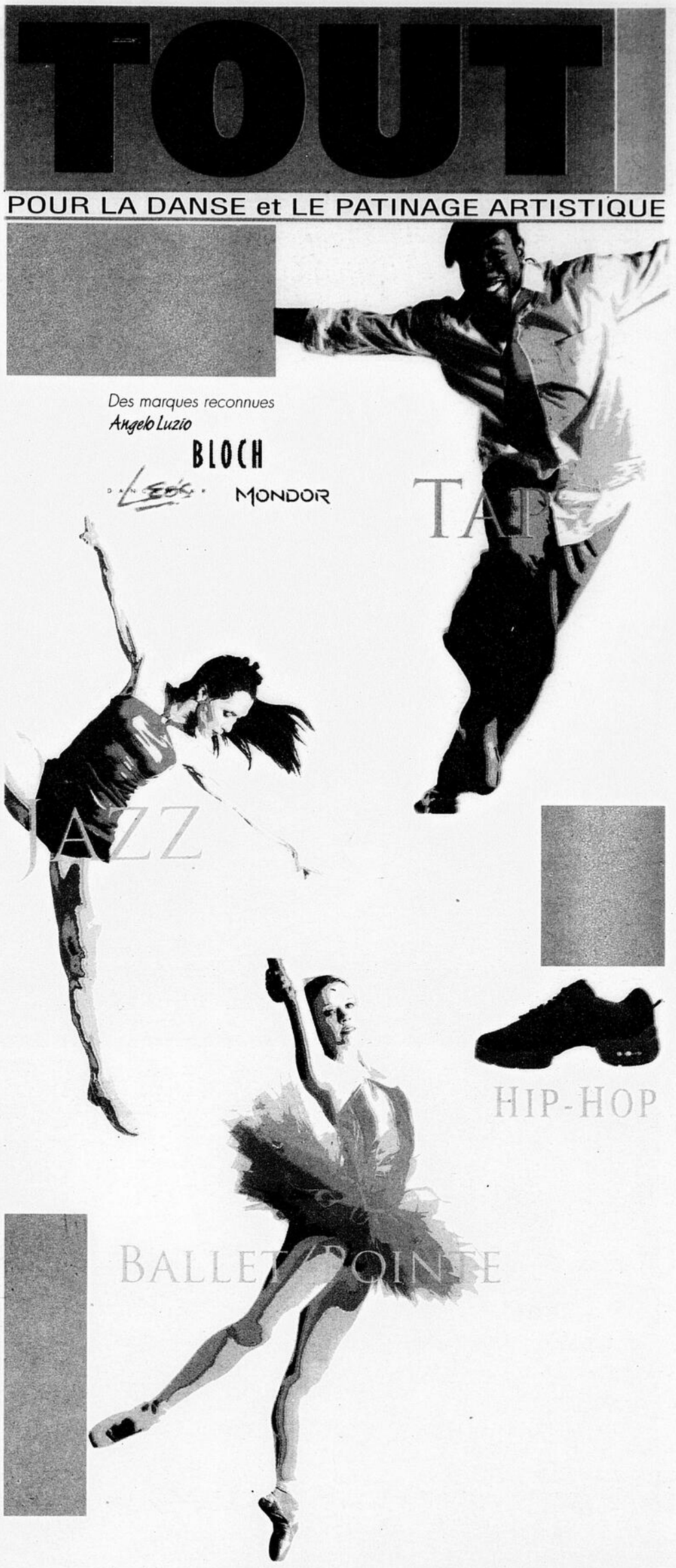
Préalable: DEP ou expérience pertinente

À l'inscription, les documents suivants sont obligatoires :
1. L'original du certificat de naissance (grand format)
2. L'original du dernier relevé de notes du ministère de l'Éducation
3. L'acquittement de la facture-élève.

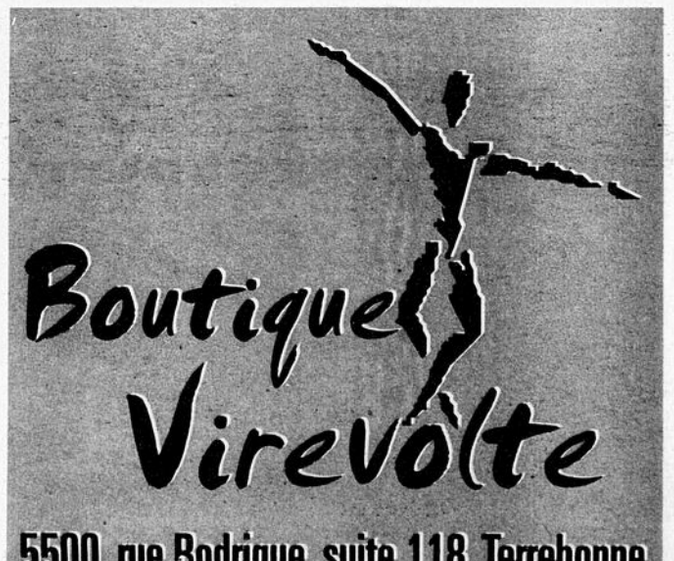
NOUS METTONS À VOTRE DISPOSITION UN RÉPERTOIRE INFORMATISÉ D'OFFRES D'EMPLOI

2525, boul. de la Renaissance, Laval (Québec) H7L 3Y2 Tél.: (450) 662-7000, poste 2500
Télécopieur: (450) 628-7028 adresse Internet: http://www.cslaval.qc.ca/PaulemileDufresne

EXCELLENT TAUX DE PLACEMENT COMMISSION SCOLAIRE DE LAVAL



La boutique d'accessoires de danse et patinage artistique la plus complète de la région



Une finale bien arrosée



William Lépine et Benjamin Martel entourent le gagnant de la catégorie «Minime homme», Yohan Patry, qui a connu une saison parfaite.

Il y avait de l'énergie dans l'air pour la finale de la Coupe de vélo de montagne du Groupe plein air Terrebonne (GPAT), ce 8 août. Plus de 300 personnes étaient réunies afin d'encourager les 220 cyclistes en piste, un nombre record pour le 19e championnat, et d'assister à la remise des médailles.

Parmi ceux qui se sont le plus illustrés, Yohan Patry a remporté la Coupe dans la catégorie «Minime homme» en terminant avec une fiche parfaite et quelques écorchures, tout comme Justine Robidoux, qui a signé 11 gains en autant de courses. Marine Lewis occupe quant à elle la première place de la catégorie «Minime femme» après avoir remporté 10 épreuves sur 11.

La remise des médailles, effectuée par les conseillers municipaux et le maire de la Ville de Terrebonne, Jean-Marc Robitaille, ainsi que par les commissaires responsables de la Coupe, a suivi l'épreuve cycliste. Les gagnants de chacune des catégories ont sabré le champagne et arrosé le public et les autres participants.

Saison exceptionnelle

Rencontré après l'épreuve, le directeur général du GPAT, Éric Parent, était visiblement emballé par la saison exceptionnelle qui s'achevait. «Nous avons fait quelques petits changements au parcours afin de le rendre plus difficile, et je crois que cette démarche a plu aux coureurs. D'ailleurs, le calibre était fort cette année, alors que plusieurs coureurs de la Coupe du Québec ont participé à nos épreuves. Avec une hausse de 10 % des inscriptions, je suis très satisfait», raconte le principal intéressé.

M. Parent a aussi souligné l'implication des partenaires du GPAT, qui ont donné plusieurs magnifiques prix remis aux participants. Il a mentionné également l'excellent travail effectué par les quatre commissaires de course. «Nos commissaires ont repris de main de maître la course à partir du tiers de la saison. Grâce à eux, toutes les épreuves se sont déroulées de manière exemplaire», révèle-t-il.

Pour leur part, les athlètes ont aussi apprécié le déroulement de la saison, comme le prouvent les propos du gagnant de la catégorie «Cadet», Charles Hugo Pouliot : «Ce fut vraiment une belle saison. Les modifications du parcours nous permettaient de plus pousser. Au plan personnel, je suis content d'être monté sur la plus haute marche du podium, malgré la forte opposition.»

Les résultats complets de toutes les catégories ainsi que le cumulatif de la saison sont disponibles sur le site Internet dU GPAT au www.gpat.ca. (KR)

JAZZ • MODERNE • DANSE CRÉATIVE
TROUPES DE DANSE • PRÉ-BALLET
CLASSIQUE/POINTES • HIP HOP
• DANSE EXERCICE



Une école reconnue
Une formation complète et personnalisée
Des professeurs diplômés
Attestation de cours
Spectacle de fin d'année dans une salle professionnelle
2 GRANDS STUDIOS ENTIÈREMENT RÉNOVÉS
POUR VOUS ACCUEILLIR

INSCRIPTION
Jeudi 23 août 19h à 21h
Vendredi 24 août 19h à 21h
Samedi 23 août 11h à 14h

à l'École de Danse Sylvie Mainville
5500, rue Rodrigue,
Terrebonne (Secteur La Plaine)
968-1700

Ecole de Danse
Sylvie Mainville



Inscrivez-vous maintenant...

COURS D'ANGLAIS INTERMÉDIAIRE ET DE RECHERCHE D'EMPLOI BILINGUE

✣ **Formation préparatoire à l'emploi comprenant :**
- Anglais de niveau intermédiaire (communication orale et écrite)
- Techniques de recherche d'emploi bilingue (rédaction de c.v., entrevues filmées etc.)

✣ **Formation:** **24 septembre 2007 au 21 mars 2008 (30 heures/semaine)**
✣ **Endroit:** **Repentigny**

✣ **Conditions d'admission**
- Vous possédez toutes les connaissances et compétences exigées pour l'obtention d'un emploi dans votre domaine, mais il vous manque la connaissance de la langue anglaise
- Vous êtes sans emploi
- Vous avez quitté l'école régulière depuis au moins 24 mois
- Vous êtes prestataire de l'assurance-emploi ou l'avez été au cours des trois (3) dernières années. Cette période s'étend à cinq (5) ans pour les personnes ayant bénéficié d'un congé parental ou de maternité, ou
- Prestataire de l'aide de dernier recours

✣ **Renseignements ou inscription**
La sélection des candidats et candidates sera faite à l'aide de tests de classement pour évaluer le niveau de connaissance de la langue anglaise.

✣ **Pour votre inscription et/ou pour de l'information, contactez votre agent à Emploi-Québec au:**
✣ **Centre Local d'emploi de Terrebonne 450.471.3666**

«En vertu de l'entente Canada-Québec relative au marché du travail, le Québec est responsable des mesures actives d'emploi dont bénéficient les participants de l'assurance-emploi ainsi que de certaines fonctions du service national de placement auxquelles peuvent avoir recours les usagers de l'assurance-emploi. Ces mesures et fonctions sont financées par le Compte d'assurance-emploi dont le Canada est responsable»

Laurier
Centre de développement des compétences
Competency Development Centre

Emploi Québec
Lanaudière

Cette activité est réalisée grâce à la participation financière d'Emploi-Québec

LE TABLEAU INDICATEUR

ESSAIS DE VTT

Le 8 septembre, le Club Quad Mascouche vous invite à des essais de VTT au terrain de soccer, sur le chemin du Domaine, et ce, beau temps, mauvais temps. Il y aura un casse-croûte sur place.

***

LIGUE DE QUILLES JUNIOR

Une ligue de quilles junior à Lachenaie recherche des joueurs de 5 à 18 ans avec petit handicap intellectuel, trisomique autonome et jeunes en chaise roulante. C'est le plaisir de jouer qui compte, on est là pour s'amuser, s'améliorer et se développer. On joue trois parties de 9h à 11h45. Info : Jacques Chouinard au 450 968-1158 ou 514 201-8920.

***

HOCKEY 40 ANS ET PLUS

Nouvelle ligue de hockey pour les 40 ans et plus à Lachenaie recherche des joueurs réguliers et remplaçants pour compléter la formation d'équipes de calibre C. Les parties se jouent à partir de 21h dès le 11 septembre à Lachenaie. Info : Jacques Hudon au 514 493-5857 ou Daniel Guérette au 450 474-1715.

***

CLUB DE MARCHE

Le Club de marche de la TransTerrebonne vous invite à des randonnées pédestres sur les sentiers de la TransTerrebonne, et ce, en toute sécurité, les mardis et jeudis de chaque semaine, de 13 h 30 à 14 h 30. Chacun marche à son propre rythme tout en socialisant et en gardant la forme. L'école des Trois-Saisons, située au 1658, boulevard des Seigneurs, est le point de rencontre. Inscrivez-vous dès maintenant, c'est gratuit. Information : Danielle Rouleau au 450 471-1609.

***

JOUEURS DE HOCKEY

Recherche joueurs de hockey sur glace pour combler des places au sein d'une nouvelle ligue de garage très bien organisée évoluant à l'aréna de Lachenaie tous les jeudis à 22h30. Vous devez être âgés de 18 à 45 ans et être environ de calibre B. Faites vite, la saison commence au début de septembre et les places se réservent tôt. Ligue constituée de 4 équipes qui joueront chacune 26 parties. Info ou inscription : Julien Lafond au 514 891-6010.

***

HOCKEY COSOM FÉMININ

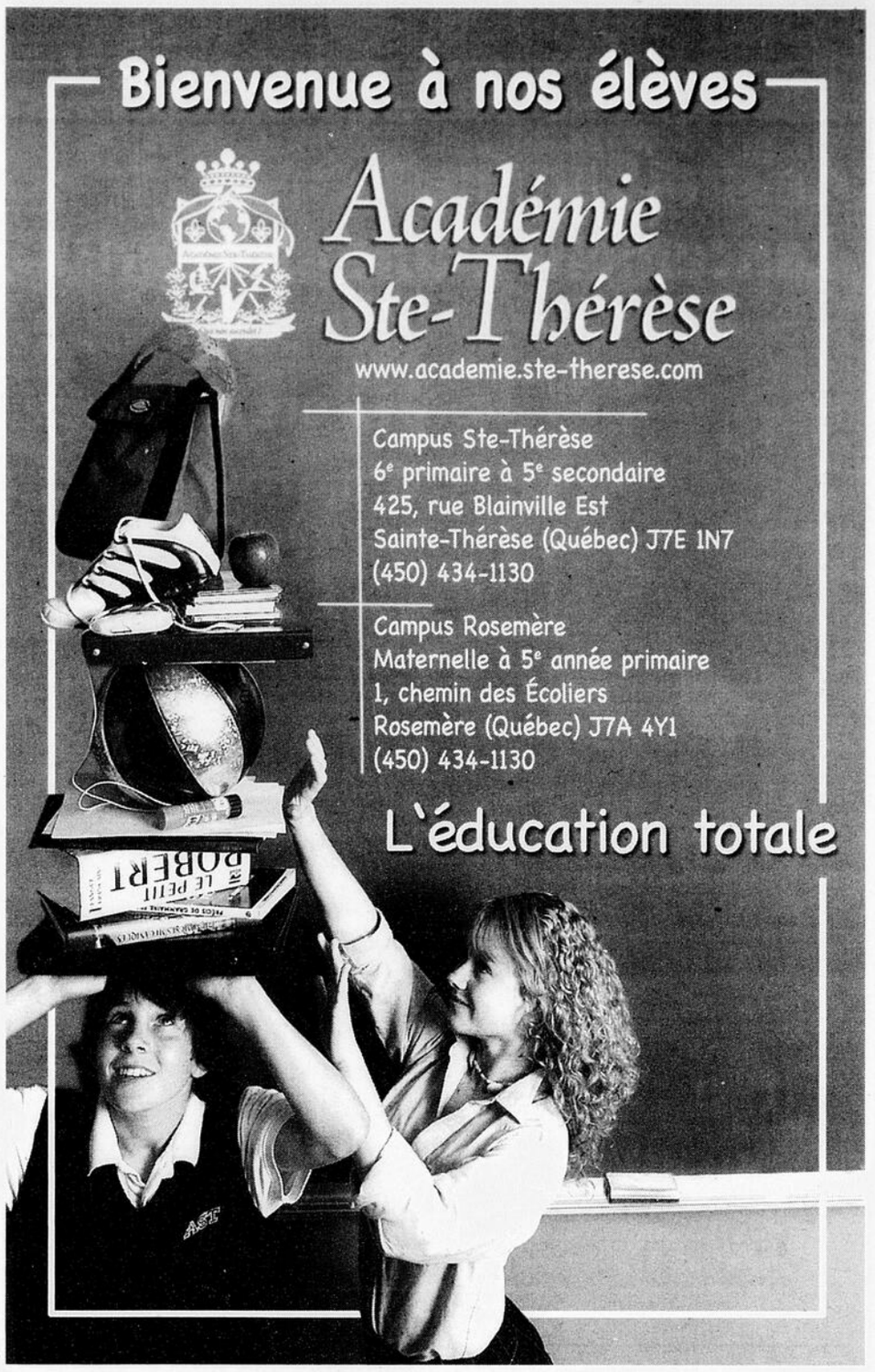
Femmes âgées de 25 ans et plus pour hockey cosom (non compétitif). On joue les lundis entre 21h15 et 22h30, à partir de septembre, à l'école du Coteau de Mascouche. Coût : 40$ (approximatif) pour environ 13 semaines. Info et inscription : Sandra Archambault au 450 474-3472 ou à kamisan13@hotmail.com.

Terrebonne a relevé le défi des manches courtes

Même en pleine période de vacances, les citoyennes et citoyens de Terrebonne sont très généreux. En effet, alors que l'objectif était de recueillir 660 dons, plus de 664 donneurs ont été accueillis à la collecte de sang d'Héma-Québec tenue aux Galeries Terrebonne du 16 au 21 juillet.

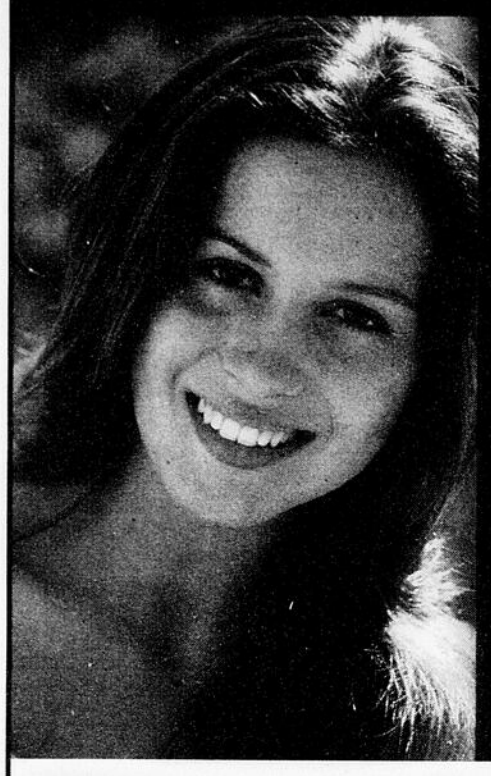
La collecte, sous la présidence d'honneur des députés de Terrebonne et de Masson, Jean-François Therrien et Ginette Grandmont, était organisée par les Agents correctionnels fédéraux en collaboration avec les Filles d'Isabelle Marie-Favery, l'AQDR, l'AFEAS et le Club de Pétanque Mascouche-Centre.

«Merci 664 fois. Même en vacances, les citoyennes et citoyens de Terrebonne ont fait preuve d'une grande générosité, tout comme les nombreux bénévoles qui ont permis le succès de cette collecte», a souligné le député Jean-François Therrien, tout en félicitant le travail de Thérèse Hoyas, présidente du comité organisateur. La collecte de Terrebonne a eu lieu dans le cadre de la campagne estivale d'Héma-Québec, qui se déroule du 18 juin au 9 septembre sous le thème : «Cet été, portez vos manches courtes. Donnez du sang. Donnez la vie.»





Le programme
Lancement d'une entreprise



CENTRE DE FORMATION PROFESSIONNELLE
DES RIVERAINS

Voulez-vous...

- *Devenir votre propre patron*
- *Gérez votre horaire de travail*
- *Relevez des défis*

Alors le métier d'entrepreneur est pour vous !

Inscrivez-vous dès maintenant
Formation de soir

Le programme
Lancement d'une entreprise
En 75 heures de présence au CFP des Riverains, vous élaborerez votre plan d'affaires et obtiendrez un ASP. La durée de la formation varie entre 2 et 6 mois.

Les coûts sont de 90 $ seulement incluant volumes et frais d'inscription.

120, rue Valmont, Repentigny J5Y 1N9 | cfpriverains.qc.ca
Tél. : 450 492-3538 poste 2782 | Téléc. : 450 581-3026

43e FINALE DES JEUX DU QUÉBEC

Une quatrième place pour Lanaudière



Les athlètes de Lanaudière ont pris part à la cérémonie qui a mis un terme à la 43e Finale des Jeux du Québec. (Photo : courtoisie)

La région de Lanaudière a fait belle figure lors de la 43e Finale des Jeux du Québec, tenue à Sept-îles du 2 au 11 août, en terminant au quatrième rang sur un total de 19 régions. Nos athlètes de Terrebonne et Mascouche ont participé à ce beau succès collectif.

L'équipe masculine de soccer a empoché la médaille d'or devant l'équipe de la région des Laurentides. À noter le beau travail d'équipe et la rencontre de l'objectif de n'accorder aucun but. L'équipe de volleyball masculin a elle aussi réussi à s'imposer afin de repartir de Sept-Îles avec la médaille d'or.

Médailles d'argent

L'équipe féminine de basketball a décroché la médaille d'argent dans un match l'opposant à la région du Centre du Québec, qui l'a emporté par le compte de 49 à 37. Résultat identique du côté du tennis, alors que William Allard, de La Plaine, a jumelé ses efforts à ses coéquipiers Anneli Briand, Alex et Jérémie Portelance, et Chloé St-Onge afin de mettre la main sur la médaille d'argent au classement en équipe.

En softball, Caroline Champoux, de Terrebonne, a excellé au monticule avec neuf retraits sur trois prises lors d'un match préliminaire. L'équipe de la région de Lanaudière a remporté la médaille d'argent en finale, contre la région de la Rive-Sud. Même résultat pour l'équipe masculine de baseball, qui s'est inclinée en finale face à l'équipe de la région Rive-Sud par le pointage de 6 à 4. Simon Brisebois, Derek Legault et Benoit Bastien, de Mascouche, ainsi que Kevin Bergeron, de La Plaine, ont attiré le regard des dépisteurs afin de composer l'équipe du Québec.

Bilan positif

Bien que la région de Lanaudière n'ait pas rencontré l'objectif de récolter plus de médailles que lors de la précédente finale à Amos, à l'été 2005, où elle avait obtenu 35 médailles, Monique Doutre, chef de la mission Lanaudière, est très fière des résultats de Sept-Îles 2007. «La délégation 2007 était constituée de participants dont la moyenne d'âge s'avérait plus jeune, et plusieurs athlètes de fort calibre ont eu un choix difficile à faire face à l'arrimage du calendrier de compétition des disciplines. La progression des jeunes athlètes aux Jeux de Sept-Îles a été fort intéressante, et notre excellent pointage s'explique par le nombre considérable de finalistes et nos nombreuses quatrièmes positions», explique Mme Doutre.

AUX PARENTS



« Maman, papa J'aime l'école ! »

Comme parents, vous souhaitez entendre ces mots de la bouche de ***votre enfant!***

Impliquez-vous en encourageant votre enfant à ***aimer l'école*** et à ***réussir!***

La Commission scolaire vous invite à participer à
L'ASSEMBLÉE DES PARENTS de votre école.
Lors de cette assemblée, le conseil d'établissement sera formé.
Joignez-vous au conseil d'établissement
là où les décisions de l'école se prennent!
Vos idées et vos points de vue sont essentiels.

D'ici le 30 septembre prochain, chaque école tiendra son assemblée à votre attention.
Communiquez avec l'école fréquentée par votre enfant pour connaître la date de l'assemblée!

Commission scolaire de la Seigneurie-des-Mille-Îles

www.cssmi.qc.ca

PRÉ-ATOMES DU CLUB DE SOCCER LA PLAINE

Du soccer pour les enfants malades



Voici le comité organisateur du festival pré-atome du Club de soccer La Plaine : (de gauche à droite) Mario Hamel, comité technique pré-atomes, Benoît Boudreau, adjoint marketing, Christian Bourque, directeur Internet, Caroline Tellier, entraîneuse- bénévole, et Jean-Guy Vermeersch, directeur marketing, ainsi qu'au centre, Bisco, la mascotte du festival.

Jeux gonflables, barbecue, animation et remise de médailles figuraient au programme du premier festival des pré-atomes du Club de soccer La Plaine, le samedi 4 août au parc Philippe-Villeneuve. L'argent amassé durant cette journée sera distribué à l'hôpital Sainte-Justine.

SIMON DESSUREAULT
redaction@larevue.qc.ca

«C'était le premier festival des pré-atomes et ce fut une réussite, affirme Benoît Boudreau, adjoint marketing du comité organisateur du festival pour Club de soccer La Plaine. On a tâté le pouls des parents et des enfants, et on a uniquement recueilli des commentaires positifs sur le déroulement de la journée. De plus, on a contribué pour les enfants malades.»

Avec parents et amis, environ 600 personnes ont foulé le sol du parc Philippe-Villeneuve pour cette fête. Quelque 250 athlètes garçons et filles pré-atomes âgés de quatre à sept ans sautaient sur le terrain pour l'événement afin de montrer leur savoir-faire. «J'ai eu du plaisir, exprime Xavier Vermeersch, quatre ans. J'ai compté des buts, et la mascotte était drôle.»

Pour une bonne cause

Tous les bénéfices nets de l'événement seront remis à l'hôpital Sainte-Justine, spécialement pour les enfants atteints de cancer. Ces fonds recueillis proviennent principalement de dons volontaires ainsi que de la vente de hot-dogs et de boissons gazeuses. Les joueurs ont aussi reçu une médaille de participation au festival.

Vous pouvez visiter le site Internet du Club de soccer La Plaine au www.soccerlaplaine.org.



Ces jeunes joueurs de soccer pré-atomes en ont mis plein la vue lors du premier festival pré-atome du Club de soccer La Plaine au parc Philippe-Villeneuve.

cours de PLONGEON

Viens plonger avec nous!

Cours pour : bout'choux (3 à 5 ans), enfants, ados et adultes;

Programmes : **récréatif** (1 fois/sem.) **compétitif** (2 à 5 fois/sem.) niveau : régional, espoir, provincial, national, international

Piscines : Cégep Montmorency, Piscine olympique. Cégep Bois de Boulogne, Polyvalente de St-Eustache

Heures : 18h à 20h du lundi au jeudi 13h à 16h le samedi 9h à 11h le dimanche



Programme parent-enfant 3-4 ans, 45 min.

Club de plongeon l'Envol

Informations et inscriptions par téléphone : ou par Internet : www.plongeonlenvol.ca

450 661-8953

Bonne rentrée !
2007 - 2008



Paule Fortier,
Présidente



Jean-François Lachance,
Directeur général

La rentrée scolaire représente un moment chargé d'émotion. Mais c'est aussi un moment où l'on ressent le désir « d'y aller », et de donner le meilleur de soi-même.

C'est en tout cas notre état d'esprit. Nous abordons ce moment avec un esprit très positif et très confiant. Confiants, nous le sommes, car nous avons été témoins du formidable travail effectué par l'ensemble des membres de nos équipes-écoles pour préparer cette rentrée dans les meilleures conditions. Nous tenons à profiter de cette occasion pour les remercier très sincèrement.

Nous désirons porter à votre attention que nos établissements scolaires offrent une très grande diversification de services, de cours et d'options ainsi qu'une brochette d'activités parascolaires. Le tout dans un encadrement de premier plan et dans un climat de travail harmonieux qui favorisent la réussite scolaire de nos élèves.

À cette rentrée, nous avons souhaité fixer une grande priorité : donner à chaque élève des ***chances égales d'épanouir ses talents*** et d'accéder au meilleur de ce que peut lui offrir le milieu scolaire.

Un autre élément nous tient particulièrement à cœur : celui de la réflexion à mener sur ***la place et le rôle des parents*** dans l'école, en tant que membres à part entière de la communauté éducative. Nous pensons en effet que l'école ne peut exister sans la présence des parents.

C'est pourquoi, nous encourageons les parents d'élèves à participer activement à l'éducation de leurs enfants et à établir de bonnes relations avec les membres du personnel de l'école. En effet, des études démontrent que ***la participation des parents*** contribue à la réussite des enfants. Une bonne communication aide l'enseignante ou l'enseignant à mieux connaître votre enfant tout en vous permettant de comprendre ce qui se passe à l'école.

Cette rentrée marque donc le début d'une année très riche. Tout au long de celle-ci, nos établissements scolaires vont à nouveau faire la démonstration de leur capacité à offrir des services qui répondent adéquatement aux besoins de nos élèves afin de favoriser ***leur réussite scolaire.***

Nous souhaitons une très bonne rentrée scolaire aux élèves, aux parents ainsi qu'aux membres de notre personnel.

BONNE RENTRÉE !

Paule Fortier, Présidente
Jean-François Lachance, Directeur général

Commission scolaire de la Seigneurie-des-Mille-Îles

Un sens à nos efforts

www.cssmi.qc.ca

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

JOURNÉE D'ENREGISTREMENT
RÈGLEMENT NUMÉRO 376

ACQUISITION D'UN BALAI DE RUE MÉCANIQUE, D'UN INSTALLATEUR DE POTEAUX DE SIGNALISATION, D'UN CAMION DIX ROUES, D'UN CAMION CITERNE ARROSEUR DIX ROUES ET D'UNE RÉTROCAVEUSE

AVIS EST DONNÉ AUX PERSONNES HABILES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE TERREBONNE QUE, LORS DE SA SÉANCE TENUE LE 13 AOÛT 2007, LE CONSEIL A ADOPTÉ LE RÈGLEMENT SUIVANT :

RÈGLEMENT NUMÉRO 376: **Règlement décrétant l'acquisition d'un balai de rue mécanique, d'un installateur de poteaux de signalisation, d'un camion dix roues, d'un camion citerne arroseur dix roues et d'une rétrocaveuse et, pour en payer le coût, un emprunt au montant de 990 000$.**

QUE les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la Ville de Terrebonne, peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

QUE toute personne qui se présente pour faire l'enregistrement des mentions qui la concerne dans le registre doit, en outre, établir son identité en présentant sa carte d'assurance maladie émise par la RAMQ, son permis de conduire délivré sur support plastique par la SAAQ ou son passeport canadien.

QUE ce registre sera accessible de 9 h à 19 h, le mardi 28 août 2007, le mercredi 29 août 2007 et le jeudi 30 août 2007, au bureau du greffier, situé au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne.

QUE le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de **MILLE SIX CENT CINQUANTE-SIX (1656)** et qu'à défaut de ce nombre, le règlement numéro 376 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

QUE le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé le jeudi 30 août 2007 à 19 h au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne .

QUE ledit règlement numéro 376 peut être consulté chaque jour et durant la période d'enregistrement au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, Terrebonne.

CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DE LA VILLE DE TERREBONNE:

Est une personne habile à voter :

1. Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 13 août 2007;
   - être domiciliée dans la municipalité;
   - être domiciliée depuis au moins six (6) mois au Québec;

   ou
2. Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 13 août 2007;
   - être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins douze (12) mois;

   ou
3. Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 13 août 2007;
   - être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans la municipalité depuis au moins douze (12) mois;
   - être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. Cette procuration doit être produite avant ou lors de la signature du registre.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale, il faut :

- avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 13 août 2007 est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- avoir produit avant ou lors de la signature du registre une résolution désignant la personne autorisée à signer le registre et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Donné à Terrebonne, ce 22e jour du mois d'août 2007.

Le greffier,

Me Denis Bouffard, avocat

LES 25 ET 26 AOÛT

Programme double pour les Cobras au Forum de La Plaine



Le personnel hockey et le personnel administratif aideront les Cobras, encore une fois, à rivaliser avec les meilleurs de la LHJAAAQ. (Photo : Jean-Marc Gilbert)

Le camp d'entraînement se poursuit, et le directeur-gérant et entraîneur-chef Robert Dubuc, entouré de tout son personnel d'entraîneurs, est à évaluer la soixante de joueurs qui se sont présentés au camp.

RAYMOND BERTHIAUME
redaction@larevue.qc.ca

Lors des deux matchs présaison contre les Inouks de Granby et les Maroons de Lachine, les jeunes ont vraiment goûté à la Ligue de hockey junior AAA du Québec (LHJAAAQ), profitant de beaucoup de temps de glace. Plusieurs d'entre eux provenant du midget AA ont eu la chance d'être en uniforme pour ces rencontres, et certains ont obtenu de très bonnes notes. Du côté du filet, une belle surprise avec la performance de Marc-André Corbeil, qui a très bien fait face aux Maroons, n'accordant qu'un seul but en 30 minutes de travail.

Le vrai boulot va débuter cette semaine, puisque plusieurs joueurs seront retournés à leurs formations respectives et que les joueurs présentement aux différents camps d'entraînement dans la Ligue junior majeur du Québec feront leur entrée avec les Cobras. Une semaine encore très active s'annonce pour la formation de Terrebonne, et l'action sera encore une fois au rendez-vous avec la présentation d'un programme double au cours du week-end.

La semaine des Cobras

Les Cobras visiteront les Condors de Kahnawake le mercredi 22 août à 19 h 30 et L'Action de Joliette le vendredi 24 août à 20 h 00. Par la suite, ils seront les receveurs à deux reprises au cours du week-end alors que les Panthères de Saint-Jérôme seront de passage au Forum de La Plaine le samedi 25 août et les Patriotes de Saint-Eustache, le dimanche 26 août. Les deux joutes seront présentées à 14 h 00.

Challenge 2007

Le Challenge 2007 aura lieu les 1er et 2 septembre à l'aréna Melançon de Saint-Jérôme alors que les 14 équipes de la Ligue junior AAA du Québec s'affronteront. Au total, sept joutes de la saison régulière seront présentées. Pour l'occasion, les recruteurs des universités américaines et canadiennes seront présents afin d'évaluer les joueurs de toutes les équipes. Ce projet hockey-études a été instauré il y a maintenant quatre ans afin de tracer un portrait des joueurs et de permettre aux recruteurs d'avoir une vitrine sur leurs capacités. Tous les partisans sont invités en grand nombre à assister à cet événement d'envergure. Lors de ce Challenge, les Cobras de Terrebonne seront les receveurs et affronteront les Inouks de Granby le samedi 1er septembre à 10 h. À noter que tous les matchs compteront au classement général.

Responsable vidéo

Les Cobras sont à la recherche d'un ou une responsable vidéo pour filmer les rencontres à domicile la prochaine saison. Si vous êtes intéressé à joindre les Cobras, communiquez avec Raymond Berthiaume au 514 497-4315.

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

SÉANCE PUBLIQUE DE CONSULTATION
RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-047

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que lors de sa séance tenue le 13 août 2007, le Conseil a adopté par résolution le projet de règlement numéro 1001-047 modifiant le règlement de zonage numéro 1001 de la Ville de Terrebonne.

QUE le Conseil municipal tiendra une assemblée publique de consultation sur ledit projet le **LUNDI 10 SEPTEMBRE 2007 À 20H**, à la salle Leclerc du Centre Guérin, 6900, rue Guérin, Ville de Terrebonne (secteur La Plaine).

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et il entendra les personnes et organismes qui désireront s'exprimer.

QUE l'objet du projet de règlement 1001-047 consiste à :

- ajouter dans la zone 9561-97 (chemin Saint-Charles), la structure jumelée pour la classe E (multifamiliale de 7 à 12 logements) du groupe d'habitation ainsi que les normes spécifiques s'y rapportant. Cette zone est décrite comme suit :

  au nord par le chemin Saint-Charles, au sud par la ligne arrière des terrains ayant front sur la rue Charles-Aubert, à l'est par la ligne latérale du terrain occupé par la clinique médicale et à l'ouest par la ligne arrière des terrains ayant front sur le chemin Saint-Charles.

Le projet de règlement numéro 1001-047 est disponible pour consultation au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 22e jour du mois d'août 2007.

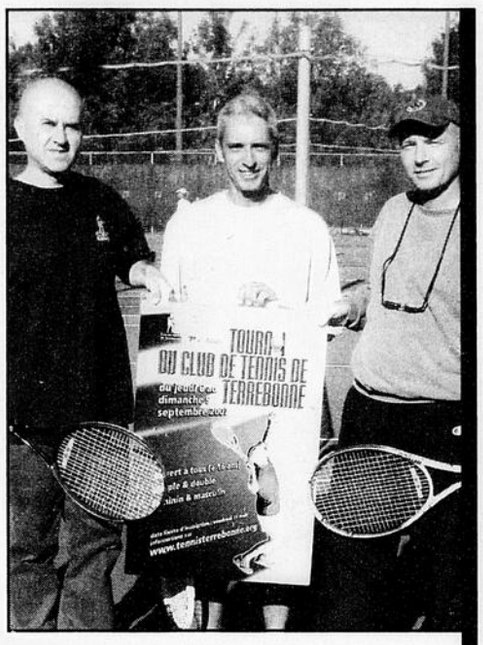
Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

CLUB DE TENNIS DE TERREBONNE

Place au tournoi de fin de saison

Le très attendu tournoi de fin de saison du Club de tennis de Terrebonne aura lieu du 6 au 9 septembre, dans quatre parcs de la municipalité. Encore une fois cette année, une centaine de raquettes régionales devraient s'affronter afin de clôturer une autre saison remplie de rebondissements.



Dans l'ordre habituel, on retrouve le responsable du tournoi, Bruno Connet, le président du Club de tennis de Terrebonne, Gabriel Lavoie, ainsi que le coresponsable du tournoi, Jean-Christophe Hautcoeur.

La particularité du tournoi de fin de saison est qu'il est ouvert à tous, même aux joueurs venant de l'extérieur de la région. L'inscription à la compétition qui se déroulera aux parcs Angora, du Gouffre, St-Sacrement et Charles-Bruneau coûte 10 $ pour les membres et 20 $ pour les non-membres et est réservée à une clientèle de 16 ans et plus.

Le tournoi se mettra en branle ce jeudi 6 septembre, à 18 h 30, et se poursuivra le vendredi soir. Les premiers coups de raquettes en simple se donneront quant à eux le samedi matin, à 8 h. Les grandes finales auront lieu le dimanche 9 septembre à 12 h, sur les quatre courts du parc Angora.

Catégories AA, A, B et C

Du côté du simple masculin, les catégories prévues sont AA, A, B et C. Pour les membres du réseau, le AA correspond aux groupes 10 et 9, de même qu'à la moitié supérieure du groupe 8. Les joueurs des groupes 6 et 7 devraient s'inscrire dans le A et ceux du 4 et 5, dans le B. Enfin, la catégorie C cible les niveaux 1, 2 et 3. Les dames peuvent pour leur part s'inscrire en simple féminin A ou B.

En double, les paires croiseront le fer dans trois catégories : A, B et C. Les joueurs peuvent former leur équipe ou encore demander au club de suggérer un partenaire. Tous les participants, en simple et en double, sont invités à se présenter au parc Angora afin de prendre connaissance des tableaux.

Pour s'inscrire, il suffit de se procurer un formulaire sur le site Internet du club, au www.tennisterrebonne.org. Le formulaire doit être accompagné d'un chèque au nom du club, et doit être déposé au plus tard le vendredi 31 août dans la boîte aux lettres du parc Angora, située à l'arrière de la cabine du préposé (court numéro 1). (KR)



TAEKWONDO ELVIS LUIS

12E ANNÉE DE L'ÉCOLE - 30 ANS DE PRATIQUE SPORTIVE

Dernière chance
Spécial Rentrée scolaire

375$ pour un an

Rég. : 480$

4 et 5 ans : 250 $ pour un an

INSCRIPTION
Lundi 27 août - jeudi 30 août
18h30 à 20h

Inscription pour tous les âges
4 ans et plus (junior)
14 ans et plus (adulte)

Au Centre (Carrefour de Mascouche)
boulevard Mascouche
(VOISIN DU JEAN COUTU)

INFORMATION OU INSCRIPTION
450 492-4302

GYMNASTIQUE AUTOMNE 2007

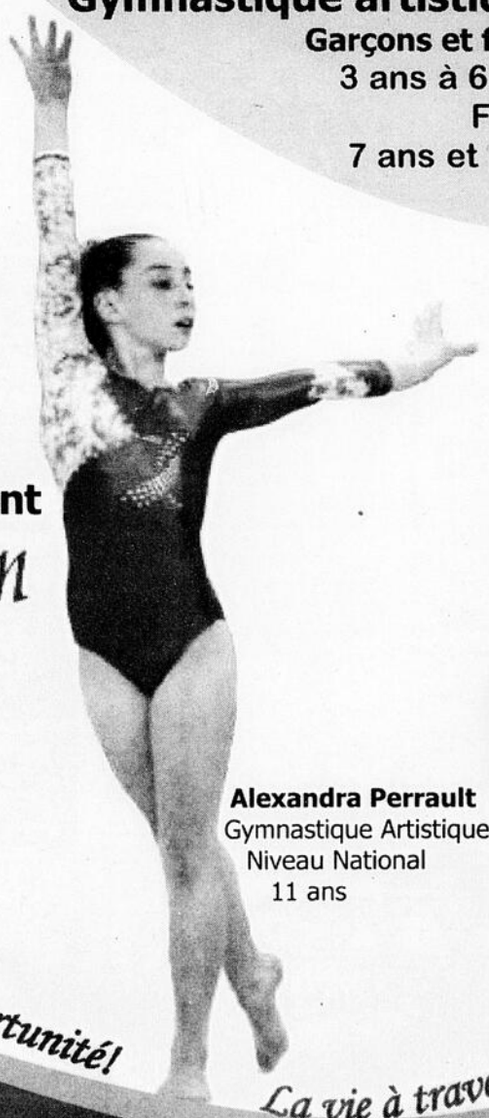
Inscriptions:
Programme Développement
Viagym

Centre René-Lévesque:
3036, chemin Ste-Marie
Mascouche (près École Le Prélude)
- Mercredi 5 septembre 18h30 à 20h
- Jeudi 6 septembre 18h30 à 20h

Galeries TERREBONNE:
1185, boulevard Moody
- Vendredi 7 septembre 18h à 20h30
- Samedi 8 septembre 10h à 15h

Gymnastique artistique
Garçons et filles
3 ans à 6 ans
Filles
7 ans et plus

Trampoline
Garçons et filles
6 ans et plus



Alexandra Perrault
Gymnastique Artistique
Niveau National
11 ans

- Programmes variés:
  - Développement
  - Relève
  - Compétitif
- Niveau provincial et niveau canadien

Partenaire d'EXCELLENCE
Desjardins
Caisse populaire
Terrebonne

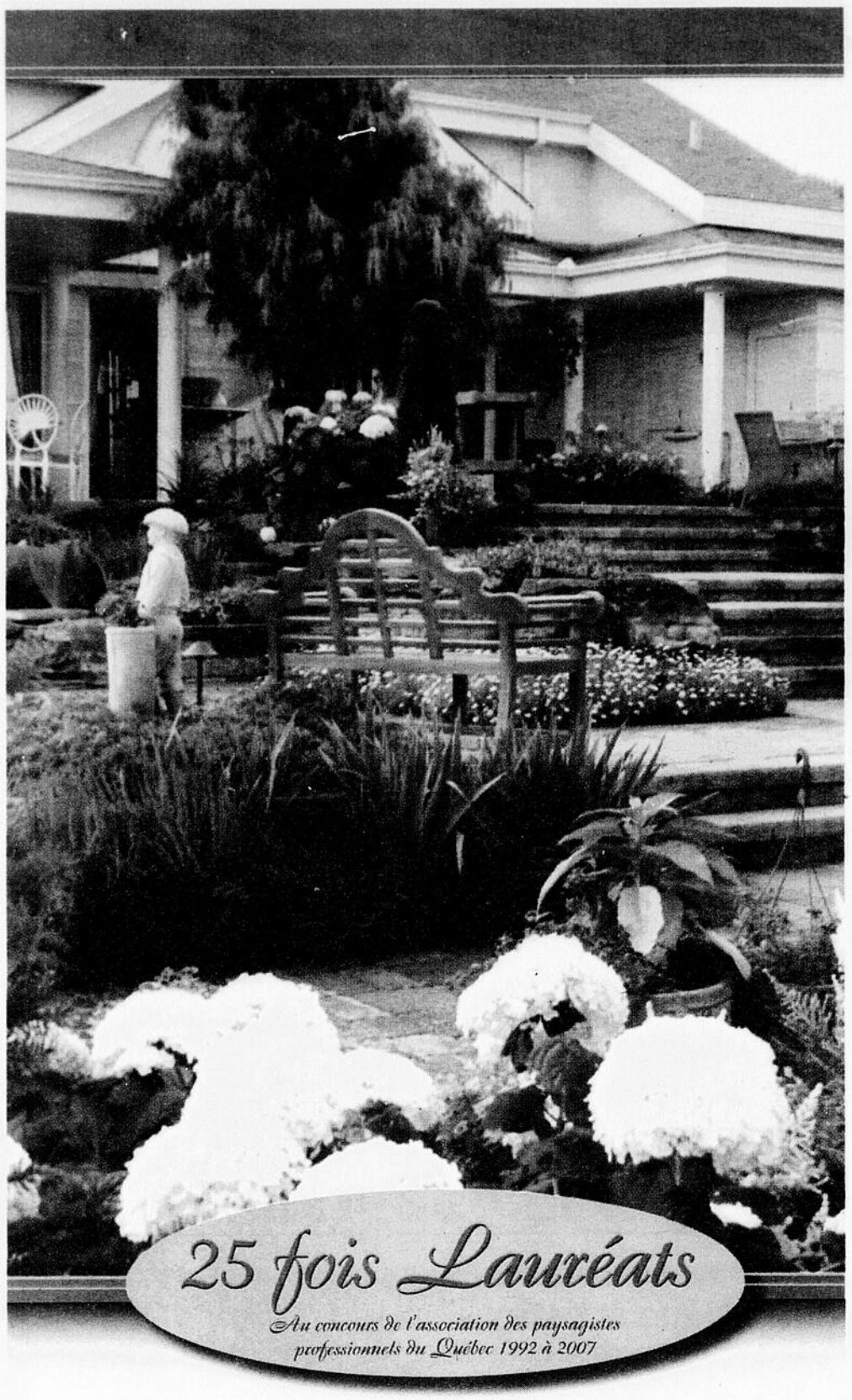
Sautez sur l'opportunité!

La vie à travers la gymnastique!

BFI CANADA
Commanditaire de prestige

crevice

Pour plus informations http://www.viagym.org/- Boite vocale: (450) 492-7219



RECOMMANDÉ Paysagiste CERTIFIÉ
CAA HABITATION
APPQ
MAÎTRE PAYSAGISTE
EN TOUTE CONFIANCE

Paysagiste
Andryves enr.
AMÉNAGEMENT COMPLET • PAVÉ-UNI
www.andryves.com
(450) 474-4618

Quand Rock and Roll rime avec médaille d'argent



Décidemment, l'équipe de soccer U11 les Rock and Roll de La Plaine porte bien son nom. En effet, les jeunes joueurs de la formation sont déchaînés. Après avoir remporté la médaille d'argent au tournoi régional de Saint-Eustache au mois de juin, cette joyeuse bande de petits guerriers a remis cela le dimanche 12 août en enlevant la médaille d'argent au tournoi régional de Berthierville, et ce, malgré le fait qu'elle ait disputé trois parties au cours de la même journée. Bravo à Dany, Antoine, Simon, Kevin, Cédric, Marc-Étienne, Raphaël, Cédric, Yannick, Olivier, Alexandre et Vincent, qui ont tous fait preuve de beaucoup de ténacité, de détermination et d'esprit d'équipe. Cette belle équipe est dirigée par les dévoués entraîneurs que sont Paul, Thérèse et André et est supportée par des parents des plus disponibles. Félicitations à tous!

Entraîneur recherché

L'Association de hockey mineur de Terrebonne est présentement à la recherche d'un entraîneur pour son équipe junior A.

La saison de ces jeunes pourrait être compromise si l'association ne reçoit aucune candidature. Toute personne intéressée doit communiquer avec Mario Roch au 450 961-1811, le plus rapidement possible.



VÉHICULES D'OCCASION CERTIFIÉS

Nos véhicules d'occasion SONT CERTIFIÉS

Roulez en confiance !

DÉPARTEMENT VÉHICULES D'OCCASION

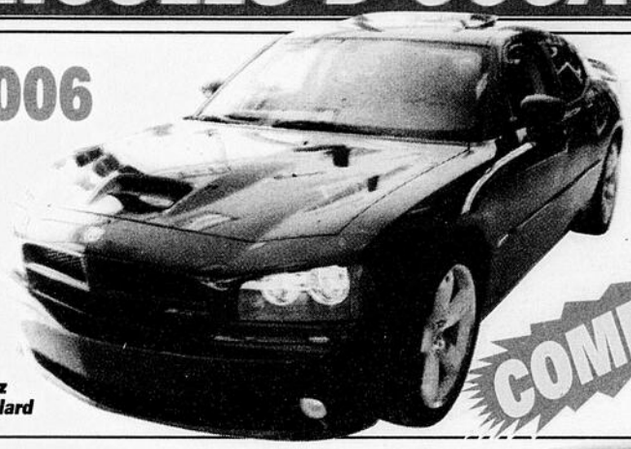
DESIGN SRT8

DODGE CHARGER 2006 SRT 8

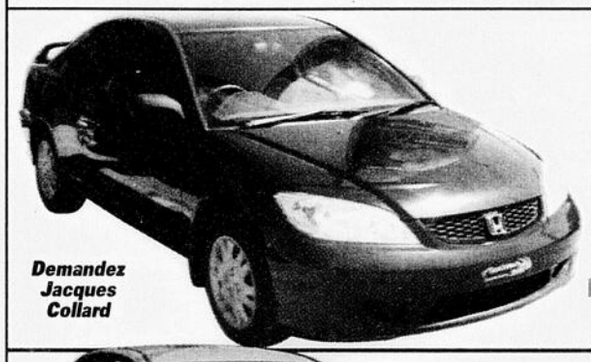
8,000 km, tout équipé, GPS, toit ouvrant, cuir
STOCK P2482

39 995$

Demandez Jacques Collard



COMME NEUF



HONDA CIVIC 2004

77,000 km, automatique, SF-SD, air, démarreur, 1 seul propriétaire.
STOCK P2465

13 495$

Demandez Jacques Collard

CHRYSLER 300 4X4 2007

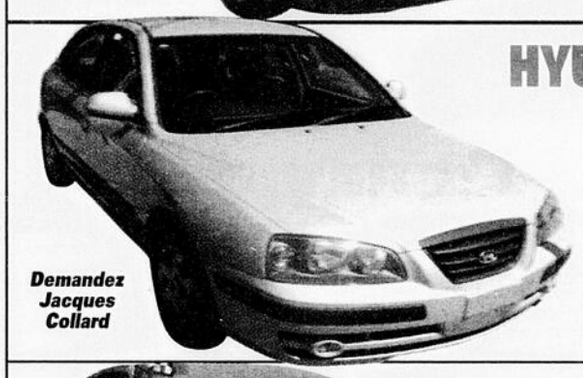
COMME NEUF

13,000 km
Tout équipé
STOCK P2457

26 995$



Demandez Jacques Collard



HYUNDAI ELANTRA GT 2006

Tout équipé, automatique
STOCK P2443A

13 995$

Demandez Jacques Collard

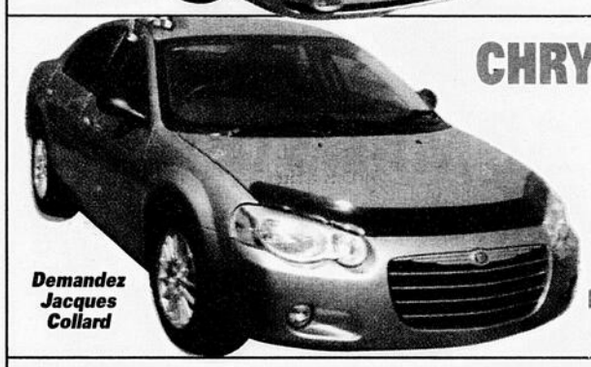
DODGE CARAVAN 2005

52,000 km
STOCK P2394

13 995$



Demandez Jacques Collard



CHRYSLEER SEBRING TOURING 2004

36,000 km
Tout équipé
STOCK P2417

13 995$

Demandez Jacques Collard

JEEP LIBERTY LIMITED 2006

28 000 KM,
tout équipé

22 995$



Demandez Jacques Collard

DESIGN SRT8

DODGE CHARGER RT 2007

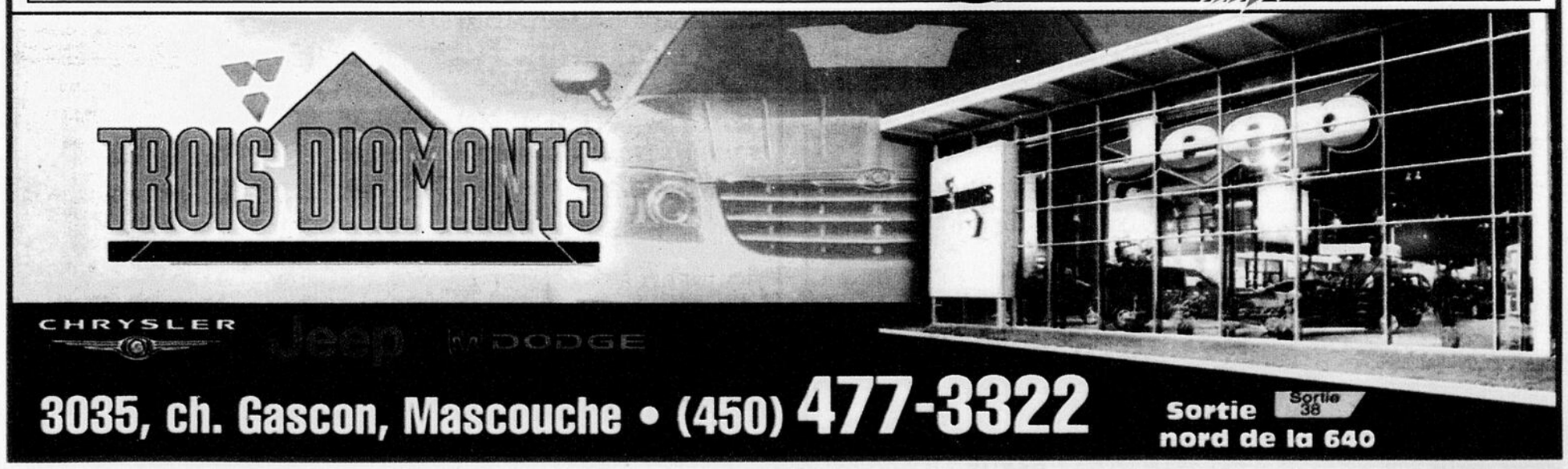
Cuir, roues de 20"
5.7 L, tout équipé, 9,000 kilos
STOCK 2439

36 995$



Demandez Jacques Collard

COMME NEUF



CHRYSLER Jeep DODGE

3035, ch. Gascon, Mascouche • (450) 477-3322

Sortie 38
Sortie nord de la 640

22 22 22

De Gazelles à tigresses



Les Gazelles ont triomphé sur leur propre terrain dans la catégorie U11 féminin, lors du Tournoi de soccer provincial de La Plaine. Cette compétition s'est déroulée du 17 au 19 août. Sur la photo, on reconnaît Anouk Bibeau, Fanny Baillargeon, Kelly Boucher, Marylou-Lisa Dusseault, Mélina Girard, Moly Gosselin-Lefebvre, Josiane Lapointe, Maude Lépine, Jessica Pelletier, Marie-Pier Plouffe, Cindy Poirier, Gabrielle Pruneau, Maude Vézina, accompagnées des entraîneurs Éric Zakrevsky et Annie Boucher.

VILLE DE
Mascouche

AVIS PUBLIC

AUX PERSONNES INTÉRESSÉES AYANT LE DROIT DE SIGNER UNE DEMANDE DE PARTICIPATION À UN RÉFÉRENDUM

Second projet du règlement numéro 1103-4, adopté le 6 août 2007, modifiant le règlement de zonage numéro 1103.

AVIS PUBLIC est donné de ce qui suit :

1. **Objet du projet et demande de participation à un référendum**

   À la suite de l'assemblée publique de consultation tenue le 6 août 2007, le conseil municipal a adopté le second projet de règlement numéro 1103-4, intitulé : « Règlement amendant le règlement de zonage 1103 afin de réduire la marge arrière dans la zone RA 229 ».

   Le second projet de règlement 1103-4 contient une disposition qui peut faire l'objet d'une demande de la part des personnes intéressées de la zone visée et des zones contiguës afin qu'un règlement qui la contient soit soumis à l'approbation de certaines personnes habiles à voter conformément à la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités. Les renseignements permettant de déterminer quelles personnes intéressées ont le droit de signer une demande à l'égard de chacune des dispositions du projet peuvent être obtenus au bureau du greffier à l'hôtel de ville, 3034, chemin Sainte-Marie, Mascouche, durant les heures habituelles d'ouverture.

   L'objet du second projet de règlement numéro 1103-4 est de réduire de 15 mètres à 8 mètres la marge arrière minimale au cahier de spécifications pour la zone RA 229.

   Une copie du résumé du second projet du règlement 1103-4 peut-être obtenue, sans frais, par toute personne qui en fait la demande au bureau du greffier à l'hôtel de ville de Mascouche durant les heures habituelles d'ouverture.

2. **Description de la zone**

   La zone RA 229 est située à l'est du chemin des Anglais au nord du boulevard Mascouche et comprend les immeubles ayant façade sur l'avenue du Mistral et place de la Tourmente, leur illustration ou indication, peuvent être consultées au bureau du greffier de la municipalité.

3. **Conditions de validité d'une demande**

   Pour être valide, toute demande doit :

   - indiquer clairement la disposition qui en fait l'objet et la zone d'où elle provient; et le cas échéant, mentionner la zone à l'égard de laquelle la demande est faite;
   - être reçue au bureau du greffier à l'hôtel de ville, au 3034, chemin Sainte-Marie, Mascouche (Québec) J7K 1P1 au plus tard le 30 août 2007 à 16 h 30;
   - être signée par au moins 12 personnes intéressées de la zone d'où elle provient ou par au moins la majorité d'entre elles si le nombre de personnes intéressées de la zone n'excède pas 21.

4. **Personnes intéressées**

   Les renseignements permettant de déterminer quelles sont les personnes intéressées ayant le droit de signer une demande peuvent être obtenus au bureau du greffier de la ville, aux heures normales de bureau.

5. **Absence de demandes**

   Toutes les dispositions de ce second projet qui n'auront fait l'objet d'aucune demande valide pourront être incluses dans un règlement qui n'aura pas à être approuvé par les personnes habiles à voter.

6. **Consultation des projets**

   Le second projet de règlement numéro 1103-4 peut être consulté au bureau du greffier à l'hôtel de ville, 3034, chemin Sainte-Marie, Mascouche, durant les heures habituelles d'ouverture, soit du lundi au vendredi de 8 h 15 à 12 h 00 et de 13 h 15 à 16 h 30.

Donné à Mascouche, Québec,
Ce 22 août 2007

L'assistante-greffière,

Julie Laurin, avocate

TERREBONNE

Histoire du conseil municipal de 1964 à 1993

Volume de 430 pages abondamment illustré

• *Histoire* • *Anecdotes*
• *Les maires* • *Les conseils*



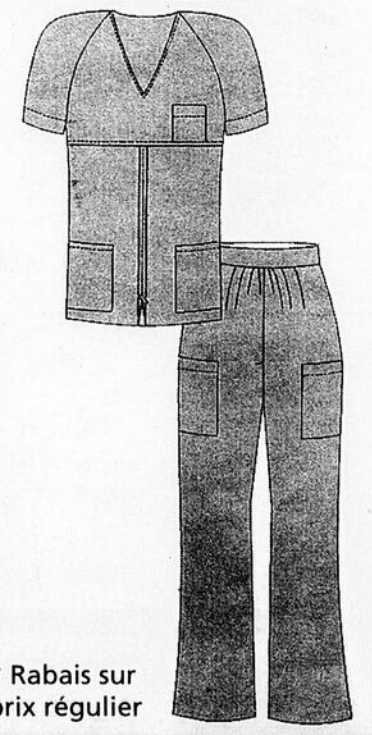
En vente à «LA REVUE» 20$
231, rue Ste-Marie, Terrebonne
Réservations : 964-4444

UNIFORMES J.M.
NOUVELLE ADMINISTRATION
Super solde de la rentrée
Du 20 au 25 août 2007

Rabais 70%*
Sur tous les vêtements Création Féeline

Rabais de 10% à 70%*
Sur tous les autres vêtements, sarraus, chaussures

CADEAU
avec tout achat de 100$ et + Jusqu'à épuisement des stocks



Vaste sélection d'uniformes & sarraus pour homme et femme

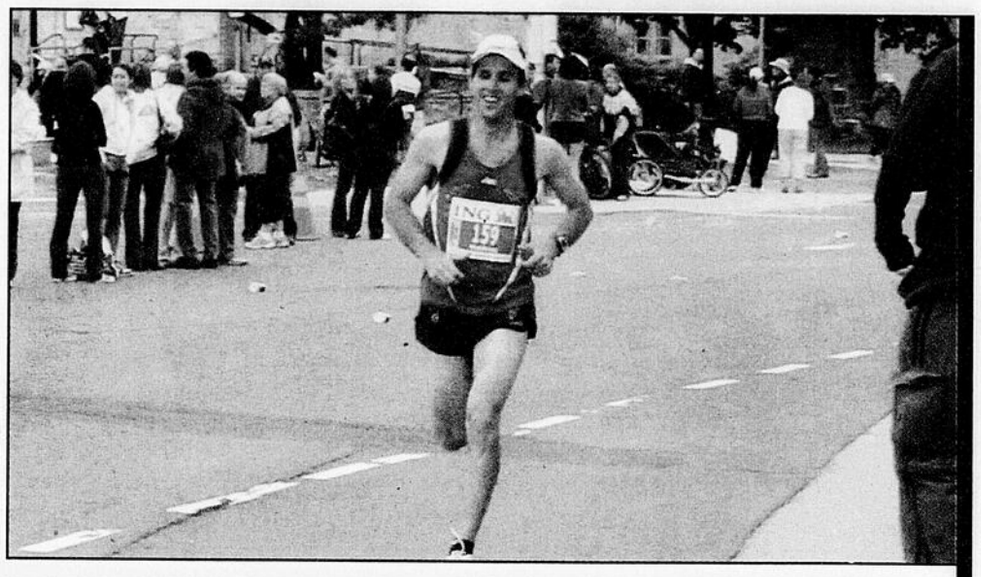
- Carolyn Design
- Rose Adèle
- Deauville
- Sonia Pelletier
- White Cross
- Simon Chang

NOUVEAU ET EXCLUSIF À LAVAL
- Uniforme ML
- Usso Design

* Rabais sur prix régulier

2015 B, boul. des Laurentides (coin Dagenais) Laval
Tél. : 450 669-4227
SANTÉ-RESTAURATION-ESTHÉTIQUE-CONSTRUCTION

Mathieu Dubé triomphe encore



Mathieu Dubé a ajouté une victoire de plus à son palmarès en mettant la main sur le Triathlon de Magog, ce 29 juillet. Il a devancé son plus proche poursuivant par plus de sept minutes. Mathieu en était à son premier triathlon olympique de la saison (1,5 km de nage, 40 km de vélo et 10 km de course), alors qu'il a survolé le parcours sous un chaud soleil, mais surtout sur un parcours réputé pour son haut niveau de difficulté. «C'est avec confiance que je me suis élancé dans le lac Memphrémagog. J'ai connu une bonne natation, ce qui m'a permis de sortir deuxième de l'eau. Lors de la portion vélo, j'ai réussi à me forger une avance de quelques minutes sur mes concurrents. Mais c'est encore une fois au cours de la course à pied que j'ai fait le plus la différence, avec un temps de course plus rapide que tous les autres athlètes. (KR)







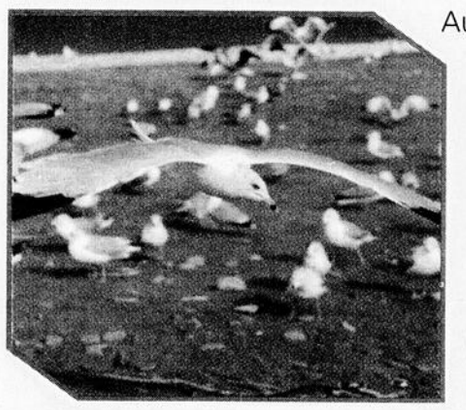
Chronique environnementale

Soucieux des gens et de l'environnement

BFI CANADA — www.bficanada.com — Usine de Triage Lachenaie ltée

Les goélands ont déserté BFI depuis belle lurette

La mise en place de techniques d'effarouchement efficaces a découragé les goélands de venir se nourrir au lieu d'enfouissement sanitaire de BFI.



Autrefois chassé pour son goût et ses plumes, le goéland a obtenu le statut d'espèce protégée en 1917. Depuis, il est interdit de le chasser. Comme l'espèce compte peu de prédateurs naturels et qu'elle puise dans des sources d'alimentation diverses et abondantes, elle a prospéré au fil des décennies, au point où sa présence peut parfois engendrer des inconvénients.

On estime que plus de 50 000 couples nichent sur l'Île Deslauriers, dans la MRC Lajemmerais. À vol d'oiseau, c'est tout proche de Terrebonne, Repentigny et Charlemagne, d'autant plus que le goéland peut parcourir 100 kilomètres par jour pour atteindre une zone d'alimentation : terres agricoles, stationnements aux abords des restaurants, parcs aménagés pour les pique-niques... Pour ces volatiles, mettre le bec sur nos restes est un moyen facile de faire un bon repas. Cervelle d'oiseau ou pas, le goéland a compris que, là où il y a des humains, il trouve de la nourriture!

L'Union des producteurs Agricoles (UPA) est particulièrement touchée par la problématique que représente le goéland puisque, comme le mentionne l'Hebdo Rive-Nord dans son édition du 16 juin, « ...les nuées de goélands causent d'importants méfaits tels que l'appauvrissement des terres lors de la période des labours ».

Il y a plusieurs années, BFI recevait elle aussi la visite de goélands en quête de nourriture. Depuis plus d'un an cependant, les importuns ailés ont déserté le LES. Pour atteindre cet objectif, la compagnie a dû recourir en 1995 aux fauconniers de Services Environnement Faucons. Dans ce même numéro du Hebdo Rive-Nord, il est précisé que « ...le site d'enfouissement BFI de Lachenaie fait appel à des buses spécialement entraînées afin d'éloigner les goélands ». Et ça fonctionne très bien! Grâce au travail des fauconniers et de leurs oiseaux de proie qui sont présents sur le site du lever au coucher du soleil, à l'utilisation de fusées pyrotechniques et à d'autres méthodes d'effarouchement, les goélands sont chose du passé à BFI. Et pour s'assurer que les oiseaux ne reviennent pas, les fauconniers maintiennent la surveillance.

Le site n'étant plus accessible aux goélands, ceux-ci ont modifié leurs habitudes alimentaires et leurs routes de vol, qu'on appelle aussi « corridors aériens ». Si les goélands boudent maintenant BFI, ils n'ont pas pour autant quitté leur région et nichent toujours aux mêmes endroits. Leur surpopulation demeure un problème régional.

D'ailleurs, le *Comité régional de concertation et de coordination* a été créé en vue de trouver des solutions efficaces dans le dossier des goélands. BFI s'est jointe au Comité, en compagnie de divers partenaires tels les municipalités de Repentigny et de Terrebonne, l'UPA, l'Université du Québec à Montréal (UQAM), le Service Canadien de la faune, et d'autres organismes.

Des études seront réalisées pour mieux comprendre les habitudes alimentaires et le comportement des goélands de l'Île Deslauriers. En cernant mieux la bête, le Comité espère trouver des solutions permanentes à une situation complexe. Dans les années à venir, souhaitons une cohabitation plus harmonieuse entre l'humain et l'opportuniste ailé. ■

Pour en savoir plus :

- http://www.hww.ca/hww2_f.asp?id=68
- http://fr.wikipedia.org/wiki/Fauconnerie

Pelletier course vers le championnat, c'est reparti !

Une autre victoire du champion Maxime Pelletier, lors du 50 tours samedi dernier, à l'Autodrome Saint-Eustache, le relance 3e dans le peloton de tête au classement. Une victoire époustouflante qui fait autorité à bord de son nouveau bolide.

Treizième sur la grille de départ, Maxime ne mettra que 11 tours de piste avant de soutirer la tête au no 99, qui avait une demi-piste d'avance sur le champion de la région des Moulins.

Son éternel rival, Dany's Campeau, a bien essayé de le concurrencer, mais n'a jamais pu approcher le bolide qu'à moins de deux longueurs. «J'avais une bonne stratégie de course, il fallait garder l'intérieur pour ne pas perdre ces deux longueurs, a expliqué Maxime. Le bolide va à merveille! Un gros merci à l'équipe, à Pro Moto Pièces de Mascouche et à Cintas.» Il ira bientôt avec son équipe saluer le resto Le Petit Délice, un autre fier commanditaire du champion.

Cinq bolides en piste

Il lui reste cinq programmes de course dont un samedi soir prochain à Saint-Eustache pour aller chercher une quarantaine de points, atteindre la première place et ramener le championnat dans la région. Notons que les écuries Rémi Pelletier emportent cinq bolides en piste, forts aussi de plusieurs équipes dynamiques et de nombreux fans.

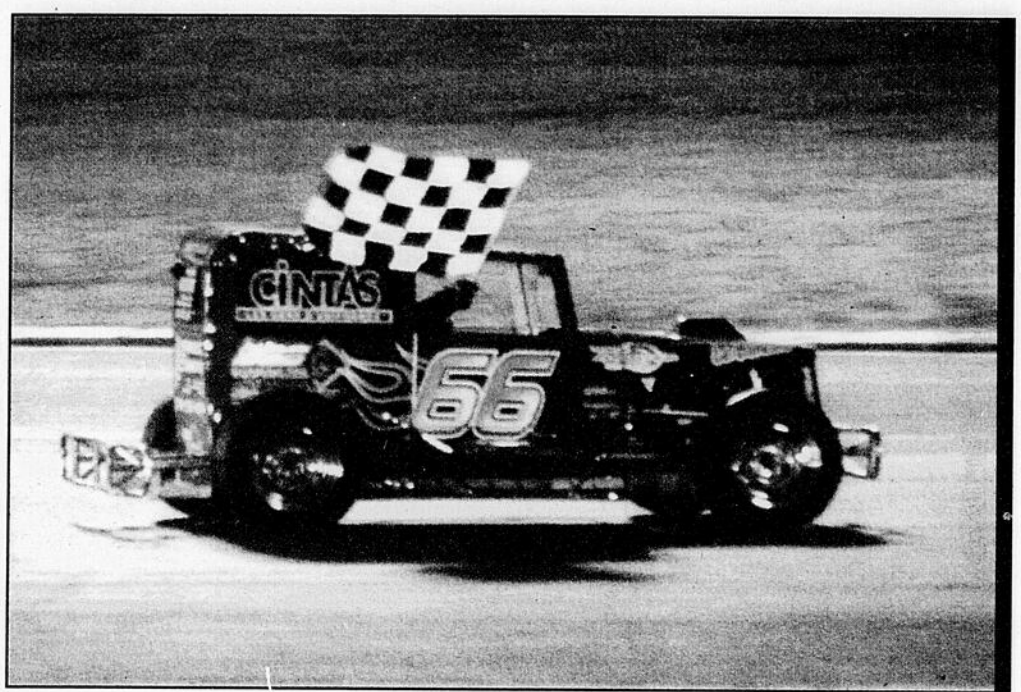
David Michaud, 2e au 50 tours NASCAR

David Michaud, de Terrebonne, obtenait son premier podium, terminant 2e lors du 50 tours à sa première saison en NASCAR Cummins Pro-Truck. Un résultat surprenant pour un débutant, mais qui est aussi champion en karting.

Toutefois, son bolide n'ayant pas le poids conforme lors de l'inspection, la 2e marche du podium lui a été retirée. Son collègue de Mascouche, Jocelyn Laliberté, passait alors de la 4e à la 3e position de cette course remportée par André Dupont, de Hyacinthe.

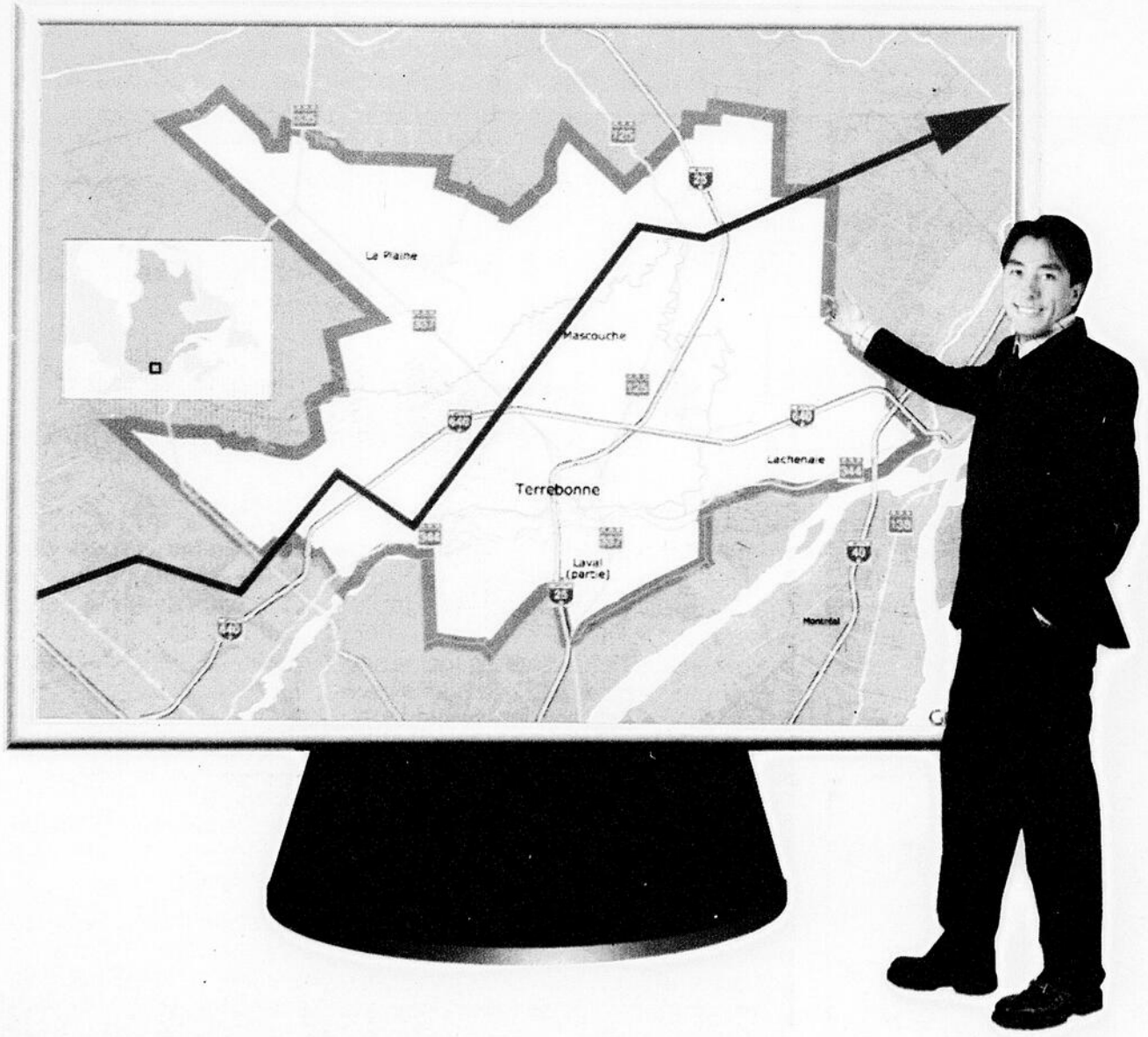
Pier-Luc Ouellette reviendra en NASCAR

Pier-Luc Ouellette, champion canadien de karting, accompagnait David Michaud. «Il est vraiment excellent», a commenté son camarade, qui entend bien revenir faire toute la saison en NASCAR l'année prochaine. «Nous apprenons une technologie complexe en NASCAR Cummins Pro-Truck, mais ça vaut le labeur, dit-il, d'autant que les foules en Stock Car prennent de la taille avec l'implication NASCAR au Québec, avec les hauts faits de Carpentier et Tagliani.» (YL)



Le champion Maxime Pelletier hissait le précieux quadrillé une première fois avec son nouveau bolide à l'Autodrome Saint-Eustache, samedi dernier. (Photo : Yvan Lavoie)

LE PLUS **GRAND**, pour l'économie



Chaque semaine,
retrouvez dans les pages
de La Revue
des publicités
de marchands locaux
qui ont permis
un développement
économique solide
de cette région.

Acheter localement,
c'est s'encourager
collectivement.



LE PLUS **GRAND**, c'est le mercredi

55 % plus de nouvelles, des concours emballants,
des enquêtes révélatrices, des artistes qui se dévoilent.

la Revue
L'HEBDO DES GENS D'ACTION
www.larevue.qc.ca

Les Diablos sont tout feu tout flamme



Les Diablos de Terrebonne ont offert toute une performance au tournoi Mario-Robitaille de Granby, qui s'est déroulé du 10 au 12 août, en rapportant la médaille d'or. Les jeunes conserveront certainement un beau souvenir de cet événement, tout comme de leur été, et ce, grâce à l'excellent travail des entraîneurs. Sur la photo, on retrouve dans l'ordre habituel (allongé) le gardien de but Michael Dubois, (rangée du centre) Alexandre Lapierre, Hugo Dupuis, Frederik Morin, Francis Battista, Vincent Tremblay, Jeremy Daigneault, (rangée à l'arrière) Maxime Turcotte, Jason Ross, Tristan Paquette, Tristan Plante et Symon Nestoriuk ainsi que les entraîneurs Nicole Bélanger et Hugo Daigneault.





22
22

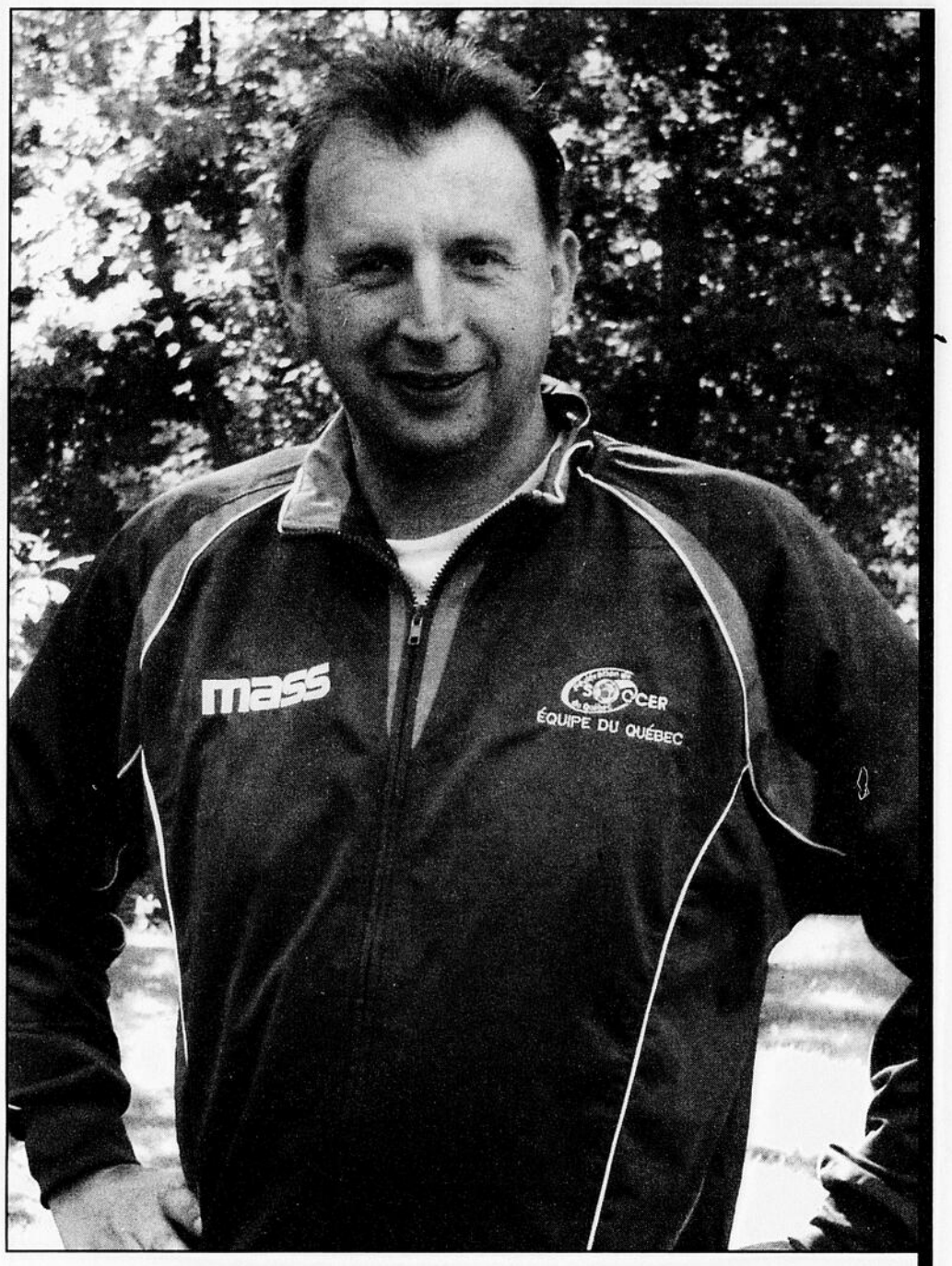
FÉDÉRATION DE SOCCER DU QUÉBEC

Une vision européenne dans les rangs

C'est avec une passion indéniable pour le soccer et le goût de relever de nouveaux défis qu'Éric Leroy a accepté de prendre le poste de directeur technique de la Fédération de soccer du Québec, il y a trois ans de cela. Pour ce faire, sa famille et lui ont dû quitter leur Belgique natale, un choix qu'ils ne regrettent nullement.

KEVIN RIOPEL
redaction@larevue.qc.ca

Éric Leroy a sympathisé pour la première fois avec des Québécois à l'occasion d'un colloque de la Fédération Internationale de Football Association (FIFA), à Paris, en 2003. «Lors de cette rencontre, on m'a proposé de venir faire des conférences au Québec. Au cours de mon séjour, j'y ai rencontré le président de la fédération québécoise. Il m'a suggéré de soumettre ma candidature pour le poste de directeur technique, qui était à combler depuis plusieurs mois. J'ai accepté, ce qui a fait en sorte que depuis janvier 2004, je suis en fonction», raconte le résidant de Saint-François-Laval.



Le directeur technique de la Fédération de soccer du Québec, Éric Leroy, est fier de constater que le nombre de joueurs est en croissance chaque année.

Évidemment, M. Leroy a apporté avec lui un imposant bagage footballistique, acquis lors de son passage dans de nombreux clubs belges. Ses faits d'arme sont survenus avec la Raal de La Louvière, alors qu'il en était directeur technique de la formation, en plus d'effectuer un passage à l'Union belge, où il a occupé le rôle de responsable des foot-études.

En tant que directeur technique de la Fédération de soccer du Québec, Éric Leroy se veut le responsable du programme élite, des programmes sport-études, du Centre national de haute performance, en plus de servir de lien entre les différents intervenants du milieu. «Mon rôle est de m'assurer que nous ne sautons pas d'étape dans le développement de notre sport. Je dois aussi faire en sorte que les gens se réunissent afin de travailler dans la même direction, et ce, pour le plus grand bien-être des joueurs», précise M. Leroy.

Cibler les priorités

Il est difficile de s'entretenir avec Éric Leroy sans aborder la popularité du soccer au Québec. «Il ne faut pas s'asseoir là-dessus, mais il est évident que le sport est en très bonne santé. Ici, le soccer est deux fois plus populaire que le hockey avec ses 175 000 joueurs, et ça augmente de plus de 5 % par année. Cependant, la couverture journalistique de ce sport est encore déficiente, même si des efforts évidents sont faits, comme c'est le cas au journal La Revue. Il faut trouver des manières de faire parler de notre sport», mentionne-t-il.

Il admet que le succès qu'a connu la Coupe du Monde U-20 FIFA, le deuxième plus gros événement en importance de cette instance, a aidé à placer le soccer à l'avant-scène. Mais selon ses dires, le processus passe par inévitablement par l'implantation de championnats, comme c'est le cas en Europe. «Il est certain que ça prend une compétition de plus haut niveau. Nous avons l'Impact de Montréal, mais une seule équipe, ce n'est pas suffisant. Il faut permettre à des athlètes talentueux de franchir le niveau récréatif en leur fournissant les outils pour le faire», avance M. Leroy. Il croit toutefois que ce travail en est un de longue haleine parce qu'il faudra tout d'abord changer la mentalité des gens, qui voient souvent la compétition d'un mauvais œil.

Un avenir prometteur

M. Leroy admet que ces changements ne s'effectueront pas du jour au lendemain. En fait, il laisse entendre que le processus doit s'étaler sur une vingtaine d'années, si ce n'est pas plus. «Ce qui est très important, c'est que notre première génération de joueurs soit solide, qu'elle dispose d'un bon niveau de connaissances et d'aptitudes techniques. Ce sont eux qui vont éventuellement encadrer nos joueurs de demain. Nous pouvons dire que nous avons une base de travail intéressante. Et je suis aussi heureux de constater l'augmentation du nombre d'inscriptions chez les filles», explique-t-il.

Autre aspect intéressant, selon le directeur technique, c'est l'appui du gouvernement du Québec. «Nous n'avons pas à nous plaindre en ce qui concerne l'implication du gouvernement. Il a investi des sommes importantes au cours des dernières années dans les infrastructures, ce qui a permis de construire une quinzaine de terrains synthétiques dans la province. Ça démontre l'importance qu'il accorde à notre sport», souligne Éric Leroy en guise de conclusion.

Si vous connaissez des athlètes ou des entraîneurs à faire découvrir, n'hésitez pas à nous partager vos suggestions à l'adresse de courriel suivante : journaliste@larevue.qc.ca.
Veuillez joindre une brève description des plus grandes réalisations de la personne, en plus de ses coordonnées.

AU *banc d'essai* DE la Revue

LA CHRONIQUE DES NOUVEAUX PRODUITS,
DES TESTS, DES CADEAUX ET DES PRIX TOUTES LES SEMAINES

Belle et naturelle avec Revlon

Cette année, la tendance est au naturel, et Revlon mène le bal avec sa gamme Super naturel de la Collection Revlon Mémorable. Le «Banc d'essai de La Revue» vous présente ces produits de maquillage élaborés dans le but de faire ressortir votre beauté naturelle.

La gamme Super naturel se compose de 15 produits indispensables à garder dans votre trousse à cosmétiques. Ils ont tous été pensés pour que le look le plus simple à créer soit également celui qui vous va autant au travail que lors de week-ends décontractés.

Pour un teint santé à faire des jalouses, Revlon a entre autres conçu pour vous le Fond de teint léger ColorStay spécialement pour l'hiver, ainsi que son pendant estival, Active Revlon, tous deux adaptés à votre peau selon la saison. La Poudre pressée ColorStay Revlon, quant à elle, contrôle la brillance toute la journée, tandis que le Bronzeur Revlon rehausse instantanément l'éclat de votre peau et que la Lotion lustrée Bare It All la fera rayonner. Pour un teint frais en une seule étape, essayez le Maquillage en une seule étape New Complexion, avec sa texture onctueuse.

La ligne Super naturel vous permet par ailleurs d'ajouter de la couleur dans vos journées et vos soirées! Montrez des pommettes naturellement définies avec le Fard à joues en poudre Revlon. Affichez des lèvres irrésistibles grâce au chic et classique Rouge à lèvres ColorStay Soft & Smooth Revlon, au brillant Gloss à lèvres Super Lustrous, au tenace et translucide Rouge à lèvres ColorStay Overtime Sheer ou au satiné Rouge à lèvres Super Lustrous Revlon.



Comme Eva Mendes, utilisez les cosmétiques de la gamme Super naturel pour créer un look léger, frais et naturellement charmant.

Le magnétisme des yeux n'est pas en reste, avec Super naturel. Qu'il s'agisse de l'Ombre à paupières ColorStay 12 Hour Eye Shadow Revlon pour un regard défini mais aux teintes subtiles, du Crayon poudre Bedroom Eyes pour de doux yeux charbonneux, du Crayon contour ColorStay pour souligner le regard ou des sublimes mascaras Fabulash ou 3D Extreme, tous les cosmétiques de la gamme Super naturel concourent à mettre en valeur votre véritable beauté.

Pour plus de détails sur les tendances, looks, conseils de pros et pour consulter toutes les offres spéciales, visitez le www.revlonmemorable.ca. Créez votre propre look mémorable!

Grâce à Revlon, La Revue fera tirer une gamme de produits Revlon Collection Mémorable, pour un look naturel et unique.
Le tirage aura lieu le 7 septembre 2007.

* À noter que tous les produits présentés Au Banc d'essai de La Revue sont offerts gratuitement à La Revue au grand plaisir de ses lecteurs et lectrices. Le texte publié n'est nullement payé par le fabricant ou le commerçant donateur.

À GAGNER

Grâce à Imavision, La Revue fera tirer des cosmétiques de la populaire marque Revlon.

REVLON

Nom: _____

Ville : _____

Téléphone : _____

Courriel: _____

Les prix non réclamés après 30 jours seront remis en tirage. **TIRAGE : 7 septembre 2007**

Envoyez votre coupon **DANS UNE ENVELOPPE S'IL VOUS PLAIT À:**

LA REVUE

CONCOURS « BANC D'ESSAI DE LA REVUE – Revlon » 231, rue Sainte-Marie, Terrebonne, J6W 3E4

Nos remerciements aux très nombreux lecteurs et lectrices qui participent... *«Au banc d'essai de La Revue».*

Terrebonne
Une histoire de vie

JOURNÉE D'ENREGISTREMENT
RÈGLEMENT NUMÉRO 357

TRAVAUX D'AMÉNAGEMENT PAYSAGER ET DE RÉAMÉNAGEMENT DE L'INTERSECTION DU BOULEVARD DES PLATEAUX ET DES BRETELLES DE L'A-640, EST ET OUEST, DE L'INTERSECTION DU BOULEVARD DES ENTREPRISES ET DE L'ACCÈS AU COMPLEXE AQUATIQUE

AVIS EST DONNÉ AUX PERSONNES HABILES À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITES SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DU SECTEUR CONCERNÉ PAR LE RÈGLEMENT NUMÉRO 357 QUE, LORS DE SA SÉANCE TENUE LE 13 AOÛT 2007, LE CONSEIL A ADOPTÉ LE RÈGLEMENT SUIVANT :

RÈGLEMENT NUMÉRO 357 : Règlement décrétant l'exécution de travaux d'aménagement paysager et de réaménagement de l'intersection du boulevard des Plateaux et des bretelles de l'A-640, Est et Ouest, de l'intersection du boulevard des Entreprises, de l'accès au Complexe aquatique et prévoyant un emprunt au montant de 5 045 800 $ pour en payer le coût.

QUE les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire du secteur concerné, apparaissant au croquis ci-joint, peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans un registre ouvert à cette fin.

QUE toute personne qui se présente pour faire l'enregistrement des mentions qui la concerne dans le registre doit, en outre, établir son identité en présentant sa carte d'assurance maladie émise par la RAMQ, son permis de conduire délivré sur support plastique par la SAAQ ou son passeport canadien.

QUE ce registre sera accessible de 9 h à 19 h, le mardi 28 août 2007, au bureau du greffier à l'Hôtel de Ville situé au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne.

QUE le nombre de demandes requis pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de **VINGT-HUIT (28)** et qu'à défaut de ce nombre, le règlement numéro 357 sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

QUE le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé le mardi 28 août 2007 à 19 h au bureau du greffier à l'Hôtel de Ville.

QUE ledit règlement numéro 357 peut être consulté chaque jour et durant la période d'enregistrement au bureau du greffier à l'Hôtel de Ville.

CONDITIONS POUR ÊTRE UNE PERSONNE HABILE À VOTER AYANT LE DROIT D'ÊTRE INSCRITE SUR LA LISTE RÉFÉRENDAIRE DU SECTEUR CONCERNÉ :

Est une personne habile à voter :

1. Toute personne qui n'est frappée d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 13 août 2007;
   - être domiciliée dans le secteur concerné de la municipalité;
   - être domiciliée depuis au moins six (6) mois au Québec;
   ou
2. Tout propriétaire unique d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 13 août 2007;
   - être propriétaire d'un immeuble ou occupant unique d'un établissement d'entreprise situé dans le secteur concerné de la municipalité depuis au moins douze (12) mois;
   ou
3. Tout propriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise qui n'est frappé d'aucune incapacité de voter et qui remplit les conditions suivantes le 13 août 2007;
   - être copropriétaire indivis d'un immeuble ou cooccupant d'un établissement d'entreprise situé dans le secteur concerné de la municipalité depuis au moins douze (12) mois;
   - être désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité des personnes qui sont copropriétaires ou cooccupants depuis au moins douze (12) mois, comme celui qui a le droit de signer le registre en leur nom et d'être inscrit sur la liste référendaire, le cas échéant. Cette procuration doit être produite avant ou lors de la signature du registre.

Dans le cas d'une personne physique, il faut qu'elle soit majeure, de citoyenneté canadienne et ne pas être en curatelle.

Dans le cas d'une personne morale, il faut :

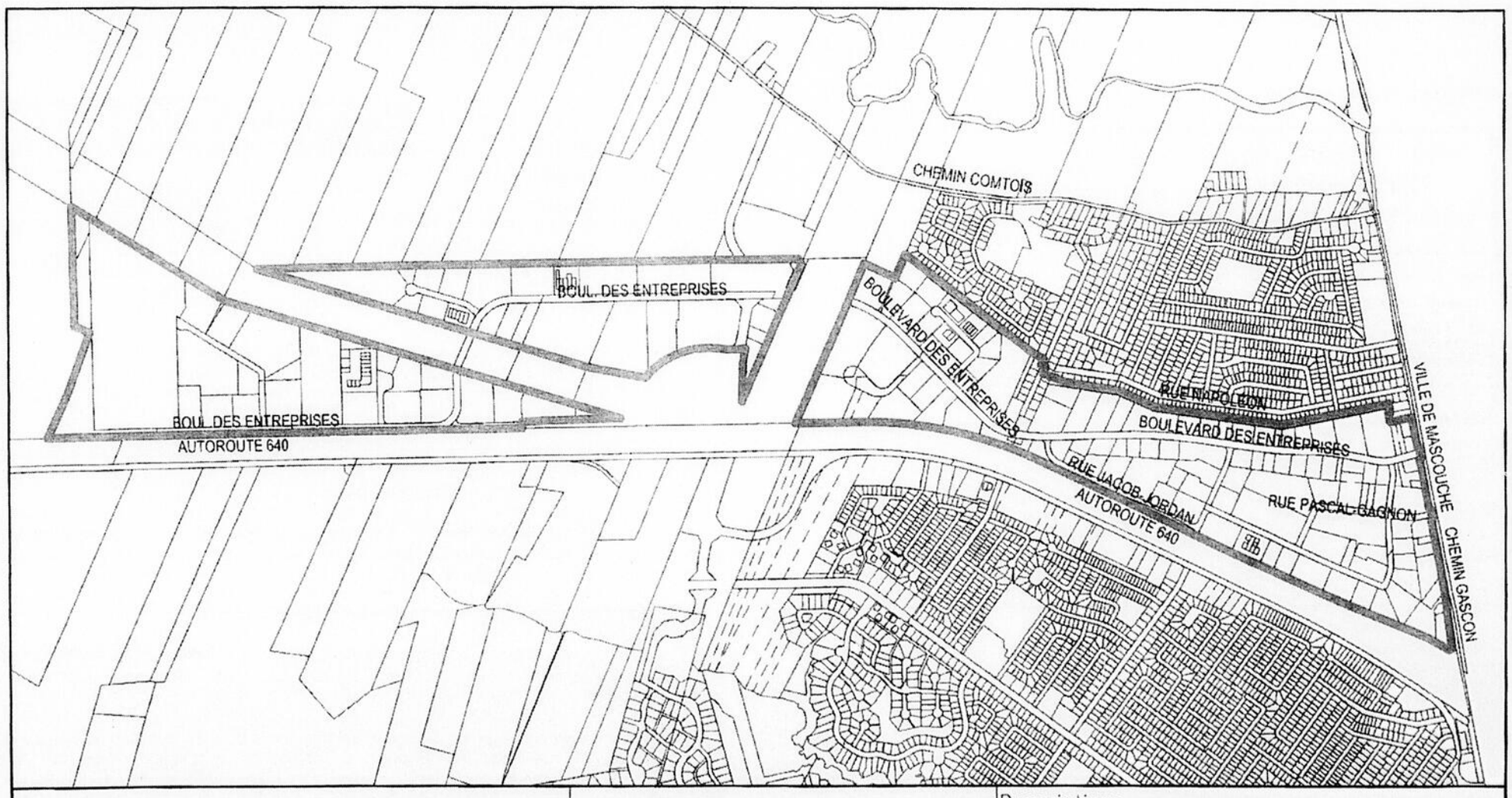
- avoir désigné parmi ses membres, administrateurs ou employés, par résolution, une personne qui le 13 août 2007 est majeure, de citoyenneté canadienne, qui n'est pas en curatelle et n'est frappée d'aucune incapacité de voter prévue par la loi;
- avoir produit avant ou lors de la signature du registre une résolution désignant la personne autorisée à signer le registre et à être inscrite sur la liste référendaire, le cas échéant.

Sauf dans le cas d'une personne désignée à titre de représentant d'une personne morale, nul ne peut être considéré comme personne habile à voter à plus d'un titre conformément à l'article 531 de la Loi sur les élections et les référendums dans les municipalités.

Donné à Terrebonne, ce 22e jour du mois d'août 2007.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat



PETITES ANNONCES

la Revue

964-4449

PAIEMENT COMPTANT AU COMPTOIR:
231, Ste-Marie, Terrebonne

VISA MasterCard

VOS PETITES ANNONCES sont sur INTERNET
GRATUITEMENT AVEC LA REVUE
www.larevue.qc.ca

Les annonceurs sont priés de bien vérifier leur première parution. Le journal La Revue ne se rend responsable que de la première parution. Toute réclamation ne peut en aucun cas dépasser le montant réclamé pour cette annonce. En cas d'annulation, la première semaine n'est pas remboursable.

AU COQ
LIVRAISON 964-4419
2370, chemin Gascon (Angle autoroute 640)
4 REPAS À GAGNER!
(il suffit de placer une annonce classée)
GAGNANTS AU COQ, PARUTION 15 AOÛT2007
Claude Béland/Xavier Kalibala

Autos à vendre 5

A-A ACHAT AUTO avec argent pour route ou ferraille, 7/jours, vendons auto 300$ à 3,000$, vendons pneus, batteries usagées. Remorquage/Stéphane 450-477-9689.

A-A-A ACHAT, AUTO, CAMION, PIECES ACCIDENTEES, DE 125$$ ET PLUS COMPTANT. ++++, REMORQUAGE GRATUIT, 7JOURS/7. ALAIN REMORQUAGE LA PLAINE, 514-232-3431.

KIA RIO 2001, 143,000km, automatique, 4/cylindres, 4/portes, plusieurs réparations effectuées avec factures à l'appui, possibilité pneus d'hivers, femme propriétaire, 4,995$, 450-471-7345, 514-291-7009.

ACCENT GS 2003, automatique, air, 68,000km, aileron, 3/portes, bleu, 6,999$, 514-984-7312.

ACHAT DE VEHICULES, 200$ à 5,000$, membre SAAQ, transfert sur place, remorquage gratuit, 7/7, 514-219-0863.

CIVIC SI 2001, femme propriétaire, automatique, 109,000km, 9,500$ négociable, 450-477-8830.

DODGE CARAVAN 2000, 3.0, 7 passagers, 141,000km, très bonne condition, 3,500$, 450-478-5695.

GRAND MARQUIS 1986, très propre, mécanique A-1, 1,800$ négociable, 450-492-9310.

SPIRIT 1992, 4cylindres, automatique, bonne mécanique, propre, 700$, garantie de 3 mois, Remorque 4X8, très bon état, 400$, 450-472-4632.

TRANSMISSION AUTOMATIQUE reconstruite Dodge et autres marques à bons prix, possibilité de pose, 20ans d'expérience, Paget: 514-986-3947, 450-968-0461.

VTT à vendre 11

$$$$$$$$$$$$$$$$ Achat de VTT, de toutes marques 2x4, 4x4 et sport, payons les meilleurs prix, on se déplace (plusieurs en inventaire). François: 819-752-2224, Daniel: 514-232-2578/ 450-581-1166

Roulottes & tente-roulottes à vendre 25

FITHWHEEL Prowler Lite, 25p. 1/2, toute équipée avec extension, lits superposés, chambre fermée lit queen, parfaite condition, non-fumeur, 1 seul propriétaire. Pour informations 450-841-2093 après 18h ou laisser message sur répondeur.

Ferraille 33

ACHAT AUTO, CAMION pour pièces ou route, payons 150$ ou plus, 450-439-8694, 514-560-7476.

À vendre Divers 40

2 SET D'ESSIEUX complet pour remorque avec pneus 16.5X6.5-8, 300$, 450-968-0461.

4 PNEUS D'HIVER TOYO GO2 OBSERVE, 195-65R15, 1 hiver d'usure (environ 5,000km), 350$ négociable, 450-439-7229, 515-919-7229.

4 PNEUS D'HIVER Winter TR, 205/55R16, presque neufs, 300$, 4 Winter Mark, 185/55R14, bon pour un hiver, 100$, 450-478-1435.

A VENDRE, CHAUFFE-PISCINE au bois L.S. Bilodeau augmentant de 10 à 15 degrés par jour, 250 000 BTU. Nouveau modèle 2007 accessible pour villes et villages. Lot d'équipement d'érablière neuf et usagé. www.Lsbilodeau.com Sans frais : 1-888-557-4767

Achat et Vente MEUBLES USAGÉS, ANTIQUITÉS
Cadres, tables, buffets, accessoires
Payons en argent.
805, mtée Masson
Marché aux Puces
Terrebonne
450 471-9501

APPAREILS PHOTOS 35mm, modèle Nikon F50 avec lentille, Nikon F401, Canon EOS750, l'ensemble, 300$, Daniel, 514-952-4122.

BOIS DE FOYER à vendre en bûches, non-fendus, 514-952-5152.

CABANON (remise à jardin) 10X12 1,599$, 10X16, 1,849$, 12X16, 2,099$, 15X20, 2,999$, 15X30, 4,499$, 20X30, 5,899$ autres grandeurs disponibles, livraison gratuite et installation gratuite. RBQ 8213-9338-04, 450-632-0007.

CEDRES POUR HAIES, semi cultivés de qualité supérieure, 2 à 3 pi. et plus, 2.95$/ch. livré. 1-888-986-2593.

COUVERCLES POUR SPA. Prix et qualité imbattables. Disponibles dans toutes les formes et couleurs. Composez le 1-866-565-5252. www.thecoverguy.com/francais.php

CUISINIERE INGLIS BLANCHE 2005, presque neuve, 300$, 514-755-0202, 450-492-0201.

CUISINIERES, réfrigérateurs, laveuses, sécheuses, lave-vaisselles portatifs ou encastrés. Réparation à domicile. Pièces au comptoir. Electro 2400, 2400, Ste-Marie, Mascouche, 450-474-0312.

ENSEMBLE LAVEUSE, SECHEUSE, poêle, frigidaire, 700$/l'ensemble ou 200$/chacun négociable, 450-492-8604, 514-299-1626.

LAVEUSE, SECHEUSE, Kenmore, bonne condition, 200$, 450-666-1595.

LES BATIMENTS FUTURE Steel, durables, fiables, structures complètement en acier. Fabriquées spécialement pour vos besoins et exigences. Directement de l'usine avec des prix abordables. Appelez-nous sans frais au 1-888-534-2121 poste 257 pour une brochure gratuite.

LIT D'EAU QUEEN, noir, anti-vague et chauffe-eau. En excellent état, 150$ ferme. 450-471-6962.

MOBILER DE SALON EL-RAN bleu, 2 morceaux, divan 3 places plus laz-boy, 800$, 450-471-1098.

PELLE A NEIGE, pour VTT, 100$. Rack aluminium neuf pour van genre Econoline, idéal pour entrepreneur valeur 1,000$, prix à discuter, jour 450-968-3333 ou soir 450-477-9494.

SUPPORT A VELOS qui s'installe sur un pneu, 55$. Divan-lit, 130$. Fauteuil fixe, style bergère, 125$. Jocelyne, 450-666-3139.

TABLE DE BILLARD en érable massif avec accessoires, ardoise encadrée 1po. Coût 4800$, vendu 2300$. Livraison Possible inc. :514-745-6536

TABLE DE PING PONG Stiga, 200$. Balançoire 4 places sur roues, 300$, 450-477-9517.

TABLE DE RANGEMENT en chêne, hauteur 31po., longueur 7pi., 16po. de large, 100$. Manteaux rat musqué, grandeur 42-44, 50$, mouton perse noir, 50$, manteau de vison, grandeur 12 ans, 300$, 450-474-8617.

TRIPORTEUR ELECTRIQUE, 495$. Quadriporteur, 1,495$. Fauteuil roulant électrique, 795$, 450-666-1228.

Animaux à vendre 55

CHIOTS DEMANDES, Nous adopterions des portées de chiots, allons chercher gratuitement, 450-666-1228.

3 CHATONS A DONNER recherche famille d'accueil. 450-471-7792.

CHEVAL CANADIAN croisé Halfinger, 8ans, excellente pour la trail, prix 1,800$, 450-439-3073.

FEMELLE SHIHTZU, 9 semaines, vaccinée, vermifugée, 350$, 450-961-1537.

SUPERBES CHIOTS pugs, colley miniature, caniche, élevés en milieu familial dans le respect du client et des animaux, appeler Linda 450-588-6069.

On demande 65

*****RAMASSONS GRATUITEMENT***** de la cave au grenier, ramassons aussi piscine, métal et BBQ, sauf matelas et divan. 450-471-6193, pagette: 514-859-1768.

On recherche 70

GAME BOY, recherche cassette pour terminer collection, donne 5$/chaque, 514-952-4122.

Avis légaux 80

AVIS DE DEMANDE DE DISSOLUTION VOLONTAINE

PRENEZ AVIS que la compagnie : **A.B.C. ÉLECTRIQUE INC.**, ayant son siège social au : 3 980, Montée Major, en la ville de La Plaine, province de Québec, J7M 1M8; demandera au Registraire des Entreprises d'accepter la dissolution de la compagnie et de fixer une date à compter de laquelle la compagnie sera dissoute.

Saint-Hyacinthe,
ce 13ième jour d'août 2007.
Me Chantal Dufort,
avocate
Procureure
de la compagnie

Cours 85

A LA CIGALE MUSICALE, journée porte ouverte, lundi 3 septembre, cours de guitare, basse, piano, batterie et chant. Bienvenue à tous, 514-966-4742, après 16h.

INSTITUT EXCEL INC.
COURS D'ANGLAIS CONVERSATION
Groupe 2 à 6 personnes
3h/semaine 45$
17 ans d'expérience
577, rue Notre-Dame
Suite 154, Repentigny
514 260-3053
Mme Lalancette
Méthode: Institut Jayson

ANGLAIS, ateliers préscolaires, primaires, secondaires, adultes, jour/soir aussi COURS D'ITALIEN, 450-477-8632.

COURS DE MUSIQUE PRIVES pour adulte. Piano et/ou clavier. Domicile ou studio. 21 ans d'expérience. Premier cours gratuit. Claude 450-964-7162.

COURS DE PEINTURE A L'HUILE, débutant ou intermédiaire, adulte, petits groupe de 4/personnes, 450-477-3005, 514-743-9005.

ANGLAIS, BESOIN D'AIDE??? Web: www.louezunanglo.ca Conversation, Grammaire, adultes + enfants (des Moulins). Privé ou par téléphone. Avec expérience. Yvonne Coupal: 514-592-8312.

CHANTEURS(EUSES), venez enregistrer votre démo à un prix compétitif, fichier Karaoké à ma disposition, Tarifs et extrait sur demande à martin@phonoxyde.com, 450-471-5461.

COURS DE GUITARE PRIVEE, acquérez une solide base en musique: lecture, temps, accords, gammes,... enfant et adolescent, endroit, Terrebonne, région La Plaine, peut se déplacer, Evelyne, 450-477-5786.

COURS DE GUITARE, professeur diplômé, enregistrement sur c.d. des progrès de l'étudiant, tarif compétitif, demandez Martin au 450-471-5461.

COURS DE PEINTURE A L'HUILE pour adulte, (enfants samedi) ambiance agréable et détente, petit groupe, 450-966-9725.

COURS PEINTURE sur bois ou sur toile, aucune habilité en dessin n'est requise, ambiance amicale et détendue. Pour informations Carole 450-477-3374.

COURS PIANO, clavier, orgue, éveil musical, à domicile ou studio, 25 ans d'expérience, réservez tôt, info après 16h., 450-478-5441, 514-887-7976.

JARDIN DE FEES, école de peinture décorative sur bois, sur toile, ateliers spéciaux, inscription dès maintenant pour sessions d'automne. Bienvenue à tous, Sylvie 450-966-0122.

ONGLE BELLE-JOLIE COURS DE POSE D'ONGLES et recouvrement sur ongles naturels, en 3 jours seulement, 20ans d'expérience. Chantal Grenier 450-657-3761 (jour et soir).

Chambres à louer 90

A TERREBONNE, près du terminus, tout inclus, 80$/semaine, 450-326-3335, 514-830-7133.

4 CHAMBRES, 2 à 425$/mois. Une à 450$. Chambre avec foyer naturel et salon, 475$/mois, libre immédiatement, 450-471-0829.

TERREBONNE, si vous désirez un endroit calme et paisible et êtes non-fumeur, idéal pour travailleur de la construction, dans une résidence style PETITE AUBERGE, 450-964-3750 ou 514-592-3750.

CHAMBRE A LOUER, près du Vieux-Terrebonne, libre immédiatement, 260$/mois. Contactez Xavier 450-661-0539.

CHAMBRE, salon et salle de bain privés, accès à la maison, stationnement, près école Armand Corbeil, libre 1er septembre, 400$/mois, 450-961-1067, 514-668-5213.

Chambres et pensions 95

MANOIR MASCOUCHE
Résidences pour personnes retraités autonome et semi-autonome
HÉBERGEMENT ET RESTAURATION
SURVEILLANCE 24H/24H
SERVICES D'ENTRETIEN MÉNAGER ET BUANDRIES
SERVICE DE MEDECIN AUX 2 SEMAINES
AIDE AU BAIN, HYGIÈNE CORPORELLE COMPLÈTE
ASCENCEUR CENTRAL
BOUTON D'APPEL D'URGENCE DANS TOUTES LES CHAMBRES
NOUS VOUS OFFRONS LE CONFORT, LA SÉCURITÉ, UNE QUALITÉ DE VIE EXCEPTIONNELLE ET MÊME DE NOUVEAUX AMIS.
450 966-1424

LU, VU, VENDU
DANS la Revue 964-4444
L'HEBDO DES GENS D'ACTION

remerciements décès et prières

1ER ANNIVERSAIRE DE DÉCÈS
STÉPHANE ARSENAULT
Survenu le 24 août 2006

Cher Stéphane, tu nous as quitté ici soudainement. Déjà un an sans toi. Panse nos blessures et réconforte nos cœurs. Nous pensons beaucoup à toi. Nous t'aimons. De ta conjointe et ta famille.

Une messe sera célébrée le samedi 25 août à 17h à l'Église de Lachenaie situé au 3341, Chemin St-Charles.

MICHAUD Gaston

Accidentellement, le 5 août 2007, à l'âge de 63 ans, est décédé Gaston Michaud, un homme avec de bonnes valeurs, du courage et une bonté exceptionnelle. Il était propriétaire du Fleuriste Gascon à Terrebonne. Il laisse dans le deuil sa conjointe Paula Henley, ses trois enfants Alain (Nathalie), Nathalie (Claudio) et Kathy (Dany), son beau-fils Steeve (Julie), ses cinq petits-enfants: D'Giani, Maëva, David, Cédric et Derek, ses frères, soeurs, beaux-frères, belles-soeurs, ainsi que plusieurs autres parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le 18.

Complexe funéraire Guay Inc.
850, montée Masson, Mascouche

MASSÉ Francine

À Blainville, le 14 août 2007, à l'âge de 55 ans, est décédée Francine Massé, conjointe de Yves Legault. Outre son conjoint, elle laisse dans le deuil ses frères Jean-Claude Délisle (Denise Bastien), Jean-Jacques Délisle (Stella Lalongé) ses soeurs Danielle (Jacques Martel), ainsi que Sylvie. Elle laisse également ses oncles, tantes, neveux, nièces, parents et ami s. Les funérailles ont eu lieu le 18, en l'église St-Louis-de-France, Terrebonne.

Complexe funéraire Guay Inc.
850, montée Masson, Mascouche

DESCHAMBAULT Michel

À Lachenaie, le 16 août 2007, à l'âge de 54 ans, est décédé M. Michel Deschambault, conjoint de Mme Ginette Paré. Outre sa conjointe, il laisse dans le deuil sa fille Chantal, les enfants de sa conjointe: Julie (Sylvain), Dominic (Sandra), Sébastien: ses petits-enfants, ses frères et soeurs, ses beaux-frères et belles-soeurs, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le 20.

Complexe funéraire Guay Inc.
850, montée Masson, Mascouche

BÉRUBÉ Suzanne (née Beaudet)

À Mascouche, le 17 août 2007, à l'âge de 69 ans, est décédée Mme Suzanne Beaudet, épouse de M. Victor Bérubé. Outre son épouse, elle laisse dans le deuil ses enfants: Sylvie (Dominique Bérard), Chantal (Cécile Bayona), François (Nathalie Bureau); ses petits-enfants: Alexandre, Sarah, Jérémie, ses beaux-frères et belles-soeurs, ses neveux et nièces ainsi que plusieurs parents et amis. Une réunion de prières a eu lieu le 21.

Complexe funéraire Guay Inc.
850, montée Masson, Mascouche

ALLARD Laurence

À Terrebonne, le 18 août 2007, à l'âge de 80 ans, est décédée Laurence Allard, épouse de feu Jean-Jacques Lachapelle. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Lorraine (Gilles), Jacques (Nicole), Alain (Diane), Manon (Mario), Louis-André, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants, son conjoint Gilles Forest ainsi que parents et amis. La famille vous accueillera le vendredi 24 août, à compter de 9h, suivie d'une réunion de prières à 14h30.

Salon funéraire St-Louis Inc.
939, rue St-Louis, Terrebonne

REMERCIEMENTS au Sacré-Coeur de Jésus pour faveurs obtenues. S.T.

Pour une insertion dans cette rubrique, contactez-nous au 450.964.4449

AVIS PUBLIC

Terrebonne
Une histoire de vie

SÉANCE PUBLIQUE DE CONSULTATION
RÈGLEMENT NUMÉRO 1001-046

AVIS PUBLIC est donné par le soussigné, greffier de la Ville de Terrebonne, que lors de sa séance tenue le 13 août 2007, le Conseil a adopté par résolution le projet de règlement numéro 1001-046 modifiant le règlement de zonage numéro 1001 de la Ville de Terrebonne.

QUE le Conseil municipal tiendra une assemblée publique de consultation sur ledit projet le **LUNDI 10 SEPTEMBRE 2007 À 20H**, à la salle Leclerc du Centre Guérin, 6900, rue Guérin, Ville de Terrebonne (secteur La Plaine).

Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et il entendra les personnes et organismes qui désireront s'exprimer.

QUE l'objet du projet de règlement 1001-046 consiste à :

- prohiber les lave-autos à l'angle sud-ouest du chemin Gascon et du boulevard de la Pinière, soit sur les lots 2 122 061, 2 122 336 et 2 400 789 compris dans la zone 9264-17.

Le projet de règlement numéro 1001-046 est disponible pour consultation au bureau du greffier au 775, rue Saint-Jean-Baptiste, à Terrebonne, durant les heures normales d'ouverture des bureaux.

Donné à Terrebonne, ce 22e jour du mois d'août 2007.

Le greffier,

Denis Bouffard, avocat

Coq-O-Bec Rôtisserie

demande
Cuisinier(ière)
Livreur(euse)
avec ou sans expérience

jour - soir - fin de semaine
Se présenter au 907, montée Masson
entre 14 h et 16 h du lundi au vendredi
Demandez Peter

FAITES CARRIÈRE DANS LE SECTEUR DE L'ALIMENTATION

Vous désirez joindre les rangs d'une équipe en plein essor et vous êtes qualifié pour l'un des postes suivants? Faites parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 1er septembre, à l'adresse mentionnée ci-bas **en précisant Offre numéro 806** ainsi que le titre du poste que vous convoitez :

DIRECTEUR DE MAGASIN • GÉRANT DES VIANDES

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitæ à l'adresse suivante : **Offre numéro 806, Service des ressources humaines, 11281, boul. Albert-Hudon, Montréal-Nord H1G 3J5 ou par télécopieur au (514) 324-7937.**

DOLLAR MAX

Employé(e)s demandé(e)s
Succursale Lachenaie
- Caissières
- Commis de plancher
Expérience et temps plein requis
Bonis, augmentation salariale et avantages sociaux après 6 mois.
Se présenter au 810, montée des Pionniers, Lachenaie, avec C.V. ou télécopiez C.V. au 450 585-2184

PIZZERIA II NAPOLI RESTAURANT FAMILIAL

Aide-Cuisinier / Serveuse général demandé
Aucune expérience requise
Poste temps plein/partiel disponible
se présenter avec votre c.v. au
794, boul. des Seigneurs, Terrebonne

LUC DOYLE SENC
lunetterie
recherche
RÉCEPTIONNISTE
pour bureau d'optométristes
situé à Mascouche
environ 33 heures / semaine.
Disponible 2 soirs et le samedi.
Faites parvenir votre C.V.
Fax: (450) 474-4460
sgignac@lucdoyle.com

Les Divins Chocolats de Sandra

Chocolatier-pâtissier
avec cours professionnel
Temps plein et partiel
Horaire flexible
Salaire compétitif
Plusieurs postes disponibles
Contactez Sylvain au 450 471-9275
820, St-François-Xavier Terrebonne
divinschocolats@yahoo.ca

VISA VB BEAUTÉ

CENTRE D'ESTHÉTIQUE ET DE MASSOTHÉRAPIE

recherche
• ESTHÉTICIENNE
• MASSOTHÉRAPEUTE
• RÉCEPTIONNISTE
- À TEMPS PLEIN -
AVEC OU SANS EXPÉRIENCE
Information Mme Caron
450.974.9212 ou 450.437.3441

Hunt Personnel

Emplois disponibles présentement à
Terrebonne, Mascouche, Bois-des-Filion, L'Assomption

URGENT BESOIN DE
- Journalier avec ou sans expérience
- Mécaniciens et soudeurs avec ou sans cartes
- Soudeurs avec ou sans cartes
- Dessinateur industriel, poste permanent
  Horaire de jour, minimum de 5 ans d'expérience

POSTES PERMANENTS, TEMPS PLEIN - JOUR, SOIR, NUIT
Présentez-vous sans rendez-vous, lundi au vendredi, de 8h30 à 15h30 ou appelez :
950, boul. Moody, Terrebonne, Québec, J6W 3K8
Tél. : 450 492-4150 Téléc. : 450 492-9039
terrebonne@hunt.ca

AU COQ

Rôtisserie Au Coq est à la recherche de personnes capable d'offrir une qualité et un service précis, rapide et courtois

- AIDE CUISINIER
- CAISSIÈRE
(Temps plein)

Exigences : - Disponible en tout temps (jour, soir, semaine et fin de semaine)
Joignez-vous à notre équipe sans plus attendre!
Faites parvenir votre curriculum vitae
Par la poste : 2370, Chemin Gascon, Terrebonne, Québec, J6X 3A5
Par télécopieur : 450-964-4429
En personne : Se présenter en 14h et 16h

Les Toits Fermetec Inc.
est à la recherche de
- Journaliers
- Scieurs
- Monteurs
Jour ou soir - Temps plein
9$/hre ou selon expérience
Présentez-vous au :
3815, Georges-Corbeil
Terrebonne

Boiseries
Hervé Clark
PORTES • MOULURES • ESCALIERS

Dessinateur

Tâches :
- Réaliser des plans d'atelier (DAQ);
- Participer à la conception des produits spéciaux;
- Gérer une base de données.

Exigences :
- Maîtriser le logiciel Autocad;
- Être habile en géométrie plane;
- Posséder une expérience de 3 à 5 ans dans le domaine de la construction résidentielle;
- Avoir une bonne connaissance de nos produits et en particulier des escaliers (conception et réalisation);
- Démontrer un grand sens de l'organisation, être efficace et polyvalent.

Envoyez votre c.v par
Télécopieur : 450 477-3971
Courriel : rh@herveclark.ca
Courrier : 4605 Ch. Gascon
Mascouche, Qc J7K 3C2

PM Patrick Morin
LE CENTRE DE LA RÉNOVATION
Des gens constructifs
REPENTIGNY

PRÉPOSÉ(E) À LA COUR

Diriger et servir la clientèle dans la cour à bois extérieur, accompagner les camionneurs lors des livraisons pour aider au déchargement, préparer des commandes et finalement regarnir et entretenir la cour et les entrepôts. Voilà quel sera votre défi!

Vous recherchez l'action et le travail physique. Vous aimez travailler à l'extérieur et êtes capable de soulever fréquemment des charges de 20 kilos. Vous possédez des cartes de conducteur de chariots élévateurs (atout). Vous faites preuve de dynamisme, d'entregent . Voilà quel est votre profil!



Un salaire concurrentiel, un plan d'assurances collectives, un boni annuel, un régime de retraite, un programme de vacances avantageux, de la stabilité en emploi, de l'autonomie et de la participation. Voilà quelle est notre offre!

Télécopieur: (450) 752-4588
Courriel: emploi@patrickmorin.com

ARMOIRES AGLY INC.
1124, rue Lévis, Lachenaie

Manufacturier d'armoires de cuisine à la recherche d'un candidat

ÉBÉNISTE ET OPÉRATEUR MACHINERIE NUMÉRIQUE (CNC)

Expérience obligatoire
Emploi temps plein / 40 hres sem.
Bonne rémunération / ass. coll.
S.v.p. communiquez avec nos bureaux
Tél.: 450 492-4234
ou faire parvenir votre c.v. par fax :
450 492-6975

Académie Ste-Thérèse

École privée est à la recherche de :

CHARGÉ(E) DE COURS DEMANDÉ(E) EN DANSE

Campus primaire

- Enseignement de la danse à une dizaine de groupes d'élèves du primaire
- Faire découvrir les différents styles de danse aux enfants
- BAC ou DEC en enseignement de la danse
- Doit être débrouillard, avoir beaucoup d'initiative et d'autonomie
- Heures de travail : du lundi au jeudi, entre 12h et 18h, environ 15 heures par semaine
- Entrée en fonction : 4 septembre 2007

Veuillez faire parvenir votre curriculum vitae au plus tard le 31 août 2007 par télécopieur à France Gaudreault au 450 621-8631, par courriel à fgaudreault@academie.ste-therese.com ou par la poste au 1, chemin des Écoliers, Rosemère, Qc J7A 4Y1.
Seul(e)s les candidat(e)s retenu(e)s seront convoqué(e)s.

Acier **BATA**

Terrebonne
Entreprise en structure d'acier en pleine expansion

Recherche
– Assembleurs
– Ouvriers de production (pièces)

Avec expérience / postes de jour
Salaire et avantages supérieurs au marché
Se présenter au 3382, Jacob-Jordan ou tél.:
450 477-8648 ou
faxer c.v. au : **450 477-2648**

Entreprise en pleine expansion

Coopérative d'aide à domicile Les Moulins

PRÉPOSÉ(E) à l'entretien ménager

Poste permanent
Temps partiel-30hres/semaine

Vous souhaitez vous intégrer à une équipe dynamique et jouir de conditions de travail concurrentielles? La Coopérative d'aide à domicile Les Moulins recherche des personnes motivées et méthodiques pour répondre aux besoins d'une clientèle grandissante.

Nous offrons :
- Travail varié en entretien résidentiel
- Période d'intégration/formation
- Milieu de travail stimulant et valorisant
- Salaire de base : 9,00$/heure
- Le candidat doit être disponible du lundi au vendredi de 8h à 17h
  Posséder une voiture pour desservir la MRC des Moulins

Les personnes éligibles à une subvention offerte par le Centre Local d'emploi sont les bienvenues.

Faire parvenir votre curriculum vitae au CSAD des Moulins, 2906, Chemin Sainte-Marie, Mascouche, J7K 1N7.
Télécopieur (450) 966-4447, Courriel: mmickel@coopdesmoulins.ca
Renseignements: 450 966-4446

la Revue



Un complément internet régional à votre recherche d'emploi

BIGGERJOB
www.biggerjob.com

Chambres à louer 90

ILE-ST-JEAN, cuisinette, personne tranquille, travailleur, près autobus, non-fumeur, 450-961-0688, 514-708-6240.

MASCOUCHE, grande maison meublée à partager, non-fumeur, grande chambre, câble, internet, haltère, ordinateur, téléphone, laveuse, sécheuse, lave-vaisselle, foyer, piscine, stationnement, 125$/semaine, Robert, 514-998-0168.

TERREBONNE chambre, 80$/semaine, endroit tranquille, non-fumeur, AUCUNE DEPENDANCE, 450-961-7875.

VIEUX-TERREBONNE près de toutes commodités, 80$/semaine, 25ans et plus. 450-964-5116, 450-964-1657.

Rencontres 101

AFRICAINES, Asiatiques, Latinos, etc...Rencontrez des gens de 80 nationalités, à l'agence A2 (but sérieux), 514-962-6004.

NOUVEAU* QUEBEC EN DIRECT vous offre la chance de parler avec les plus belles filles du Québec Téléphonez: 1-900-561-2020 Seulement 1,99$/min Entendre annonce gratuite 1-800-711-2525 24/24 Visa, Mastercard, Amex

UNIQUE: Dialogues et rencontres directes. Les plus jolies filles vous attendent pour des aventures inoubliables. Abonnés Bell Mobilité, faites le #(carré)6960 sinon :514-840-9520

Astrologie 102

CONSULTATION EN CARTOMANCIE, 40$, Marie-Chantal 450-325-3390.

CONNEXION MEDIUM Le seul regroupement des vrais médiums au Québec! Spécial 2,59$/minute. 1-866-9-Médium 1-900-528-9000 #AVENIR (BELL)

CONSULTATION EN NUMEROLOGIE, séance de tarot, Hélène, 450-477-0356.

GRAND VOYANT SPIRITUEL africain avec les dons hérités de génération en génération. Mes expériences me permettent de régler vos problèmes impossibles. Le retour de l'être aimé, réconciliation, chance en affaires. Impuissance sexuelle, protection désenvoutement et si vous avez d'autres problèmes personnels n'hésitez pas à m'appeler. Résultats immédiats 514 824-8227

M. MOCK CLAIRVOYANT, Grand médium voyant africain, spirituel, résout vos problèmes impossibles, amour, chance, affaires, désenvoûtement, protection, retour immédiat de l'être aimé, chance aux jeux, enlève les mauvais sorts, travail sérieux et efficace, résultat surprenant et garanti, réussi là où les autres ont échoué 514-270-3930

MEDIUM Québec. Les meilleures voyantes du Québec, réputées pour leurs dons et qualité de leurs prédictions,vous parlent au (450)970-2068 (Appelez depuis un téléphone résidentiel)

POUR TOUTES PREOCUPATIONS, sentimentale, matériel, amoureuse. Consultez Milly, 450-966-0034.

Impôts 115

RAPPORT D'IMPOT, demande de TPS et TVQ, préparé la même journée, transmission électronique gratuite. Impôt Direct Ted René Levasseur 450-471-7615.

SERVICES D'IMPOTS, et comptabilité générale, incluant les rapports de TPS, TVQ, CCQ, CSST, DAS, service impeccable au meilleur tarif, 450-492-5106.

Couturière 117



- Altérations
- Couture sur mesure
- Robe de bal
- Médiéval

Diane Chartier
Dessinatrice
514 377-4577
450 471-3560

Services divers 120

AAAGRAND MENAGE du printemps résidentiel et commercial. Murs, plafonds, vitres, tapis, divans, etc. Et aussi ménage régulier à la semaine. Lavage à haute pression. Conduit de ventilation Personnel qualifié produits de qualité, prix compétitifs. Services d'Entretien Willclean Tél. 514-247-5127 www.willclean.com

CASIER JUDICIAIRE? Faites-le disparaître pour voyager, nouveaux emplois, tranquillité d'esprit et plus. Centre du Pardon National est un service primé à travers tout le pays. Appelez: 1-866-242-2411 ou www.nationalpardon.org

EFFACEZ VOTRE CASIER judiciaire. Votre vie est affectée par ce casier. Vivez une vie normale. Le Pardon et la levée d'interdiction d'entrée aux USA 1-800-298-5520 www.canadianpardons.ca

ENTRETIEN MENAGER KABRILLE, spécial lundi, mardi, rabais personne âgée, ménage printanier, avec référence, Karine 450-966-9273.

ETES-VOUS DEBRANCHE? Aucun branchement refusé. Rebranchez votre téléphone avec National Teleconnect. Service 49.95$ par mois! Appelez National Teleconnect maintenant 1-866-443-4408 www.nationalteleconnect.com

FEMMES DE MENAGE, entretien ménager, résidentiel, lavage murs, plafonds, fenêtres, travail qualité supérieure, semaine/mois/occasionnel, assurance. SUPER MENAGE TERREBONNE 450-492-5067.

FERAIS MENAGE dans maison privée, expérience et références, Isabelle, 450-492-8746.

FERAIT MENAGE le samedi, disponible 8h à 17h, 514-815-8628, 450-838-7526.

MERE ET FILLE, feraient entretien ménager à domicile, 450-492-2254.

NETTOYAGE VITRES, murs, plafonds, estimé gratuit, référence sur demande. Alain, cell. 514-710-3081.

NOLINET CANADA INC. Entretient Ménager Nolinet, la référence première en matière de nettoyage commercial et résidentiel au Québec. PRODUITS BIOLOGIQUES. Estimation Rapide et Gratuite. 450-926-3141

Pavage des Moulins
RBQ 2955-4615-28
VOTRE ENTREPRISE LOCALE
■Résidentiel
■Commercial
30 d'expérience
Asphalte - excavation
Asphalte avec design et couleur
FINANCEMENT DISPONIBLE
450 961-3636 1036, Nationale Lachenaie

Transport en vrac
Mini-Excavation
LES ENTREPRISES
Pierre Leboeuf inc.
Terre • Pierre • Sable
514 915-2092
R.B.Q. 8345-1641-17

Licence RBQ #8344-0370-43
TOITURES TECHNO Plus inc.
- ESTIMATION GRATUITE
- TRAVAIL GARANTI
- SERVICE PROFESSIONNEL
Christian Filion
514 867-8113
Au plaisir de vous couvrir

NOYE PAR LES DETTES ? Abouf de souffle? Vous êtes harcelé continuellement par vos créanciers (saisies, impôts, cartes de crédit, Hydro) il y a toujours une solution, laissez-nous vous aider, nous avons 18 centres pour vous servir. Appel et Cie Syndic de Faillite 514-839-8004

REBRANCHEMENT TELEPHONIQUE TEMBO! Nous offrons un service téléphonique prépayé, des taux interurbains compétitifs, sans dépôt ni enquête de crédit. Rabais pour application en ligne www.tembo.ca 1-877-468-3626

SOUDURE MOBILE DES MOULINS, vous avez de petits ou de gros travaux de soudure .Contactez-moi Bruno, 450-964-2906, 514-296-8078.

SUPPORT INFORMATIQUE à domicile. Encouragez deux jeunes d'expérience! www.lanautech.ca 514-799-2416.

VOUS CHERCHEZ UNE FEMME DE MENAGE avec expérience, assurances, fourni les produits. Ménage sur une base régulière ou occasionnel, Josée, 450-477-5656.

Si vous voulez boire et le pouvez c'est votre affaire. Si vous voulez arrêter et ne le pouvez, c'est notre affaire.
ALCOOLIQUES ANONYMES
TÉL.: 450-629-6635

Santé 121

podologue Réflexologue
Lise Bélair
Infirmière auxiliaire
Podologue
(thérapeute en soins de pieds)
Réflexologue
Vieux-Terrebonne
Sur rendez-vous
450 326-3153

Esthétiques 122

KrystaLuna
Recherchons
(gratuit)
modèles pour formation en maquillage permanent pratiqué par des esthéticiennes à Terrrebonne.
(450) 492-9984

ESPACE A LOUER, pour esthétique, massothérapie, pédicure, ou autres. Coiffure Capucine, 450-477-5293, 514-894-2837.

Massages 123

514-581-1922, DETENTE SUBLIME!, mains magiques par jolies poupées sensuelles, 10h-22h.

FEMME EXPERIMENTEE, très bons massages, shiatsu, californiens, suédois, sur rendez-vous. 450-471-1820.

Massothérapeutes 124

MASSOTHÉRAPIE
Massage professionnel
Technique de relaxation
Jack Opson
- Pédicure
- Pose d'omgles
- Recouvrement
Mardi au Samedi
9h à 21h
514 865-3729

MASSOTHERAPIE PROFESSIONNELLE, (non-sexuel) 40$/h. Reçu, Mascouche, Tanya 514-808-6672.

Déménagement 130

****DEMENAGEMENT****
A. MAISONNEUVE, 511 St-Jean Baptiste, Terrebonne, 450-471-4221. Etabli depuis 1974, boîtes, ruban + papier d'emballage disponibles, permis et assurance.

A LOUER, CUBE 14 pi. avec chauffeur, déménagement, livraison, prix fixe, 1 ou plusieurs morceaux, 514-952-0636.

DEMENAGEMENT D. TOUCHETTE INC.: depuis 1978, assurances, équipement complet. Petits et/ou gros déménagements. Estimation par téléphone. Service 7 jours. Téléphone: 450-430-1408.

J. LACHANCE SUPER EXPRESS enr. Transport, déménagement, assurances, cargo inclus. Estimation gratuite. 450-966-1655, Paget, 514-853-6575.

Rénovation 135

CONSTRUCTION RENOVATIONS SM inc. R.B.Q. 8330-1374-02. Service hors paire couvert d'une garantie Qualité Habitation. Meilleur prix! Expérience auprès d'assureurs dans la rénovation après sinistre. Construction de tout genre, cabanons, finition de sous sol, maison neuves. Téléphoner au 514-518-4007 ou 514 743-5525 Demander pour Mike ou Stéphane.

MAITRE CIMENTIER, RBQ -8294-7896-31, restauration, revêtement acrylique, crépi, trottoir, marche, joints de brique, pierres, calking, fissure fondation, injection, membrane, drain français. 450-477-3220.

la Revue L'HEBDO DES GENS D'ACTION **964-4444**

Offres d'emplois

AGENT AUTORISE ADT RECHERCHE AGENT(E) TELEMARKETING, SALAIRE DE BASE PLUS BONI. POSSIBILITE DE 20H A 30H PAR SEMAINE (SOIR), AUCUNE VENTE. PRISE DE RENDEZ-VOUS SEULEMENT. INFORMATIONS EVELYNE 450-471-7171.

BESOIN HOMMES pour lavage de murs, plafonds, et fenêtres. Personnes fiables, autonomes et très minutieuses. Travail saisonnier, idéal pour semi-retraités, demandez Eric, 450-492-5067.

EXCAVATION MARC VILLENEUVE, recherche CHAUFFEUR CLASSE 1 expérience sur dompteur 3 et 4 essieux, sur fardier et Flat bed, travail à temps plein, secteur Rive-Nord, bon dossier de conduite requis, cours de santé et sécurité un atout, 450-478-6769 de 8h30 à 16h30.

L'EGGSOTIQUE CAFE RECHERCHE cuisinier(ière), aide cuisinier, fruitière, plongeur, avec expérience, 268, Montée Masson, Mascouche, 514-927-6063, 514-246-7999.

MASSOTHERAPEUTE RECHERCHEE avec expérience pour massage thérapeutique, Karine, 514-244-0097.

$$ATTENTION CHOCOLAT$$ Enfin, l'école est finie!!! Vends différents produits pour Te ramasser facilement beaucoup $$$. Appelles-nous vite...places limitées. 514-277-0083 ou 1-800--561-2395

AVONS BESOIN dames 35ans et +, avec véhicule, pour entretien ménager résidentiel, de jour, temps partiel, travail à l'année. Super ménage, 450-492-5067.

COMPAGNIE DE LOCATION de semi-remorque recherche mécaniciens . Postes permanents, temps plein.Salaire très compétitif. Prime pour outils, à l'engagement et au rendement. Gérald Séguin Tél.:514-334-0052.

CUISINIER(IERE), SERVEUSES, se présenter au restaurant Lachenaie, 2894, Boul. St-Charles, Lachenaie, 450-471-4444.

DANS LA REGION, besoin d'un mécanicien, véhicule lourd et remorque. Réfrigération, (un atout), Demandez freddy, 450-477-7150.

Secrétaire
pour firme comptable 25h à 35h/semaine
Connaissance en Word et Fortune 1000
Atout : Simple comptable
Faire parvenir votre c.v. par télécopieur au
450-492-5557

EMPLOI PLUS ACTIVITES pour 11 à 16ans, tu es ambitieux, honnête et poli(e), fais-toi entre 5$ et 15$/h. Appelle-moi au 450-961-7921.

GAGNEZ 300$, 500$ ou plus par semaine en assemblant nos différents produits à domicile, disponible partout, aucune expérience. Info: Envoyé une enveloppe: KIP Inc. 15-101 Boul. Don Quichotte suite 620, référence 345, Ile Perrot, Québec, J7V 7X4 ou par email: kipinc2000@hotmail.com

PAYSAGISTE CHARLES MIREAULT, spécialisé en entretien de terrain, recherche personne fiable et travaillante pour coupe de gazon, 450-478-8010.

PLUS GRANDE CIE de conversation adulte au Canada recherche opérateurs(trices) pour travailler à partir de la maison. 1 888-809-2525

RESTAURANT LA BELLE PROVINCE, recherche serveuse pour déjeuner les fins de semaines. Appeler, 450-474-3000 après 11h.

SERVEUR ET AIDE CUISINIER, avec expérience, demandé pour salle à manger, M. Boudreau, 450-477-0087.

VERT TOUT COURT INC.
RECHERCHE
des candidats afin de compléter ses équipes d'entretien des espaces verts.
- Horticulteur (ou équivalent) entre 12$ et 16$/hre
- Chef d'équipe entre 10$ et 14$/hre (permis de conduire classe 5)
- Journalier entre 8$ et 10$/hre

Informations : 514 808-9578

chez cora déjeuners...
ON RECHERCHE PLONGEUR
Temps plein
Demandez Mélanie Dupuis ou Jean
964-7410

URGENT
Vendeur(euse) demandé(e)
avec expérience pour bijouterie
Temps plein
Temps partiel
À la Place Rosemère
(450) **437-5458**

AUX BONS SOINS
AGENCE DE PLACEMENT
PRÉPOSÉ(E)S AUX BÉNÉFICIAIRES DEMANDÉ(E)S
Formation obligatoire
Avec voiture
Salaire intéressant
Possibilité de faire du temps plein
Tél.: 450 729-0859 Fax: 450 729-0870

Patrick Morin
LE CENTRE DE LA RÉNOVATION
Des gens constructifs
REPENTIGNY

PRÉPOSÉ(E) À LA COUR

Diriger et servir la clientèle dans la cour à bois extérieur, accompagner les camionneurs lors des livraisons pour aider au déchargement, préparer des commandes et finalement regarnir et entretenir la cour et les entrepôts. Voilà quel sera votre défi!

Vous recherchez l'action et le travail physique. Vous aimez travailler à l'extérieur et êtes capable de soulever fréquemment des charges de 20 kilos. Vous possédez des cartes de conducteur de chariots élévateurs (atout). Vous faites preuve de dynamisme, d'entregent . Voilà quel est votre profil!



Un salaire concurrentiel, un plan d'assurances collectives, un boni annuel, un régime de retraite, un programme de vacances avantageux, de la stabilité en emploi, de l'autonomie et de la participation. Voilà quelle est notre offre!

Télécopieur: (450) 752-4588
Courriel: emploi@patrickmorin.com

Coiffure Tandem
Boul. des Seigneurs
Recherche
Coiffeuses et Coiffeurs
avec expérience et clientèle
Temps plein/temps partiel
Joignez-vous à une nouvelle équipe
Demandez Josée **450 471-8606**

Monsieur Carton inc.
situé dans le parc industriel de Terrebonne,
recherche personnel d'entrepôt pour centre de tri de papier et carton.
Travail manuel, bonne endurance physique
Appelez au 514 704-1245 ou envoyez C.V. au 450 477-8616

750323-060107mac

APPRENEZ À DANSER EN 8 SEMAINES

Passion Salsa Internationale

Bienvenue à tous avec ou sans partenaire

- Lady Styling
- Men Styling
- Merengue
- Bachata
- Tango
- Salsa
- Rueda
- Cours privés
- Et plus



La passion des danses latines

COURS D'ESSAI GRATUIT

Ste-Thérèse	10-11-13 et 15 septembre	Mascouche	15 septembre
St-Jérôme	12 septembre	St-Eustache	15 septembre
Repentigny	14 septembre	Rosemère	12 septembre

- Passion
- Sensualité
- Séduction
- Élégance



750323-060107mac

DU JAMAIS VU!

25% de rabais sur session de septembre



RICO
Directeur artistique
Plusieurs années expériences

Réservez dès maintenant! Places limitées

SOLIDEMENT IMPLANTÉ À REPENTIGNY/MASCOUCHE/VARENNES/LONGUEIL/ST-JÉRÔME/SAINT-EUSTACHE/ROSEMÈRE/SAINTE-THÉRÈSE/LAVAL AINSI QU'À MONTRÉAL

WWW.PASSIONSALSA.COM • 514 993-2025 • INFO@PASSIONSALSA.COM

22 22 22

LE PLUS **GRAND**, pour rendre heureux

La Revue offre toutes les semaines de nouveaux produits à gagner, des cadeaux généreux et des concours emballants pour toutes les familles de la région.



Violaine Couturier
Gagnante du
Panier Curel



Normand Deschamps
Gagnant de
l'aspirateur Rona



Marguerite Letroy
Gagnante du
Coffret Dove



Hélène Pelletier
Gagnante des appareils
électroménagers Amana



Ginette Marquis
Gagnante du
panier Hertel



LE PLUS **GRAND**, c'est le mercredi

55 % plus de nouvelles, des concours emballants, des enquêtes révélatrices, des artistes qui se dévoilent.

la Revue
L'HEBDO DES GENS D'ACTION
www.larevue.qc.ca

S.P. RÉNOVATION, résidentiel et commercial.
Rénovation de tout genre. Céramique (plancher, comptoir), revêtement de sol, porte et fenêtre, revêtement extérieur. Fabrication, installation, sur mesure, de balcons et marches en fibre de verre. Pour estimation, contactez **450 477-8370 ou cell: 514 730-9313.**

RENO DECO H.D. INC.Construction- rénovation- décoration. Spécialité: VOS PROJETS! Intérieur/extérieur. Rénovation après sinistres . Travail de qualité, prix raisonnable. RBQ 8308-6561-11, 450-492-7366.

A BAS PRIX, peintre d'expérience, tireur joints très minutieux. Références, Jacques, 450-471-7481.

AAA RENOVATION travail général, céramique, revêtement de sol, plancher flottant, bois franc, toiture, réalisation de vos projets, bon prix, estimation gratuite, 18 ans d'expérience, 514-995-4230, 450-471-7250.

ALAIN RENOVE, pose de gypse, joints, installation planchers flottants et céramique, 514-781-6102.

CONSTRUCTION RENOVATION D. QUEVILLON, portes, fenêtres, plomberie, électricité, salle de bain (douche céramique), sous-sol, plancher. Prix et travaux garantis, 514-995-4884.

ENTRETIEN-MAISON, pose de gyproc, joint, peinture, céramique, porte et finition intérieur. Dan, 514-835-2219.

PLANCHER E..M., sablage et pose, vieux planchers remis à neuf. 15 ans d'expérience, estimation gratuite, RBQ:8268-9928-40, 450-478-0538.

POSE DE CARREAUX céramique, pose silicone (douche et bain), 514-292-1917.

POUR TOUS TRAVAUX de rénovation intérieure et extérieure ainsi que les couvertures, je peux évaluer et réaliser vos projets. Plus de 10 ans d'expérience, 450-665-0576, Cell. 514-770-0576.

RENOVATIONS, peinture, joints, pose de gyproc, planchers flottants, menuiserie, références, estimation gratuite. Appelez-moi. Pascal, travail minutieux 514-292-7487. RBQ 8340-6595-31.

Paysagement 136

514-444-0032. ARBRE-PRO, élagage, abatage essouchage, taille haie, service rapide, assurance 2,000,000$, Roger.



Garderie 145

SERVICE DE GARDE EN MILIEU familiale accrédité à Mascouche, près de l'école Des Hauts Bois, places disponibles, éducatrice 17 ans d'expérience, Lauraine, 450-325-0590.

A LA PLAINE, garderie milieu familiale, 7$/jour, 2 places. Contactez Mélanie, 450-477-0851.

A MASCOUCHE, secteur école Le Rucher, milieu familial, 2/places disponibles, 0-5ans, plus dîneur scolaire, ouverture de 6h à 18h, 450-325-3652.

A MASCOUCHE, service de garde milieu familial, 7$, près de la 640 et Chemin Gascon, 2 places disponibles immédiatement. De 7h15 à 17h15. Du plaisir au rendez-vous, 450-968-2658.

ETUDIANTS PRIMAIRE dîner et service de garde, plus journée pédagogique, personne d'expérience, reçu, 2922, Ste-Marie et Masson, Lise, 450-474-4503.

GARDERIE EN MILIEU familial à 7$ à Terrebonne près de La Plaine, 1 place disponible pour enfant de 18mois et plus, temps plein, 20 août au début décembre, ouvert 7h30 à 17h30, 450-477-2443 Demandez Nancy.

GARDERIE EN MILIEU FAMILIAL,LA PLAINE. Avec repas chauds et équilibrés + collations, pour enfants de 12 mois et plus.Activités diverses, programme éducatif.Ouverte de 7h à 17h30 début septembre, .20$/jour avec reçus.Tél: (450) 477-4198

GARDERIE MILIEU FAMILIAL, Ile St-Jean, ouverture 27 août, places 7$ disponibles, 18 mois à 5 ans, Christine, 514-347-1113.

GARDERIE MILIEU FAMILIALE à 7$, près du Boul. Des Seigneurs et Hauteville, une place disponible à temps plein, de 8h à 17h. 2 places à temps partiel. Educatrice formée, avec 8 ans d'expérience, 450-961-2437.

LACHENAIE, garderie milieu familial, 1 place disponible à 7$, temps plein pour fille 3ans à 5ans, de 7h à 17h. Michelle 450-964-5477.

MAMIE GARDERAIT des enfants avec amour, 35 ans d'expérience, 450-471-6525.

RECHERCHE GARDERIE FAMILIALE, secteur école soleil levant, Jérémy, 5 ans, 450-474-1955.

SERVICE DE GARDE à 7$, 1 place pour poupon entre 8 et 10 mois, libre 1er septembre, Manon 450-474-0590.

TERREBONNE, 2 PLACES à 7$ disponibles pour enfants de 4 ans, activités diverses, préparation pour pré-maternelle, renseignements, 450-471-8683.

TERREBONNE, garderie en milieu familial, privée, 20$/jour, ouvert 6h30 à 17h, places disponibles septembre, 514-707-0771.

Garages à louer 172

GARAGE RUE MCKENZIE, arrière centre d'achat, 12piX23pi, 150$/mois, bail annuel, pour entreposage, (pas de mécanique), 450-471-4070.

Logements à partager 174

RECHERCHE CO-LOC, femme aimant les animaux, maison à Mascouche, tout inclus, 550$/mois, 514-992-4754.

Logements à louer 175

4 1/2 STYLE CONDO, Boul. Grande-Allée à 725$/mois, pour septembre, 3 1/2 pour novembre à 625$/mois, 450-961-9585.

4 1/2 TERREBONNE, Place Théberge, stationnement, libre juillet 660$/mois, 450-492-1727.

BEAUX CHOIX DE LOGEMENTS: 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, Terrebonne, Ile St-Jean, Lachenaie, Mascouche, Occupation immédiate et juillet. Pour informations: 450-964-6901.

LA PLAINE, 41/2, construction neuve, luxueux comme condo, planchers flottants, foyer électrique, espace de rangement à l'intérieur, 2 balcons, 695$/mois, près pour octobre, 450-961-2765, 514-991-4805.

MASCOUCHE, grand 4 1/2 neuf sur 2 étages, luxueux, salle de lavage, décoré, aucun entretien, terrain 6,000pi., 935$/mois. Grand 31/2 neuf, à voir, lumineux, rangement, patio, 685$/mois, 1er septembre, 514-501-0559.

ST-FRANCOIS DE LAVAL, 31/2, bord de l'eau, foyer, entrée laveuse, sécheuse, propre. Individu non-fumeur, 475$/mois, 514-793-7464.

TERREBONNE, grand 4 1/2, demi sous-sol, idéal pour personne seule ou en couple, chauffé, éclairé, câble, air climatisé, entrée privée, 725$/mois, 450-471-0600.

A MASCOUCHE, GRAND 41/2 style condo, insonorisé, luxueux, plancher flottant et céramique, enquête de crédit et références demandées, libre juillet, 750$/mois, non-chauffé, non-éclairé, 514-927-3566.

ARRIERE CENTRE-D'ACHAT, grand 4 1/2 à 750$/mois, 3 1/2 à 575$/mois, chauffé, eau chaude fournis, stationnement. Mme Wiseman 450-471-4070.

BACHELOR A TERREBONNE, petit 31/2, style loft, non-fumeur, pas d'animaux, 550$/mois, chauffé, éclairé, câble vision de base, 1/stationnement pour l'hiver inclus, idéal personne seule, après 18h 514-512-8953.

BEAU GRAND 4 1/2, construction récente à Terrebonne, rue de Melbourne et Boul. des Seigneurs, bain et douche séparée, 2/stationnements, accès facile aux pistes cyclables, occupation immédiate. Informations 450-964-6901.

BEAU GRAND 41/2, haut de triplex, endroit paisible rue D'Aquitaine à Lachenaie, libre immédiatement. Pour informations 514-730-7083 ou 450-964-6901.

CONSTRUCTION NEUVE à Mascouche, grand 3 1/2 et 4 1/2 style condo, hall d'entrée avec portes françaises, plancher de bois, occupation immédiate. Informations 450-964-6901.

DANS QUADRUPLEX à Mascouche, construction neuve 4 1/2, entrée privée, balcon 12X12, plancher de bois, bain, douche séparée, occupation immédiate. Informations 514-730-7083 ou 450-964-6901.



22
22
22

VENDU GARANTI

La Capitale Distinction inc.
Courtier immobilier agréé
2295, ch. Gascon
Terrebonne (Québec) J6X 4H3

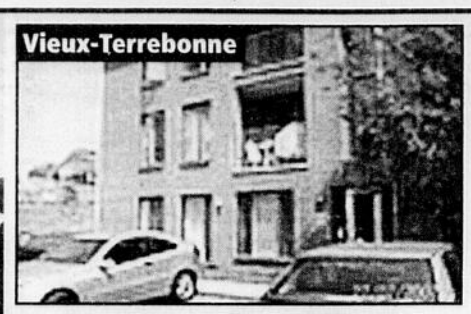


L'agent à connaître qui donne des garanties !

Cell. : 514-944-3817

Sylvie Bellemare
Agent immobilier affilié

Vieux-Terrebonne



Magnifique condo, 2 grandes càc., unité de coin. Venez voir, une visite s'impose.

La Plaine



Attention! Pour grande famille, 5 càc., 2 sdb complètes, près des écoles primaire et secondaire, très belle cuisine, beaucoup d'inclus, secteur très familial.

Vous êtes tannés de CHERCHER??? Moi, je le fais pour vous Avec Garanties* Téléphonez-moi...

GRAND 3 1/2 , semi meublé, chauffé, électricité, eau chaude fournie, non-fumeur, stationnement, libre immédiatement, 450-968-0301.

ILE ST-JEAN, 2 1/2 et 4 1/2, libre immédiatement. 450-964-7015, 514-835-9439.

ILE ST-JEAN, 31/2 sur le bord de l'eau, semi sous-sol, libre 1er novembre, 575$/mois. 450-964-6818 ou 514-207-0483.

ILE ST-JEAN, 41/2 sur le bord de l'eau, libre septembre. 635$/mois. 450-964-6818 ou 514-207-0483.

LA PLAINE 3 1/2, piscine, près des services, 600$/mois, chauffé, éclairé, 514-793-0972.

LA PLAINE, bachelor 3 1/2, 550$/mois, libre 1er septembre, 2 stationnements, 450-477-9874.

LA PLAINE, BACHELOR 31/2, chauffé, éclairé, sous-sol rénové, entrée laveuse, sécheuse, possibilité de garage, 1/stationnement inclus, 575$/mois, idéal personne seule, enquête de crédit, libre, 450-477-4394 après 18h.

LACHENAIE, 4 1/2 style condo, remise, 2/stationnements, pas d'animaux, libre 1er septembre, 760$/mois, 450-492-5653 ou cell. 514-992-7968.

LACHENAIE, 41/2 semi sous-sol, 2c.a.c. fermée, entrée laveuse, sécheuse, chauffé, éclairé, 650$/mois, 450-492-6449.

LOFT A LOUER, neuf, chauffé, éclairé, 1/stationnement, 650$/mois, 514-824-2944.

MASCOUCHE, 41/2 NEUF, demi sous-sol, grande s.d.b, entrée lave-vaisselle, laveuse, sécheuse, référence exigée, 514-444-9343.

MASCOUCHE, CONDO DE LUXE, 51/2, très grand, arrière Rona, 950$/mois, 514-794-2192.

MASCOUCHE, GRAND BACHELOR RENOVE, 1,000pi.ca., aire ouverte, semi-meublé ou non, stationnement, disponible immédiatement, références, 450-966-6657.

SPACIEUX 41/2, très ensoleillé, face à la rivière et au parc, situé dans le Vieux-Terrebonne, impeccable, 731$/mois, libre 1er octobre, 450-961-9572.

ST-FRANCOIS, près du vieux-pont, petit 1 1/2, demi sous-sol, chauffage, éclairage, eau chaude et climatisation fournis, libre immédiatement 450-666-8785.

TERREBONNE, 41/2, 3ème étage, 615$/mois, 4 1/2 demi sous-sol, 595$/mois, libre 1er septembre, 514-802-8481.

TERREBONNE près du vieux, 5 1/2, semi sous-sol, stationnement extérieur, entrée laveuse-sécheuse, non-chauffé, libre 1er septembre, 700$/mois, 514-602-3022.

TERREBONNE, arrière centre d'achat, joli 4 1/2 demi sous-sol, impeccable, tranquille, libre 1er octobre, 530$/mois, 514-688-5440.

TERREBONNE, CHEMIN ST-CHARLES, 41/2, bien divisé, entrée laveuse, sécheuse et lave-vaisselle, 2 stationnements déneigés libre 1er septembre, 640$/mois, 514-212-8010.

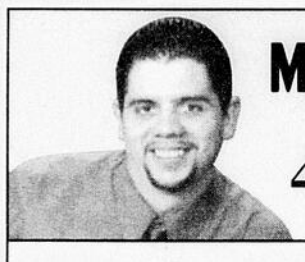
TERREBONNE, coquet 3 1/2, paisible, libre novembre, 615$/mois, 450-729-0919.

TERREBONNE, grand 6 1/2, cour arrière, garage double, douche séparée, 950$/mois, 514-516-2859.

TERREBONNE près du terminus et galeries, bachelor, grand 31/2, 2 stationnements, pas d'animaux, enquête de crédit, 525$/mois, libre immédiatement, 514-475-3763.

VIEUX-TERREBONNE 41/2 chauffé-éclairé, déneigé, planchers de bois franc, 850$/mois. 450-471-3336.

VIEUX-TERREBONNE, 41/2 sur 2 étages, foyer, petite cour avec terrasse, libre 1er novembre, 850$/mois, pas de stationnement, 450-492-8726.

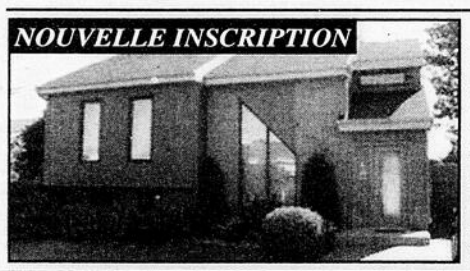


Marvin Melian Carles
Agent immobilier affilié
450 964-0333

Sutton
GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

Magnifique PLAIN-PIED situé à 5 min. de tous les services: École prim. et sec., clinique, parcs, autor. 25/640, galeries Terrebonne, quartier très recherché, superbe HAIE CÈDRES de 12', intimité assurée, idéal pour 1er achat, **184 900$** MLS1336752 **Faites vite!!!**





ATTENTION!!! À tous les acheteurs, propriété impeccable, magnifique, superbe très propre, entretien méticuleux par son propriétaire, **HAIE CÈDRES** partout pour une intimité assurée, foyer au salon. Une véritable clé en mains. **BIJOU! BIJOU!** Bonne visite. MLS1350727
209 900$

À vendre Mascouche



Maison duplex 4 ½ et 3 ½
Construction neuve
Plancher de bois et céramique
Occupation octobre 2007
Construction Nord Est 2003 inc.
RBQ: 8300-3871
514 808-3382

Bachelor, grand 3 1/2 chauffé, éclairé, entrée privée, 635$/mois
Terrebonne (secteur La Plaine)
cell. : 514 838-1485

TERREBONNE
À louer
4 1/2
Libre octobre
450 581-1041

À LOUER
Lachenaie 3 1/2 et 4 1/2
Construction neuve
OCCUPATION DÈS MAINTENANT
• Planchers de bois franc
• Cabanon
• 2 espaces de stationnement
Info. : (450) 967-9078

Condo spacieux à Mascouche

À deux pas du futur train de banlieue

CONSTRUCTION NORD EST



Nouveau projet sur l'Avenue de l'Étang
Venez réserver dès maintenant pour occupation printemps 2008

POSSIBILITÉ D'ACHETER 0% COMPTANT

INCLUS
• Plancher flottant, choix de couleur • Céramique cuisine
• Foyer au gaz • Salle de bains • Rangement intérieur/extérieur
• 2 espaces de stationnement • Plancher de béton
• Insonorisation supérieure • Fixtures électriques
• Bain romain / douche séparée
• Honoraires du notaire (Information sur place)

Heures d'ouverture
Lundi, mard. merc. : de 13h à 20h
Samedi, dimanche : de 13h à 17h

Bureau situé au
312, rue Dalpé
Mascouche
(450) 474-8444
Cell: 514-571-6653

Locaux à louer 180

Espace de bureau à louer
Occupation immédiate
Environ 2,300p.c.
Espaces de stationnement
Prix exceptionnel
175, Louis-Hébert
Mascouche
450-474-4240 poste 221 ou 231

BATISSE NEUVE construction 2007 à VENDRE OU à LOUER, 5,000p.c., Terrebonne-Ouest, 450-492-0233.

LOCAL COMMERCIAL à louer, Boul. des Seigneurs, libre immédiatement, appr. 1,300pi.ca., références. Appelez Tony, 514-968-3627.

LACHENAIE LOCAL INDUSTRIEL 3,500pi.ca. et plus, aménagé ou non, édifice prestigieux, Alex, 514-794-9649, 450-471-7275.

LOCAL COMMERCIAL A LOUER, 925 pi.ca app, Vieux-Terrebonne, 450-964-7139, Demandez Guylaine.

LOCAL COMMERCIAL meublé avec services à louer, boul. des Seigneurs. 450-471-2363.

LOCAUX COMMERCIAUX, bâtisse neuve, rez-de-chaussée, coin Napoléon/Chemin Gascon, 600 à 2,400p.c., 514-863-4959.

Condos à louer 190

LA PLAINE, 41/2, demi sous-sol, grand balcon, proximité écoles, Maxi. 710$/mois. 41/2 premier plancher, 760$/mois diponible 1er septembre, Soir 450-474-5498. cell. 514-968-4145.

LES TERRASSES DU QUARTIER, grand 41/2 de luxe, gaz naturel, a/c, foyer, 2 stationnements, grand balcon, près de l'hôpital, 640 et 40, libre immédiatement, à partir de 985$/mois, 1 mois gratuit, informations, 514-247-8438, 450-582-0576.

CONDO, VIEUX-TERREBONNE avec garage, grand 31/2, rez-de-chaussé, 700$/mois, idéal pour retraité ou semi-retraité, 450-471-4390.

MASCOUCHE, CONDO NEUF, chambres planchers de bois, foyer au gaz, très luxueux, bain romain, douche séparée, locker extérieur, 2 stationnements, libre immédiatement, 825$/mois, 450-964-6901.

Maisons à louer 195

MAISON NEUVE à louer, 3c.a.c., sous-sol semi fini, nouveau développement à St-Lin, libre 1er septembre, 1,000$/mois, 514-793-2207.

MASCOUCHE, 4c.a.c., 2s.d.b., grand terrain, paisible, près des services, 1,150$/mois, 514-793-0972.

TERREBONNE, Des Seigneurs/Hauteville, grand 6 1/2, dès octobre ou novembre, 875$/mois, 450-492-3162.

Commerces à vendre 210

BOUTIQUE CADEAU ET DECORATION, Vieux-Terrebonne, 1,000$/mois pour le local inventaire et clientèle, 49,000$, personne sérieuse seulement, 514-592-2178.

RELATION CANADA recherche des commerces/entreprises à vendre pour des immigrants entrepreneurs. Une Journée Séduction (rencontre acheteurs/vendeurs) en septembre. www.relationcanada.com 514 312-2551

Bâtisses commerciales à vendre 215

2425, BOUL. STE-MARIE à Mascouche, superficie, 1,200pi.ca., plus sous-sol, très bien situé. Prix demandé, 199,000$, 450-965-6620.

Terrains à vendre 225

NOTRE-DAME DES BOIS en Estrie, terrains de rêve: ruisseaux, étangs, rivières, paysages exceptionnels en montagne, routes privées accès contrôlé, entreprise familiale,financement possible. Infos (819)888-2314 www.domainedesappalaches.ca

Maisons à vendre 245

MASCOUCHE maison modèle, 4c.a.c., séjour, garage, climatiseur, sous-sol fini, secteur de choix, occupation immédiate, 450-966-9532.

1128 MASCOUCHE : Nouvelle inscription, Canadienne Ancestrale, très belle, située dans un secteur paisible! A voir absolument! 164 900$ RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc., Ginette Quevillon 450-471-5503.

158 TERREBONNE : Nouvelle inscription, Duplex situé dans le Vieux Terrebonne. A qui la chance? 199 900$ RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc., Ginette Quevillon 450-471-5503.

4326 LACHENAIE (TERREBONNE): Bungalow avec grand garage, 3 cac, cuisine armoires refaites + îlot central, salle de bain refaite, grand salon avec foyer, 2ième cuisine et sdb au sous/sol + sortie extérieure, à proximité de plusieurs services. A voir absolument! 209 000$ RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc., Ginette Quevillon 450-471-5503.

4518 TERREBONNE : Belle propriété avec garage, aucun tapis, très propre, 3cac, magnifique foyer 2 faces, pièces spacieuses, toit +/-2003, près du terminus, clsc, école, etc. A qui cette belle chance ? RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc., Ginette Quevillon 450-471-5503.

Propriétés à revenus à vendre 250

URGENT A VENDRE, beau triplex, bon revenu, 345,000$ Cinqplex, bon revenu, 455,000$ négociable, Georges 450-492-0611.

5420 LA PLAINE : Nouvelle inscription, 6 PLEX, bâtiment tout briquelé, bien entretenu, à proximité de plusieurs services; écoles, magasins, parcs, golf, etc. a qui la chance ? 493 000$ RE/MAX des Mille Iles G.Q.Inc., Ginette Quevillon 450-471-5503.

Argent à prêter 256

$$$$ARGENT PRIVE$$$$, disponible pour vous $$$$. Meilleur taux garanti sur 1ère et 2ième hypothèque, prêt rénovation, auto-construction, consolidation de dettes, prêt commercial. Bienvenue aux spéculateurs, promoteur, contracter. Vous avez une opportunité, on peut vous financer! 514-575-3898.








Maison neuve, style split, dans nouveau projet domiciliaire à La Plaine, 3 càc., 2 sdb + 1 sous-sol fini, cuisine de rêve, terrain 8000pi.ca. approx. Possibilité d'occupation rapide. 270 000$ Négociable
514.214.0758

Visite libre le dimanche 26 août de 14h à 16h
au 955, avenue Maupassant à Mascouche.


Isabelle Girard
Agent immobilier affilié Re/Max 2001
514-779-8906

RE/MAX
En Tête Inc.
Courtier immobilier agréé



Chantal Mimeault
Agent immobilié affilié
Cell: 514 - 943-6966



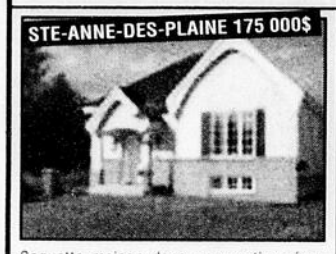
MASCOUCHE 169 000$

Nouvelle et à voir de près! À deux pas des magasins! Cette propriété de 6000p.c. de terrain vous procure une intimité avec sa haie de cèdres matures, bonne dimension des pièces, l'élégance discrète des moulures (O'gee) partout et planchers de bois franc, grand salon et salle familiale.



STE-JULIENNE 177,500$

Près aut. 25. Une maison neuve de qualité exceptionnelle! Conçue pour plaire! Chambre des maîtres avec walk-in, 2 salles de bains complètes, très grand hall d'entrée, plancher de bois franc sur les deux étages, chauffage radiant des planchers, terrain 32,500p.c. environ. Pour vous mettre en appétit!/A VOIR... TPS/TVQ doivent être ajoutées au prix demandé. **Retour crédit taxes 36%. Vendeur motivé.**



STE-ANNE-DES-PLAINE 175 000$

Coquette maison dana un quartier sécuritaire pour les enfants défie la concurrence! Venez voir tous les avantages familiaux qu'offre cette maison. À proximité de magasins, écoles, etc... Une maison pour ceux qui cherchent ce qu'il y a de mieux! Téléphonez dès maintenant...



FERMETTE ST-LIN 254 000$

L'ambiance est au charme. Une belle galerie avant pour y passer les belles journées de l'été, grands arbres offrant toute l'intimité. Cette fermette a son écurie de 40x20, enclos pour chiens et chevaux, clôturé avec un ring de pratique en sable, sentier

Avis aux proprios
Urgent besoin de propriété secteur Lanaudière, plain-pied, cottage, maisons en rangée, semi-détachés ou condos.
Vous désirez vendre rapidement votre propriété et au meilleur prix ? Nous avons une banque d'acheteurs déjà préqualifiés pour des propriétés valant entre 80 000$ et 370 000$, certaines avec occupation rapide. Évaluation gratuite.
Visitez www.stevegirouard.com



La Capitale
La Capitale vendu .com
La Capitale Banlieue Est, Coop
* Courtier immobilier agréé
544, Notre-Dame, Repentigny, QC J6A 2T8
Téléc.: 450 582-0027
Bur.: 450 582-0022
ou 514 990-8200
www.stevegirouard.com
Joanne Goupil
Agent immobilier affilié
&
Steve Girouard
Agent immobilier affilié
* Franchisé autonome et indépendant du Réseau Immobilier La Capitale, franchiseur
Joanne Goupil: 514 386-1168 • Steve Girouard: 514 946-1168

La Capitale
La Capitale vendu .com
La Capitale Distinction
Courtier immobilier agréé
514 572-8368
J'OFFRE 2 GARANTIES GRATUITES*
GARANTIE VERSEMENTS HYPOTHÉCAIRES
ACCESSOIRES PLOMBERIE ÉLECTRICITÉ CHAUFFAGE



Marise St-Laurent
agent immobilier affilié



VISITE LIBRE
1700, rue Rochon
Lachenaie
Dimanche 26 août
14h à 16h



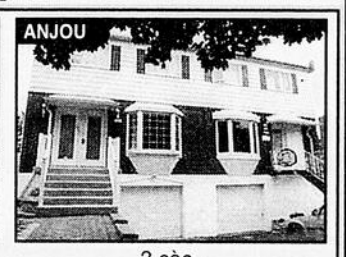
AUTEUIL

Magnifique domaine avec maison ancestrale "1838" sur tererain de plus de 27,000p.c., aucun voisin à l'arrière, 4 càc., rénovations majeures en 2007.



LORRAINE

Prix révisé,
204 500$,
site enchanteur,
adossé parc des chênes,
près aut. 640,15,13.



ANJOU

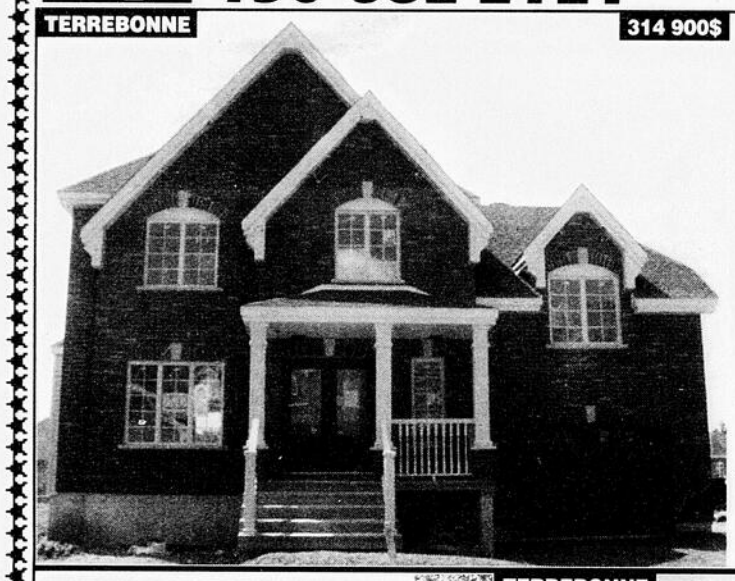
3 càc.,
sdb luxueuse,
douche en verre,
cour digne d'un magazine.
VENDEUR MOTIVÉ.



Julien St-Pierre
agent immobilier affilié
450 682-2121

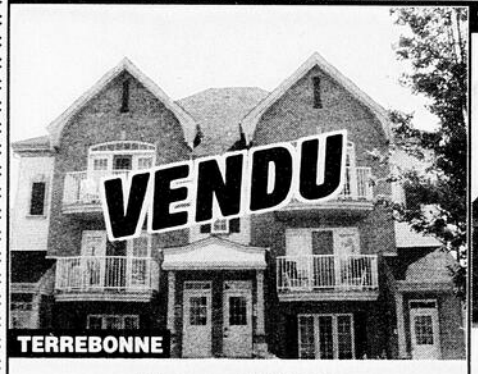
La Capitale
La Capitale vendu .com
La Capitale Centre Co-op
Courtier immobilier agréé

TERREBONNE **314 900$**



Place Alexandre Cousineau.
Libre immédiatement, magnifique propriété ne manquant pas d'espace, 4 càc., grande cuisine avec armoires de bois et dînette, SAM séparée, plancher de latte, foyer, .grand garage, terrain de 7090pi.ca. et bien plus.
À voir!!!

TERREBONNE



Prix demandé 159 900$
1779 De Melbourne

TERREBONNE **164 900$**



Nouveau Nouveau Nouveau! Faites vite! 3e étage, 2 càc., plancher de bois franc, face au parc, 2 stationnements, plafond cathédrale et bien plus. 1815 De Melbourne.

TERREBONNE



Place Alexandre Cousineau

TERREBONNE



Secteur Val-des-Rois

TERREBONNE **314 900$**



Place Alexandre Cousineau



Marilyne Poitras
Agent immobilier affilié
450 434-4400
Sutton SÉLECT COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ



BOISBRIAND **449 000$**



BACHELOR
TERREBONNE **269 900$**



LOUÉ 1200$/mois Occupation février 2008
MASCOUCHE **234 900$**



FONTAINEBLEAU **539 900$**

OPINION de valeur marchande GRATUITE



FONTAINEBLEAU **629 900$**



ROSEMÈRE **499,900$**



FONTAINEBLEAU **729 900$**

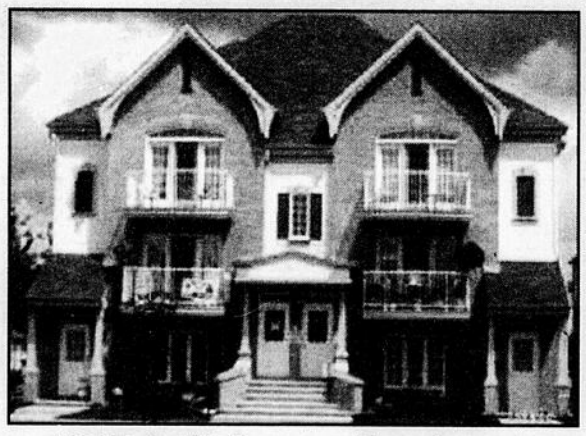
TERRE BOISÉE À BLAINVILLE
Près de 20 arpents, située entre le Fontainebleau et Lorraine.
Bienvenue aux développeurs.

RE/MAX
DES MILLE-ÎLES INC.
Courtier immobilier agréé franchisé indépendant et autonome
980, boul. Des Seigneurs Est, Terrebonne



Joanne Pomerleau
Agent immobilier affilié
450 471-5503

Visite libre
Dimanche 26 août 2007
14hrs à 16 hrs



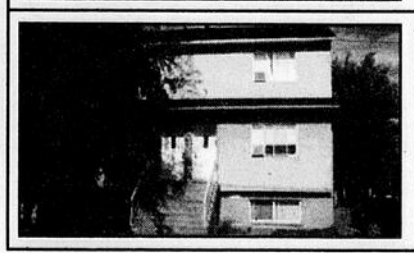
1807 de Melbourne Terrebonne
(intersection boul. des Seigneurs)



Plain pied bien entretenu avec garage double en profondeur, piscine, terrain 27,221pc. $129,500.

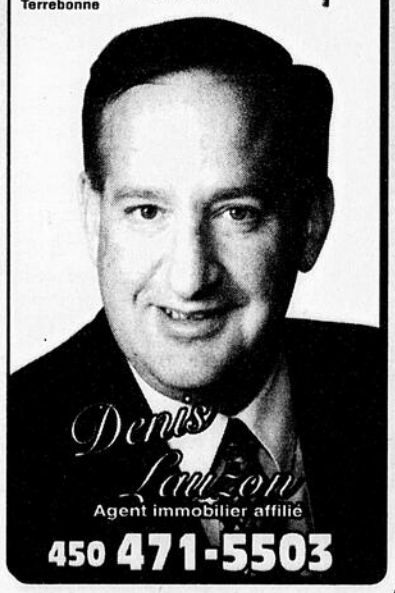


Grand Bungalow, 2 garages (dont 1 détaché), 5 cac,air climatisé centrale, aucun tapis, terrain 16,146pc. $269,900.



Très beau triplex détaché, bien entretenu, éclairé, grandes pièces, situé près du vieux Terrebonne.

RE/MAX
DES MILLE-ÎLES INC.
Courtier immobilier agréé franchisé indépendant et autonome
980, boul. Des Seigneurs Est, Terrebonne



Denis Lauzon
Agent immobilier affilié
450 471-5503

Votre agent de confiance à Terrebonne



Marcellin Tremblay

Agent immobilier affilié

Proprio Direct inc. Courtier immobilier agréé

Maximum 4%

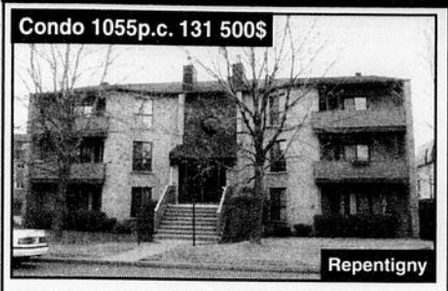
2% si vous la vendez vous-même

Taxes applicables

514-248-2693

marcellint@sympatico.ca

Condo 1055p.c. 131 500$



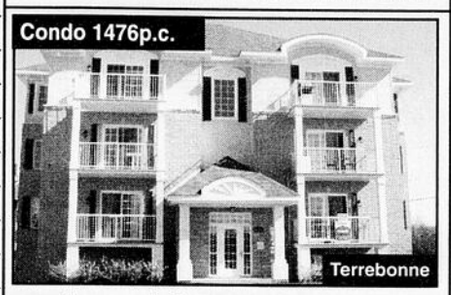
Occupation immédiate, sécuritaire, foyer au salon, salle à manger, beau secteur, près parc et Galeries Rive-Nord, 5 min. à pied transport en commun vers Mtl.

Nouvelle inscription



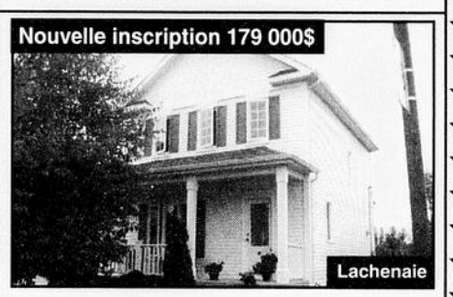
Cottage 2005, grandes pièces, décoration de qualité, salon et càc. en lattes de chêne, 3 sdb, bain tourb. sur podium, thermopompe, garage, sans voisin arrière. Occ. rapide!

Condo 1476p.c.



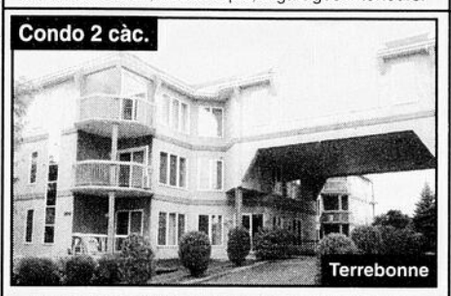
Nouveau prix. Faut vendre! Le grand luxe à bon prix, 3 càc., grande salle de bains, belle décoration, aucun tapis, 2 garages intérieurs.

Nouvelle inscription 179 000$



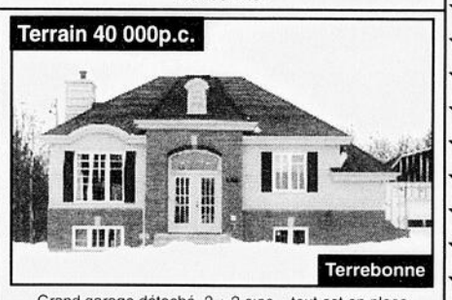
Joli cottage 1999 avec 3 càc., secteur champêtre, près des services, pas de tapis, aucun voisin arrière. Faites vite!

Condo 2 càc.



Vieux-Terrebonne, bord de l'eau, nouvellement redécoré, ascenseur, garage intérieur, clientèle de choix.

Terrain 40 000p.c.



Grand garage détaché, 2 + 2 c;ac.,, tout est en place pour un bachelor si désiré, excellent pour travailleur autonome avec petite entreprise, près des services. Une visite vous convaincra!

RE/MAX UNIS Courtier immobilier agréé

Franchisé indépendant et autonome de RE/MAX Quebec Inc.

Lise D. Ferland

Agent immobilier agréé

Bur.: 450 585-9500 1ère classe



Adresse e-mail: lise.ferland@remax-quebec.com
Site internet: www.remax-queec.com/lise.ferland

Mes 35 ans d'expérience et une mise en marché dynamique feront de la vente de votre propriété une expérience positive.



REPRISE DE FINANCE

TERREBONNE: (Île St-Jean), condo sur croissant paisible, vue sur la rivière, foyer au gaz, planchers bois ou céramique, 2 terrasses, 2e étage. Occasion rare. Prix 149 000$. À qui la chance?



Flora Almeida Marlow

agent immobilier affilié

Cell.: 514 779-0203

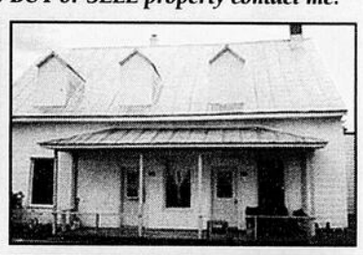
La Capitale La Capitale sells .com

La Capitale Distinction inc. Courtier immobilier agréé

Si vous voulez VENDRE ou ACHETER une propriété, contactez-moi
If you wish to BUY or SELL property contact me.



Belle grande maison à Laval, secteur tranquille, grand terrain, 299 000$

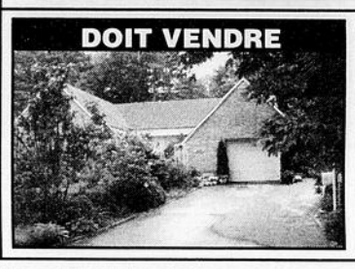


Duplex 92,000$, St-Paulin.



Lachenaie, Belle grande maison.

DOIT VENDRE



Magnifique et spacieux bungalow, brique, foyer et combustion lente, chauffage central et air climatisé, près des autoroutes 25 et 640.



Chantal Tardif

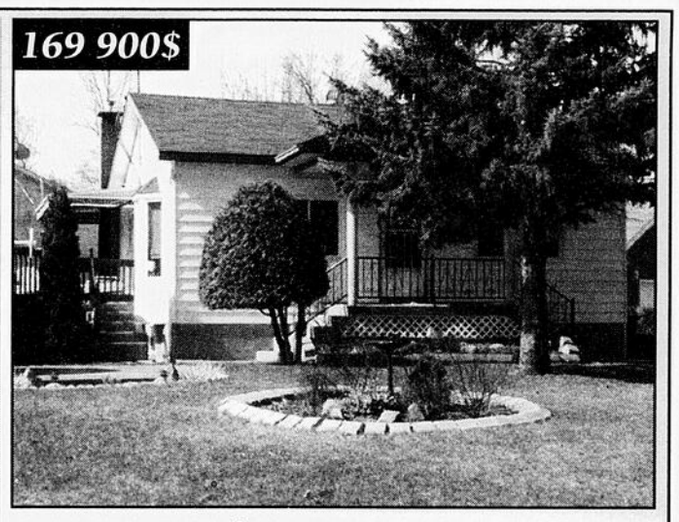
agent immobilier affilié

Sutton

GROUPE SUTTON SYNERGIE INC.
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

450 964-0333

169 900$



Lachenaie : À 2 pas des autoroutes et de l'hôpital 3 +1 càc sortie au s s-sol bungalow rénové au fil des années idéal pour premier acheteur taxes basses, vendeur motivé.

ESTIMATION GRATUITE 450 471-3181



Nicole Strasbourg

agent immobilier affilié
Poste 278

La Capitale Distinction Courtier immobilier agrée

Micheline Tessier

agent immobilier affilié
Poste 282





Ste-Sophie: Joli cottage avec un style unique rénové, aucun tapis, terrain de plus de 20,000p.c. boisé et intime, une grande chambre des maîtres avec salle d'eau communiquant et bureau, tout près de la 15. Une visite s'impose! Vendeur motivé. Contactez Nicole.



Mascouche: Cottage, poss. 5 càc., garage, rare grand terrain de 10,647p.c. À voir! Contactez Micheline.



Mascouche: Superbe luxueux condo, 4e étage, 2 càc., 2 stationnements, foyer, beaucoup de rangement, grand patio. Il vous attend! 169 900$. Contactez Micheline.



Secteur Mascouche
Vous voulez vendre?
Contactez Nicole.

Pour acheteur
Vous aimeriez trouver la maison de vos rêves, contactez-moi. Vous achetez avec garanties et service gratuit. Contactez Nicole.



Lanaudière: Maison mobile, idéal petit budget, 2 càc., terrain 14,500p.c. libre à l'acheteur 107 000$ WOW! Contactez Micheline.

Annie Vaillancourt & Martin Bissonnette

Agents immobiliers affiliés

www.martinannie.com

450 471-3181

La Capitale La Capitale vendu .com

La Capitale Distinction inc. Courtier immobilier agréé



Vimont, Laval



Venez la terminer à votre goût, bungalow de bonne qualité avec plusieurs rénovations de faites mais à finir. 199 900$ à Vimont. En face d'une école primaire, secteur très familiale, belle cuisine et salle de bains, sous-sol et façade à terminer.

Prix réduit



349 000$: Vendeurs motivés. Venez découvrir ce spacieux cottage, piscine creusée, 4 chambres à l'étage, grandes pièces, tout y est. Bienvenue à Lachenaie.



Plusieurs rénovations effectuées, 154 900$, avec accès à la piscine creusée, parc et centre communautaire, foyer, planchers bois.

Mascouche



Situé près du golf et piste cyclable, grand terrain et grand stationnement. Possibilité de commerce à la maison. 295 000$



Lise Viau

Agent immobilier affilié

(514) 777-8130

(450) 471-5503

980, boul. des Seigneurs
Terrebonne

RE/MAX DES MILLE-ÎLES
Courtier immobilier agréé

Mascouche j'y vie, j'y travaille et j'y vends

TOUT EST VENDU

Cet espace est pour vous. Appelez-moi rapidement afin de réserver votre prochaine annonce.



Commission 3 75%
à partir de

À votre service
jusqu'à la fin de la transaction

Ginette Belisle
Agent immobilier affilié

Jean-Paul Laflamme
Agent immobilier affilié

2 agents pour vendre **votre propriété**

l'équipe du secteur

514 945-8514

ACCÈS IMMO
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ

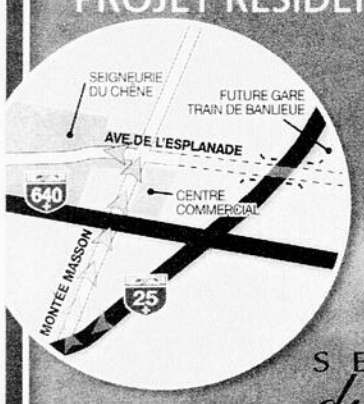
www.accesimmo.ca



3 chambres + sous-sol fini
grand terrain clôturé + piscine + clé en main

ESTIMATION GRATUITE de la valeur marchande de votre propriété. Banque d'acheteurs préqualifiés

PROJET RÉSIDENTIEL À **MASCOUCHE**



SEIGNEURIE *du Chêne*

à partir de (taxes en sus) **CONDO**
113 000$

à partir de (taxes en sus) **COTTAGE**
162 400$

MAISON DE PRESTIGE
SECTEUR BOISÉ



LAC NATUREL - SECTEURS BOISÉS - PARCS & PISTES CYCLABLES - TRAIN DE BANLIEUE



COTTAGE I BUNGALOW I CONDO I TRIPLEX I MAISON DE PRESTIGE

GOYETTE **DUCHESNE** & LEMIEUX INC.

BUREAU DES VENTES
Avenue de l'Esplanade, Mascouche
www.seigneurieduchene.com

AUTOROUTE 25 - SORTIE MONTÉE MASSON **(450) 474-4531**

Laissez aux vrais experts le soin de vous servir



Courtage immobilier

Savoir ce que vous pouvez acheter ?



Francine Larin
Agent immobilier affilié

Quelle somme investir dans l'achat de votre maison et quelles mensualités pouvez-vous vous permettre ?

Le résultat de l'exercice suivant vous donne une idée du prix que vous pouvez allouer à l'achat de votre maison, de même que les mensualités maximales que vous pouvez vous permettre.

Bien entendu, ces données ne sont qu'approximatives. Elles ne tiennent pas compte, par exemple, de la mise de fonds que vous prévoyez consacrer à votre achat.

Votre agent immobilier vous confirmera le tout au moment de votre rencontre.

Si mon revenu brut annuel est de :

Mon salaire brut annuel_____$
Salaire brut annuel de mon conjoint
+_____$
Revenu brut annuel
=_____$

Quel prix puis-je payer ma maison ?
Revenu brut annuel_____$
x2
Emprunt maximal =_____$

Quelle mensualité puis-je me permettre ?
Revenu brut annuel_____$(A)
x30%

Dépenses annuelles estimées
Taxes _____$
Coûts de chauffage_____$
Frais de condo (s'il y a lieu) +_____$
Total des dépenses=_____$ (B)

Montant annuel pour la dette (A) - (B) =_____$
÷12%
Ma mensualité maximale=_____$

N'oubliez pas que de rembourser par versement hebdomadaire "accéléré" vous permet de faire des économies considérables et diminue la période de remboursement d'environ 20%.

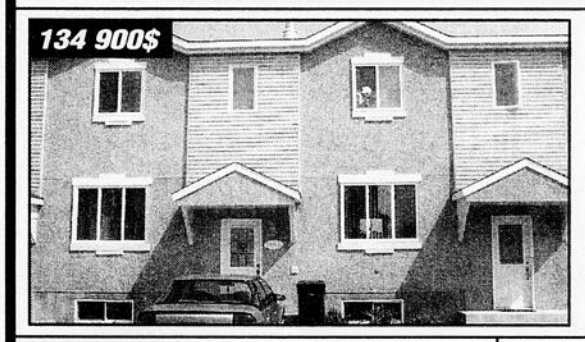
RE/MAX® **DES MILLE-ÎLES INC.**
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome
980, BOUL DES SEIGNEURS, TERREBONNE
471-5503

RE/MAX **Monique Lupien**

RE/MAX DES MILLE-ÎLES Courtier immobilier agréé
980, boul. des Seigneurs
Terrebonne

450 471-4390 **450 471-5503**





LA PLAINE:
Impeccable, const. 2004, cottage avec foyer au salon, aire ouverte sur S.A.M., plancher flottant, salle de bains podium + douche séparée, taxes basses, secteur familial. "La plus belle



TERREBONNE: "Magnifique" un très grand multi-palier, 4 càc., 3 salles de bains, s-sol fini avec sortie extérieure, foyer au salon, toit cathédrale, cuisine, s. de bains rénovée, grand garage avec rangement en-dessous de 20x10, thermopompe. Exceptionnel!



LA PLAINE: Cottage 3 càc. au même niveau, sous-sol entièrement fini, SFM + càc., pas de tapis, céramique et flottant, grandes pièces, piscine, clé en main, construction 2004.

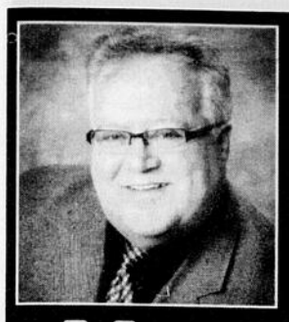


LACHENAIE: Avec garage et "Carport", propriété toute rénovée, toiture, fenestration, latte de chêne, s. de bains, cuisine, bachelor (grand 4 1/2) familial, pas de voisin arrière, piscine, à 2 pas de la 640.



DOMAINE LAC PONTBRIAND: Superbe cottage 2004, belles lattes de cerisier, haut de gamme, 3 càc. au même niveau, 2 salles de bains, air climatisé central, le tout sur terrain de 27,859p.c., accès privé au lac de baignade et droit d'accoster un bateau, site magnifique.

À LOUER 1er OCTOBRE 2007
Condo Vieux-Terrebonne avec garage, grand 3 1/2, rez-de-chaussée, 700$/mois, idéal pour retraité ou semi-retraité.



RE/MAX

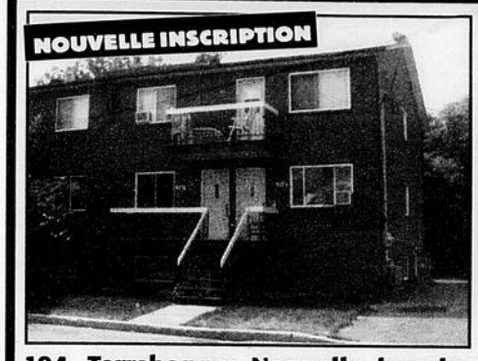
mlabreche@videotron.ca

450 471-5503

Marcel Labrèche

Agent immobilier agréé

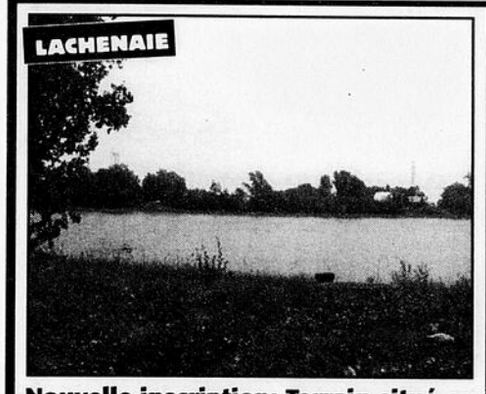
«La FORCE de l'expérience»
À votre service depuis plus de 20 ans!



194 Terrebonne: Nouvelle inscription, triplex jumelé, const. 1988, très peu d'entretien à faire, revenus annuels 23,604$, situé dans le Vieux-Terrebonne.



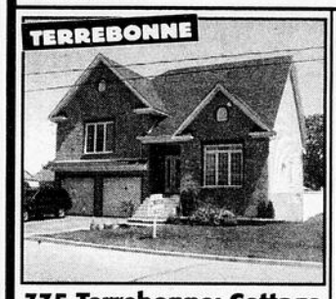
323 Ste-Marthe-sur-le-lac: Nouvelle inscription, bungalow 2002 avec garage, 5 càc., foyer au bois, pisc. h.t. près de tous les services, aucun tapis, ultra propre. 294 000$.



Nouvelle inscription: Terrain situé au bord de l'eau, prêt à construire unifamilial, superficie 6474p.c. 155 000$.



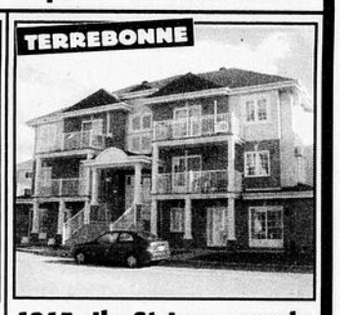
34 St-Lin des Laurentides: Nouvelle inscription, super bungalow, 2 càc., terrain de 15,000p.c. aucun voisin arrière, hâvre de paix. 189 000$.



335 Terrebonne: Cottage 2003, 4 càc. dont 3 sur le même niveau, foyer au gaz, 2 garages, piscine creusée, clôturé, infras payées entièrement, 329 000$.



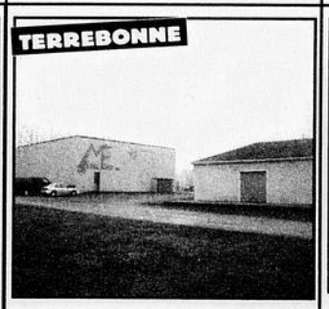
Fleuriste fonds de commerce en opération depuis plus de 25 ans, situé au coeur de Terrebonne.



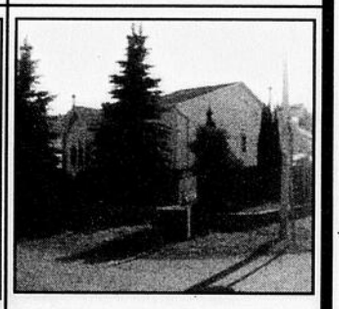
1215: Ile St-Jean, condo à aire ouverte, 980 p.c. 2 stationnements, 2 balcons, foyer, 149 000$.



1564 St-Lin des Laurentides: Commercial de services et/ou de détails, très bien situé, 299 000$. Occupation immédiate.



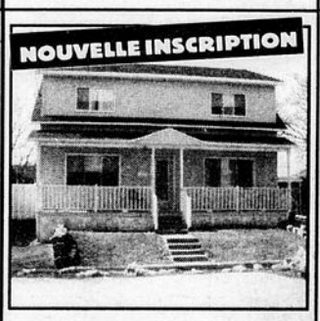
4150 Terrebonne: Industriel 2 bâtisses, terrain de 89,495 p.c., taxes inférieures à 3000$, super occasion. 399 000$.



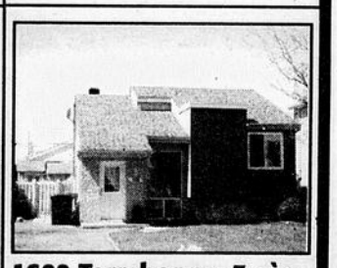
2332 La Plaine: Bungalow avec garage détaché et bachelor. Aucun tapis, occupation immédiate 189 000$.



650-654 Terrebonne: Nouvelle inscription, triplex entièrement loué, revenus de 20,700$ annuellement. Prix 295 000$



142 Vieux-Terrebonne: Cottage 4 càc., solarium, climatiseur, très propre 179 000$.



1600 Terrebonne: 3 càc., 2 sdb, foyer au gaz propane, occupation 30 jours. 189 000$.



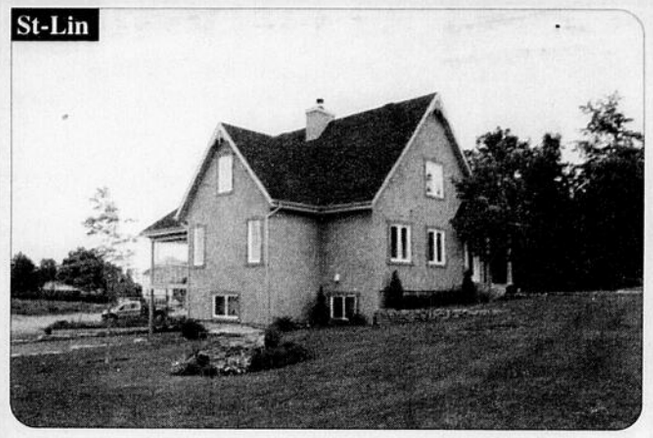
Nicole Forget

agent immobilier agréé

RE/MAX 2000 inc.

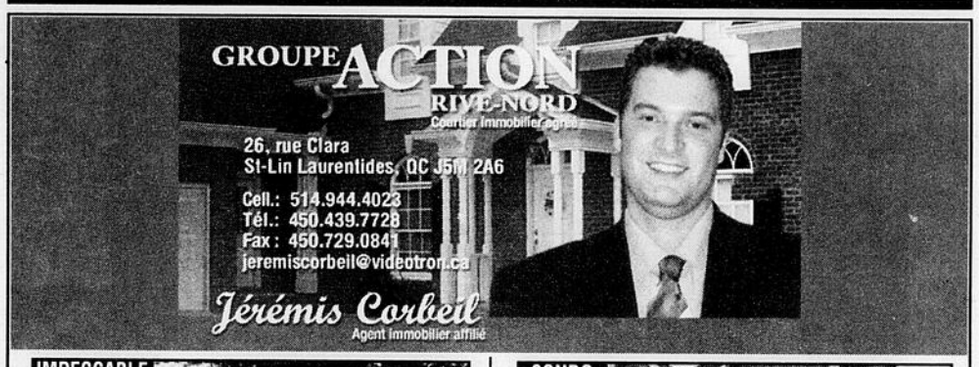
(450) 471-3209

(450) 682-0101



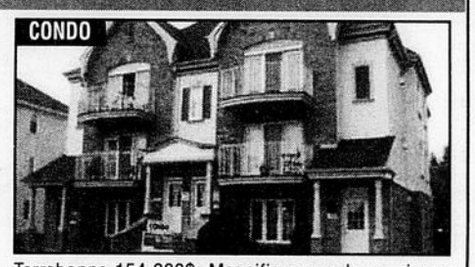
Propriété de construction supérieure, architecture exclusive! au coeur de la ville et très paisible, très bel environnement!
Près des services et écoles. Venez la découvrir!

Plus de 20 années à votre service
Agent immobilier par passion!





Mascouche 219 900$: Maison clé en main avec 5 ch. à coucher + bureau de 14x14 pieds avec accès direct pour clients, toiture refaite en 2005, cuisine, salon, bureau refaits en 2004, plancher de bois franc, armoires de bois, piscine, thermopompe, petit garage.



Terrebonne 154 900$: Magnifique condo au niveau rez-de-chaussée, présentement adapté pour personne à mobilité réduite, situé près de la 640 et de tous les services, comprenant 2 espaces de stationnement, foyer au gaz au salon, air climatisé mural, grande salle à manger, aucun tapis.

Moins cher qu'un loyer





Possibilité de **0%** *COMPTANT

Possibilité de **0%** *COMPTANT

Stationnement pavé

* Certaines conditions s'appliquent



Lyne

Annick

CONDO 4½

À PARTIR DE 599$ PAR MOIS

Occupation rapide!!!

Pour une qualité de vie

www.lynechapleau.com
Agent immobilier affilié

Groupe Action Rive Nord
Courtier immobilier agréé

www.annickgauthier.com
Agent immobilier affilié

450 838-2222 *Pour visiter* **450 838-7777**



Sylvain Lavergne

Agent immobilier affilié

514-993-2020

La Capitale

La Capitale vendu .com

APIC

La Capitale Distinction

Agent immobilier agréé

ST-LIN



Maison, 3 chambres à l'étage, spa intérieur, sous-sol aménagé, terrain de 37,000 pi.ca., piscine creusée. UN HÂVRE DE PAIX!

L'immobilier, c'est mon MÉTIER, ma PASSION



CARTES professionnelles

ARPENTEURS

blain + paquin
arpenteurs-géomètres

- Opérations cadastrales
- Certificats de localisation
- Piquetages
- Bornages et expertises

(450)471-0423
Montréal (514)384-6704
info@blainpaquin.com

NOTAIRES

Gilles Renaud
Notaire, L.L.L. D.D.N.
5171, boul. Laurier, bureau 202
Terrebonne
(Secteur La Plaine)
Tél. : (450) 477-8658
Fax : (450) 968-1755

ARPENTEURS

Meunier Bernard Fournier Mc Clish
ARPENTEURS - GÉOMÈTRES
450•471-0388
Télephone
940, Montée Masson #100
Terrebonne (Lachenaie)

SYNDIC DE FAILLITES

Noiseux syndic inc.
Syndic de faillite • réorganisation financière
1102, boul. Moody, bur. 200
Terrebonne (Qc) J6W 3K9
Gilles Noiseux
C.I.R.P. Syndic
gnoiseux@noiseuxsyndic.com
Tél.: (450) 492-0200
Téléc: (450) 492-0194
www.noiseuxsyndic.com
Première consultation gratuite

NOTAIRES

492-0561

louise roy
notaire - médiateur
744, rue St-Louis, Terrebonne J6W 1J6

Pour insertion d'une carte d'affaires dans cette page, demandez nos tarifs en composant le

964-4444

Sutton L'immobilier nous habite

À L'ÉCOUTE DE VOS EXIGENCES

LUC BRISSON

Évaluation professionnelle de votre propriété - liste d'acheteurs pré-qualifiés

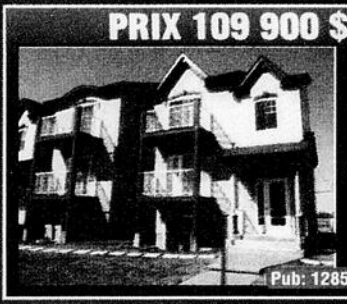
SECTEUR RECHERCHÉ



Pub: 1295

ST-ROCH-DE-L'ACHIGAN: Arm. cuisine en érable, fenêtres de rdc neuves, beaucoup de rangement, walk-in dans chambre principale, salle de bains rénovée, haie de cèdres tout le tour.

PRIX 109 900 $



Pub: 1285

LA PLAINE: Condo niveau terrasse, 2 grandes chambres, 2 portes-patios, 2 rangements, situé près de tous les services. À qui la chance?

NOUVELLE INSCRIPTION



Pub: 1300

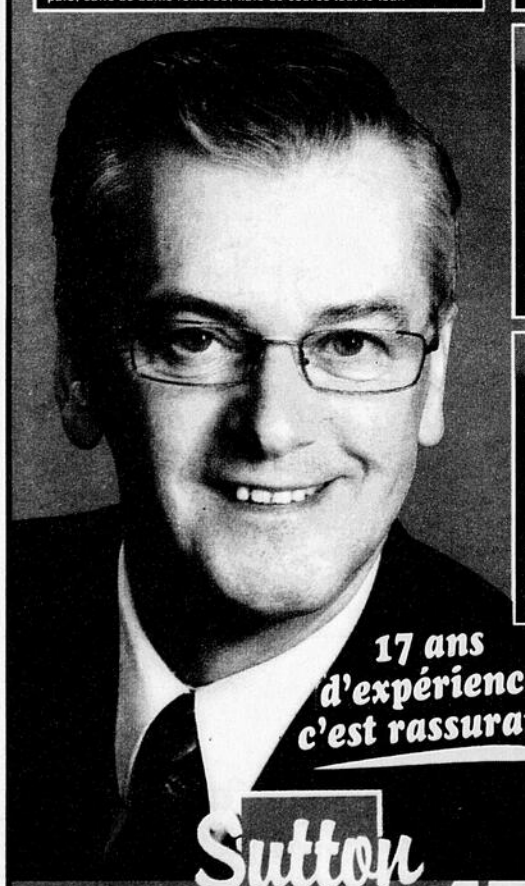
MASCOUCHE: Joli split offrant de grandes pièces, foyer dans salle familiale, toit cathédrale, 2 salles de bains, terrain clôturé "frost" 5' haut, piscine h.t. secteur recherché. Faites vite!

NOUVELLE INSCRIPTION



Pub: 1301

LACHENAIE: Bungalow bien entretenu et propre, 4 chambres, 2 salles de bains, patio bois traité, gazébo, grande intimité dans la cour, haie de cedres. Prix 169 900$.



17 ans d'expérience c'est rassurant!

Luc Brisson
Agent immobilier agréé
lbrisson@sutton.com

Sutton
COURTIER IMMOBILIER AGRÉÉ
2757, chemin Sainte-Marie
Mascouche (Québec) J7K 1N2
groupe sutton-synergie l.b.

450 474-4774
pour vendre ou acheter une propriété
www.suttonquebec.com

Le prestige est à portée de votre main!

Maisons de Ville



Inclus: Gazon Clôture Asphalte

MAISONS DE VILLE à partir de

900$/mois*

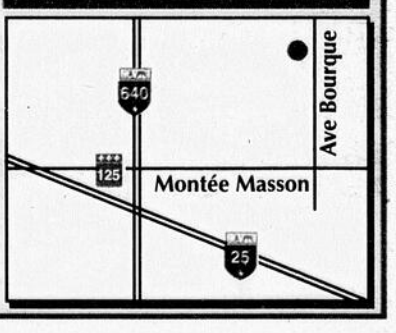
*Certaines conditions s'appliquent
R.B.Q.:8313-7604-27

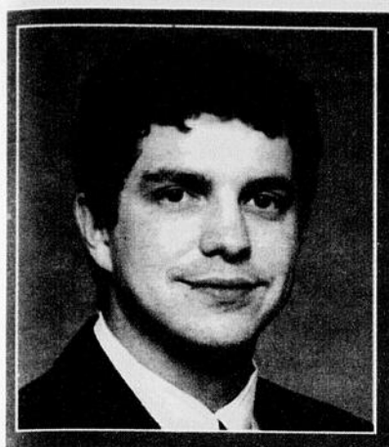
Membre APCHQ RBQ 8313 7604-27

Terrain, infras, taxes et intérêt inclus 0$ mise de fonds*

LES CONSTRUCTIONS LACOURSE

2756, Av. Bourque
Mascouche
450 474-3400
514 809-0889





FRANCINE LARIN
CHARLES-A. LARIN
471-5503

agents immobiliers affiliés

RE/MAX® DES MILLE-ÎLES INC.
980 Boul. des Seigneurs, Terrebonne
Courtier immobilier agréé
franchisé indépendant et autonome

www.francinelarin.com





Construction 2007, maison de rêve, planchers de lattes couleur noyer, armoires de même teinte, 3+1 chambres, cour clôturée, quartier tranquille. Voyez-la !



Superbe plain-pied, terrain 13,879p.c., garage double, 7 pces, 2+2 chambres, s-sol totalement aménagé, cuisine de rêve, coup de coeur assuré!

MASCOUCHE

Plain-pied
brique 4 côtés,
terrain 10,000 p.c.,
3+2 chambres, 2 garages,
spa, solarium de Paris,
excellent choix pour
une famille, 189 900$



Bord de l'eau, terrain 11,245p.c., grand plain-pied avec garage, sous-sol fini avec accès privé, 2 salles de bains, planchers de latte, aucun tapis.



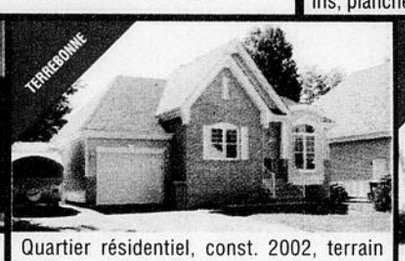
Const. 2000, terrain boisé 11 arpents, 3 càc., bain tourb., garage, écurie 4 box, sellerie, sentiers équestres organisés.



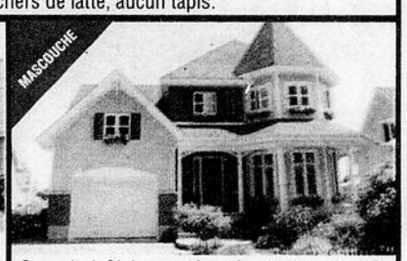
Terrain 19,950 p.c., 7 pces, 3 càc., foyer pierre, intérieur chaleureux avec ses murs de bois, taxes basses.



Const. 2003, jumelé, 2 chambres, 1 salle de bains, 1 salle d'eau, clilmatiseur, laveuse-sécheuse au sous-sol, cour clôturée, 139 900$



Quartier résidentiel, const. 2002, terrain 6570 p.c., plain-pied, s-sol fini, 2+2 chambres, foyer, garage, piscine creusée chauffée, solarium, spa, gazebo.



Superbe! Claire et dégagée, 3 chambres à l'étage, planchers de lattes, portes françaises, un plaisir à visiter!



Plain-pied impeccable, 2+2 chambres, piscine hors terre, près de tous les services, écoles, parcs, 159 900$



Près du futur train de banlieue, secteur résidentiel, 8 pièces, 2+1 chambres, piscine creusée, charmante cour, **179 900$.**



Const. 2000, 2 chambres, sous-sol aménagé, garage, spa 4 saisons, occupation immédiate.



Plain-pied 8 pièces, 2+2 chambres, 1 salle de bain, 1 salle d'eau, **189 900$.**



Secteur très recherché, maison bien rénovée, au goût du jour, 3+1 chambres, s-sol fini, cour intime, haie mature, piscine hors-terre.



Plain-pied 2004, 1+1 chambres, foyer, air climatisé, garage, piscine creusée, spa 6 places, terrasse. Impeccable.



Plain-pied 10 pièces, 3+1 chambres, cour clôturée, piscine creusée 12x24, cabanon, patio bois traité, nombreuses rénovations récentes, taxes basses, 189 900$



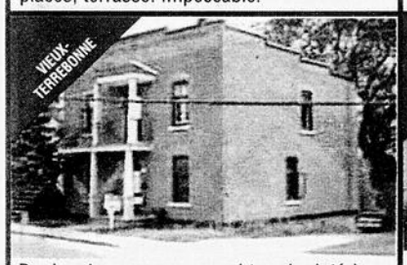
Beau plain-pied, 3 chambres, aucun tapis au rez-de-chaussée, poêle combustion lente, piscine creusée, toiture 10 ans. Propriété impeccable et très bien entretenue.



Au coeur des activités du Vieux-Terrebonne, cinqplex dont 3 commerces et 2 logis, tous loués, bons revenus de location.



Condo 2 chambres, salon, salle à manger cuisine-dinette, salle de bain, 2 espaces de stationnement, **153 900$.**



Duplex, bon revenu, grand terrain, intérieur complètement rénové au goût du jour. **Vendeur motivé**.



Rue en croissant, maison à étages, 3 chambres, plancher de lattes, garage, piscine hors-terre, clôturé, beau décor, très propre.



Construction 2005 de qualité supérieure, 3+1 càc., plancher de latte, cuisine de rêve, salle de bains unique en son genre. Faut voir! Vous serez convaincu.



IMPECCABLE! 2+1 chambres, planchers de bois, chauf. élect., terrain 6069p.c. bordé par rivière Mascouche. 189 900$



Très beau cottage 3 chambres, impeccable, planchers de bois, s-sol aménagé, garage, piscine hors-terre.



Const. 2004, ter. 195,220 p.c. avec lac privé, 12 grandes pces, très claires, 2+1 càc., solarium, garage, planchers de bois, **vendeur motivé**.



Unique de toute beauté 20,400p.c., piscine creusée, garage double, 3+2 càc., 2 sdb, 1 sde, rénovée au goût du jour, planchers latte, 3 foyers, sous-sol fini.



Plain-pied 40x26 sur terrain 6,000 pi.ca., 3+2 chambres, s-sol aménagé, près de tout, bel environnement, **184 900$**



Coin de rue, duplex 1x4 + 1x3, bien entretenu, bon locataire, 189 900$



Libre immédiatement, 119 900$, niveau terrasse, condo 1 chambre, salon, cuisine-dînette, salle de bains avec douche séparée, walk-in, rangement et stationnement extérieur. **À qui la chance?**



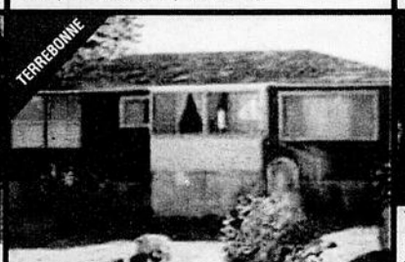
Cottage jumelé 10 pièces, 3+1 chambres, piscine hors terre, bachelor avec entrée indépendante.



Secteur recherché, coin de rue, près de tout, plain-pied 2+2 chambres, sous-sol fini, 169 900$



Plain-pied transformé au fil des ans, 2+2 chambres, 2 salles de bains, chambres de belles dimensions au sous-sol.



TERRAIN: 26,000p.c., 3 càc., vendeur motivé. Faites une offre! 129,900$



TERREBONNE: Bord de l'eau navigable, terrain boisé, beaucoup d'intimité, vue magnifique 10,000 p.c., 3 càc. foyer au bois, air climatisé central, beaucoup de rénovations ont été faites. À qui la chance?



Elle a tout! Très belle cuisine, salle de bains déco, 10 pièces, 3+1 chambres, piscine creusée chauffée, spa couvert par gazebo et plus!



Sur terrain de 15,129p.c., grande maison const. 1990 avec sous-sol fini et 31/2 pièces, intergénération, garage et remise.



Secteur Laurier-Chartrand, plain-pied, 2+1 càc. 2 salles de bains, sous-sol aménagé, piscine hors-terre.



Grand plain-pied tout rénové en 2007, intérieur et extérieur, bain tourbillon, douche séparée, armoires de cuisine, etc. avec garage de 16x30. Prix demandé 124 900$.



Plain-pied jumelé, 2+1 càc., salle familiale et atelier ou sous-sol. Prix 159 900$

RABAIS DE 1 000 $

Rabais gouvernemental applicable

Applicable sur les modèles Jeep Compass, Jeep Patriot, Dodge Avenger, Chrysler Sebring

Voir détails chez le concessionnaire

GRENIER

LE CONCESSIONNAIRE CHRYSLER DODGE JEEP

ÉCONOMISEZ 20¢ PAR LITRE D'ESSENCE PENDANT UN AN** SUR VÉHICULE SÉLECTIONNÉ

MEGA



LIQUIDATION Modèles 2007

*Certaines restrictions s'appliquent, voir tous les détails auprès de votre représentant Grenier Chrysler.



AVIS À TOUS LES LOCATAIRES

ON RACHÈTE* VOTRE BAIL

Peu importe où le véhicule a été loué

OBTENEZ UN RABAIS PRIX EMPLOYÉ

GRENIER CHRYSLER DODGE JEEP

1245, montée Masson

1-866-436-6915 (SANS FRAIS)

www.groupegrenier.com

Groupe Automobile GRENIER

Chrysler Jeep Suzuki GMC Nissan Volkswagen

Original défectueux